



1. avgust – občinski praznik Jesenic in Kranja – V obeh občinah so ga praznovali s slavnostno sejo, podelitvijo priznanj in s številnimi prireditvami... – Foto: F. Perdan

Kranj, petek, 3. 8. 1979  
Cena: 5 din

Leto XXXII. Številka 60, 61

# GLAS

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik od januarja 1958 kot poltednik, od januarja 1960 trikrat tedensko, od januarja 1964 kot poltednik ob sredah in sobotah od julija 1974 pa ob torkih in petkih

Ustanovitelji: občinske konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Tržič – Izdaja: Časopisno podjetje Glas Kranj – Glavni urednik Igor Slavec – Odgovorni urednik Andrej Zalar

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO



**RADOVLJICA** – Ugodni rezultati gospodarjenja v občini Radovljica omogočajo živahno investicijsko dejavnost. Naložbe usmerjajo v gradnjo novih industrijskih proizvodnih prostorov, v rekonstrukcije in modernizacije tehnoloških linij. Vse to pa pomeni boljše delovne pogoje, večjo kvaliteto, večjo produktivnost, hkrati pa se odpirajo nova delovna mesta in zaposlujejo višje kvalificirane delavce.

Trenutno je v občini v gradnji 82 objektov s predračunsko vrednostjo 836.691.000 dinarjev, kar je po vrednosti največ doslej. Število naložb pa je vedno večje. Problemi, s katerimi se investitorji srečujejo, je v povečanju predračunske vrednosti ob zaključku investicije ali že prej. Cene gradbenega materiala in storitev stalno naraščajo; večkrat tudi zaradi počasne gradnje in sprememb, ki nastanejo v investicijskih programih.

Pri naložbah opažajo upadanje deleža samofinanciranja, na račun zagotovitve domačih kreditov, kar je predvsem posledica slabše reprodukcijske sposobnosti gospodarstva v minulih letih.

V občini Radovljica je bilo v prvem polletju letošnjega leta dokončanih 16 objektov v skupni predračunski vrednosti 78 milijonov 304.000 dinarjev, končna vrednost pa je veljala 79 milijonov 154.000 dinarjev. Za te vrednosti so investitorji zagotovili 50 milijonov 164.000 lastnih sredstev, za 19 milijonov 199.000 je bilo garancij in 9 milijonov 790.000 kreditov.

## 29. mednarodni gorenjski sejem

kranj 10.-20.8.'79



epo/igs

- ugodni nakupi blaga široke potrošnje
- nižje cene
- kmetijska mehanizacija
- večerni zabavni program

## 5. avgust – praznik občin Radovljica in Tržič

**TRŽIČ** – Od zadnjega občinskega praznika do danes so v tržički občini veliko naredili. Napredek se kaže tako v krajevnih skupnostih, kjer so stekli novi metri sodobnih cest in drugih komunalnih naprav kot v združenem delu, ki se je, kolikor je pač moglo, opremilo z novimi prostori in sodobno tehnologijo.

Iz kopice pomembnih pridobitev kaže izdvojiti dve. Prva je izgradnja nove vpadne ceste od tovarne BPT do Peka, ki je bila prejšnji mesec urejena. Vendar pa je to le prva etapa v zamisli o sodobni cestni povezavi Tržiča. Treba bo namreč na novo speljati še cesto mimo Peka in urediti križišče pri Zlitu, ki bo omogočilo lažji dostop zlasti v industrijsko cono. Razen tega imajo Tržičani za kasneje v načrtu še izgradnjo novega križišča pri vходу v Bombažno predilnico in tkalnico, ki bo hkrati z dograditvijo ceste odprl tudi promet do starega mestnega jedra.

Druga, nič manj pomembna, je bila uresničitev zamisli o izgradnji poslovnega in trgoveškega centra v Bistrici. Bogato založene prodajalne Peka, Zlita, BPT, Tobačne tovarne, cvetličarna, mesnica in frizerski salon že nekaj časa zadovoljujejo in privabljajo tako občane kot goste Tržiča. Škoda je le, da gostinskemu podjetju Zelenica še ni uspelo odpreti njenega Zelenega bistroja.



NASLOV:



# Razvojni kažipoti

V razvojnih usmeritvah je občina Radovljica tesno povezana z Gorenjsko – Gospodarstvo naj si pripravi kvalitetne plane razvoja – Poraba v mejah – Elan in Veriga nosilca industrijskega razvoja v občini

Radovljica – Smernice družbenega plana občine Radovljica so nastajale v stiski s časom in tudi v kadrovskih težavah, kajti manjka jim obširnejša analiza možnosti, ki pa jo bodo morali vsebovati temeljni planovi. Vendar pa so smernice sprejemljive, čeprav deloma pomanjkljive. Načrtujejo vse razvojne kažipote, ki jih bodo morali v delovnih organizacijah, krajevnih skupnostih, interesnih skupnostih in drugih dosledno upoštevati v obdobju od 1981 do 1985, predvsem pri temeljiti pripravi družbenega plana občine.

## POZORNOST KVALITETI

Smer nadaljnega razvoja občine bo izhajala predvsem iz poglobljanja samoupravnih odnosov in krepitve delegatskega sistema. Vprašanje razvojne usmeritve občine je tesno povezano s soslednjimi občinami in z

vso Gorenjsko, predvsem pri vprašanih zaposlovanja, varstva okolja, prometa, oskrbe, energetike, šolstva, kulture in zdravstva. Ne nazadnje tudi pri vprašanih prednostnih naložbah in usklajevanju v okviru medobčinske gospodarske zbornice, bank in turističnega gospodarstva.

Za kvantitativni razvoj ne bi smelo biti več nobenega strpnega razumevanja, kajti izključno prednost naj bi imela le kvaliteta, v skladu z dohodkovnimi povezavami in dohodkovnimi odnosi. Povezovanje je potrebno za turistično gospodarstvo, industrijo, trgovino in proizvodnjo, kajti le tako je možen hitrejši nadaljnji razvoj.

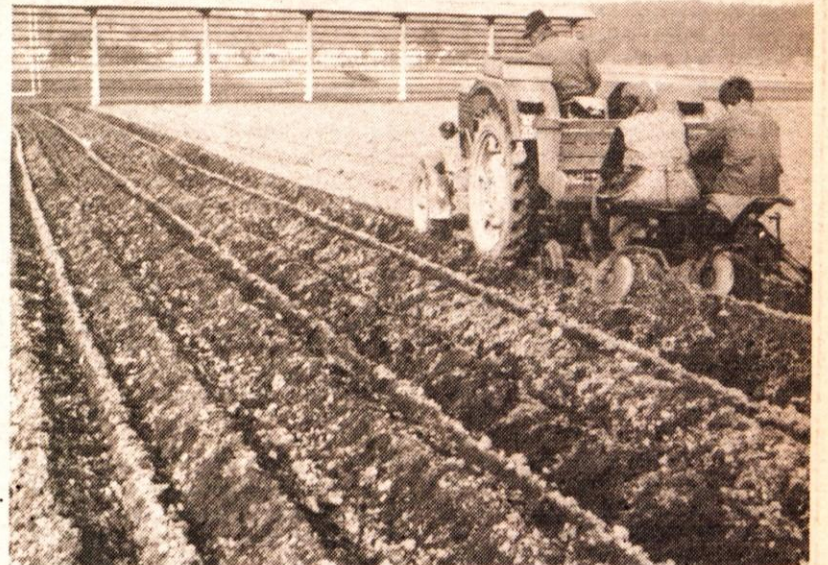
Družbeni proizvod naj bi povečali okoli 7 odst. letno, ob večji produktivnosti, ob upoštevanju takih proizvodnih programov, ki bi bili kvalitetni in smelo začetni. Ob tem pa bo morala vse vrste potrošnja na vaje.

## ELAN IN VERIGA

Zaposlenost naj ne bi bila višja od 1,5 odstotka. Produktivnost naj bi se povečala letno za 5 odstotkov, izvoz naj bi bil večji od družbenega proizvoda, uvoz pa naj bi bil pod povprečno stopnjo rasti družbenega proizvoda. Za investicijske namene bodo namenjali 20 do 30 odstotkov družbenega proizvoda.

Kmetijstvu naj bi zagotovili nemoteno proizvodnjo, ki se nikakor ne bi smela zmanjševati. Med industrijskimi panogami pa naj bi v občini imele prednost tiste, ki bi ustrezale določenim kriterijem: imele naj bi zadovoljiv tržni položaj, zagotovile naj bi donosnost, bile naj bi perspektivne. Elan naj bi ponudil tržišču celotno športno opremo, Veriga naj bi razvijala pnevmatiko. Elektroindustrija z Iskro postaja pomembna v strukturi proizvodnje in ji je vsekakor zagotovljen nadaljnji razvoj, lesna industrija pa bo le težko brez dolgoročne tržne usmeritve uveljavljala svojo proizvodnjo. Zivilska industrija dobiva z novo tovarno čokolade in peciva v Lescah večje zmogljivosti, dober pa je tudi razvoj kemične industrije, ki je najbolj akumulativna panoga v občini.

Kovinskopredelovalna industrija bo morala izboljšati svojo tehnologijo, nosilec razvoja trgovine pa bo Murka z nakupovalnim centrom. Turizem ima posebno mesto, njegove probleme bodo morali v prihodnje sistemsko reševati, v malem gospodarstvu pa bodo imele prednost servise dejavnosti.



V naslednjem srednjeročnem obdobju bodo v radovljiški občini posvetili še posebno skrb razvoju kmetijstva, da bi ohranili čimveč rodovitne zemlje, obenem pa naj bi se kmetijske zadruge in kmetje ustrezno povezali.

## DRUŽBENE DEJAVNOSTI

V smernicah za pripravo družbenega plana občine Radovljica so dokaj – ali celo poreveč – smelo začetni program razvoja in dela družbenih dejavnosti. Kar 50 odstotkov otrok naj bi bilo vključenih v predšolsko vzgojo in varstvo, 40 odstotkov v celodnevno osnovno šolo in podaljšano bivanje, 30 odstotkov višje šolske generacije pa naj bi bilo v usmerjenem izobraževanju.

Osnovno zdravstveno varstvo naj bi bilo v prednostnem položaju, visok odstotek starega prebivalstva na posameznih območjih občine pa bo zahteval posebno skrb izvajalcev socialnega varstva. V sedanjem srednjeročnem programu so zgradili v občini nov sodoben dom oskrbovancev, treba pa bo organizirati še druge oblike varstva in pomoči starejšim.

V telesni kulturi je na prvem mestu množičnost in tisti vrhunski šport, ki bo rezultat množičnosti, krajevne skupnosti pa naj bi poskrbele za usklajen razvoj vseh dejavnosti na svojem območju.

Tako bodo v občini načrtovali svoj razvoj tudi v stanovanjskem gospodarstvu, kjer bo imela prednost družbena gradnja, v uresničevanju nalog varovanja prostora, v razvoj prometne infrastrukture, kjer se načrtuje drugi železniški tir, oprema železniške postaje Lesce ter nova magistralna hitra cesta, v razvoj PTT omrežja z več telefonskimi priključki. Ne bodo smeli pozabiti tudi na modernizacijo vodovodne mreže in na njeno razširitev, na energetiko, na varstvo okolja ter na številne druge naloge, ki zahtevajo skladnejši razvoj in napredek vse družbenopolitične skupnosti.

D. Sedej

## Kako delajo družbenopolitične organizacije

### Rekli so:

Ob občinskem prazniku Radovljice smo v kratkem za beležili besede predstavnikov družbenopolitičnih organizacij skupščine občine Radovljica. Povedali so, kako v občini uresničujejo vlogo Socialistične zveze, Zveze komunistov, Zveze združenj borcev NOV, Zveze socialistične mladine in Občinskega sveta zveze sindikatov, katere so najpomembnejše naloge, katere hibe in slabosti.



Vlasta Vidic, sekretarka komiteja občinske konference Zveze komunistov Radovljica: »Med stalnimi nalogami je nedvomno na prvem mestu krepitev vloge zveze komunistov, njeno utrjevanje in organiziranost, idejnopolitično izobraževanje članstva. Z redkimi izjemami delujejo osnovne organizacije v delovnih organizacijah in v krajevnih skupnostih. Aktivno in prizadevno dela 109 osnovnih organizacij Zveze komunistov s 1600 člani.

Naši člani se redno vključujejo v idejnopolitično izobraževanje, tako v okviru medobčinskega študijskega središča kot v okviru lastnega programa izobraževanja. Letos smo imeli 3-mesečni seminar za slušatelje iz jeseniške in radovljiške občine, ob dnevu mladosti sprejeli 50 mladih, obenem pa 48 članom Zveze komunistov, ki so člani že 30 let, podelili spominske značke in priznanja.

Ob usposabljanju članstva in krepitvi organizacije pa sproti obravnavamo vsa pomembna vprašanja našega družbenega in gospodarskega razvoja. Se posebno aktivni so bili komunisti ob obravnavi gospodarskih vprašanj, ob vprašanih krepitvi samoupravljanja, uveljavljanja delegatskega sistema, ob problematiki zdravstva, kulture, raziskovalne dejavnosti. Člani komiteja so bili pobudniki za temeljito obravnavo stanovanjske problematike, kjer v občini precej zaostajamo. Tudi dosledno uresničevanje sklepov kongresov in pomembnejših sej CK ZKJ je stalno prisotno tudi v naši vsakdanji praksi.



Drago Rozman, predsednik Socialistične zveze delovnega ljudstva Radovljica: »Socialistična zveza si predvsem prizadeva, da bi uveljavila in utrdila tiste oblike dela, ki naj bi zagotovile večjo učinkovitost. Tako smo ustanovili več koordinacijskih odborov in drugih teles ter uveljavili predvsem sekcijski način dogovarjanja, da bi odpravili slabosti v delegatskem sistemu. Za odpravo pomanjkljivosti pa ni zadostna le Socialistična zveza, temveč vsi tisti, ki lahko in morajo pomagati, da nepravilnosti ne bo več.

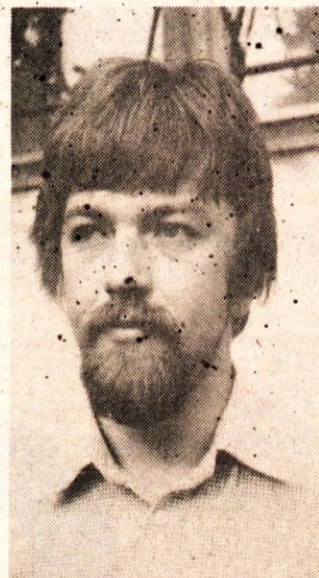
Ze doslej je Socialistična zveza obravnavala in spremljala uresničevanje dogovorov, ki so bili sprejeti v javnih razpravah in sodelovala v njih. Tako pri obravnavi kmetijske problematike, stanovanjskega gospodarstva, ekonomskih stanarin, kadrovskih problemov in stipendiranja ter številnih drugih, si prizadevala za podružabljanje ljudske obrambe ter se aktivno vključila v akcijo Nič nas ne sme presenetiti. Zdaj bo poleg ostalih nalog začela tudi z uveljavljanjem kolektivnega dela in odgovornosti, pomlajevala organizacijo ter resnično frontno še naprej oblikovala vse organe in telesa Socialistične zveze. Dobri in ustrezni kadri bodo lahko zagotovili za boljše delo. Med drugim naj bi nehal delati organi, ki so bili zdaj le forumski, oblikovala pa naj bi se politična koordinacija v občini. Le z dobro organiziranostjo bomo tudi v prihodnje lahko kar najbolj dosledno približali organizacijo delovnim ljudem in občanom.



Jošt Rolc, član predsedstva občinske organizacije Zveze združenj borcev NOV: »Člani Zveze združenj borcev NOV si bomo v prihodnje predvsem prizadevali, da se počasi spreminja dosežena zamisel o dejavnosti Zveze združenj borcev. Organizacija naj ne bi bila »veteranska«, temveč frontno organizirana na vseh področjih in v vseh organizacijah. Zelo veliko aktivistov, borcev in vseh članov organizacije je aktivnih, srečamo jih v krajevnih skupnostih, kjer aktivno delujejo ne le v borčevski organizaciji, temveč vodijo ali so člani tudi drugih organizacij.

Med pomembnimi nalogami je vsekakor še nadaljnje utrjevanje in razširjanje izročil naše preteklosti, skrb za varovanje naših spomenikov, skrb za vzgojo mladine. Ne bi pa več tako podrobno obravnavali vseh drugih vprašanj borcev, kajti za razreševanje raznih problemov kot so socialni in stanovanjski, so druge organizacije in interesne skupnosti. To pa seveda še ne pomeni, da bi zanemarjali obveznosti in pravice borcev. Posebno skrb bomo še naprej posvetili zdravstvenemu varstvu borcev, ki je postalo zadovoljivo zdaj, z ustanovitvijo in uspešnim delom dispanzerjev za borce v radovljiški občini.

Člani Zveze združenj borcev NOV naj bi se še vnaprej vključevali v vse družbenopolitično in gospodarsko življenje ter s svojimi izkušnjami in prizadevanjem delom gradili našo samoupravno socialistično družbo.



Srečko Kunčič, sekretar Zveze socialistične mladine Slovenije v Radovljici: »Mladina dela v osnovnih organizacijah, vendar bi se lahko organizirala še v nekaterih delovnih organizacijah oziroma temeljnih organizacijah združenega dela, obenem pa bi naše mladinske organizacije morale obravnavati še marsikatero druge probleme. Povratna informacija marsikje še peša, obveščanje je slabše in zato pripravljamo naše glasilo, kajti občinske informacije niso dovolj. Delo je boljše v krajevnih mladinskih organizacijah, četudi ne v vseh, v večjih krajevnih skupnostih pa bomo morali preiti na organiziranje aktivov.

Mladi so se uspešno udeležili številnih akcij splošnega odpora, skupaj s Socialistično zvezo akcije Nič nas ne sme presenetiti, pripravili smo občinsko mladinsko politično šolo, vendar je bil odziv razmeroma slab. Prav tako pripravljamo občinska posvetovanja, okrogle mize, si prizadevamo za idejnopolitično usposabljanje, za kadrovanje, ki bi se moralo začeti že v šoli in potekati preko Zveze socialistične mladine. Sodelovali smo tudi pri razreševanju nekaterih problemov, pri stanovanjski problematiki, zdaj pa intenzivno pripravljamo mladinsko delovno akcijo. 45 mladincev, tudi iz pobratenih občin, bo tri tedne na Pokljuki, iz Titograda pa se avgusta vračajo naši brigadirji. Zal moramo ugotoviti, da imajo le nekatere večje delovne organizacije razumevanje, da zagotovijo udeležbo mladih delavcev na mladinskih akcijah. Nedvomno bi morale tudi druge organizacije boljše upoštevati vzgojno-politični namen in pomen mladinskih delovnih brigad.



Janez Smole, predsednik občinskega sindikalnega sveta Radovljica: »Osnovne organizacije sindikata po delovnih organizacijah občine so v minulih nekaj mesecih največ pozornosti posvetile uresničevanju zakona o združenem delu in uresničevanju vse problematike gospodarskega razvoja. Pri tem so sindikalni delavci vso pozornost namenili uveljavljanju samoupravnega položaja delavca, njegovega neposrednega odločanja, dogovarjanja in sporazumevanja.

Med pomembnimi nalogami, ki čakajo sindikalne osnovne organizacije v prihodnjem obdobju, sodi vsekakor tudi planiranje v temeljnih organizacijah združenega dela. O tem so že v večini delovnih organizacij prav na pobudo sindikata začeli razpravljati in si prizadevali, da bi prišli do izraza vsi interesi, vse možnosti nadaljnega hitrejšega in uspešnejšega razvoja. Prav gotovo bo planiranje hitreje in uspešneje tam, kjer imajo ustrezne službe, težje pa bo v manjših delovnih organizacijah. Pomagati bodo morali koordinacijski odbori, večje organizacije združenega dela in plansko-analitska služba pri občinski skupščini. V planskih dokumentih bodo morali opredeliti kako bo v prihodnjem obdobju z družbenim standardom zaposlenih delavcev, z zaposlovanjem, z morebitno preusmeritvijo proizvodnje, z naravnimi donostmi prostora, s kadri. Planski načrti so pomemben dokument, na osnovi katerega se bo v naslednjih letih usmerjalo vse naše gospodarstvo in vsa naša družbena dejavnost.

D. Sedej

# Ljudje gradijo in urejajo

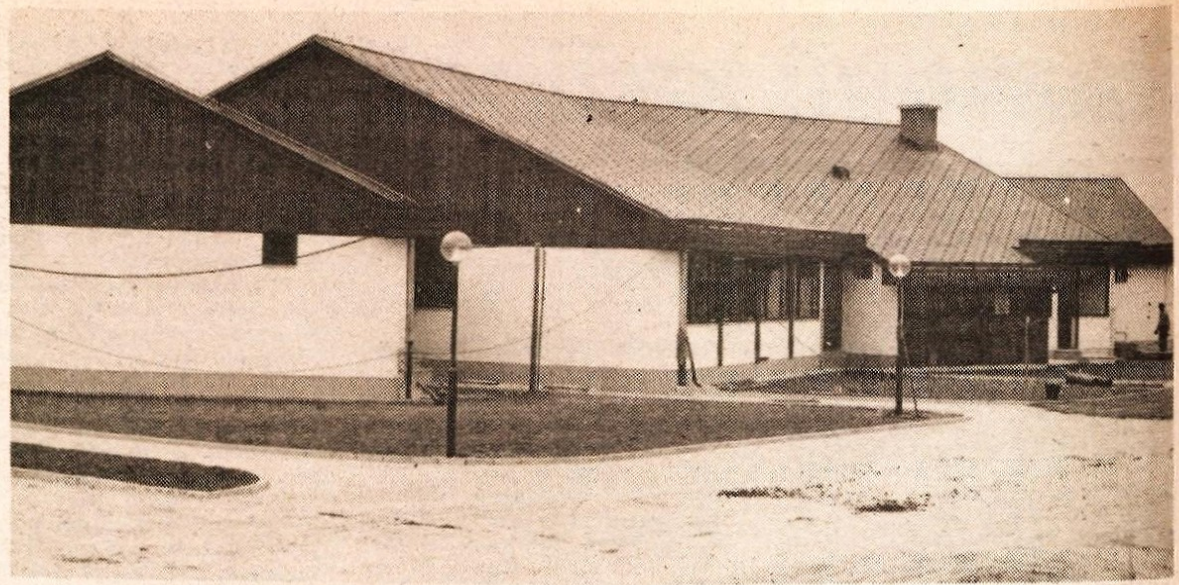
V krajevnih skupnostih radovljiške občine so delovni ljudje in občani s samoprисpevki in prostovoljnimi delom zgradili prostore za svojo pestro društveno in družbenopolitično aktivnost – Za občinski praznik nov dom družbenih organizacij na Brezjah

Radovljica – Občani in delovni ljudje radovljiške občine, združeni v krajevnih skupnostih, lahko raznujejo letošnji občinski praznik ponosni na uspehe, ki so jih dosegli v zadnjem obdobju. V večini krajevnih skupnosti so se odločili za samoprисpevke za izgradnjo družbenih domov, za ureditev komunalnih problemov, za ceste, kanalizacijo, za objekte, ki so potrebni za vzgojo in varstvo. Tam pa, kjer imajo še probleme, so sredi delovnih priprav za gradnjo novih objektov, ti jih v sleherni skupnosti potrebuje delovni človek in krajan.

sikje so položili asfalt s prostovoljnimi denarnimi prispevki, marsikje so vaščani sami kopali jame za drogeve in kanale za vodovodno ali kanalizacijsko omrežje. Družbeni standard se nenehno dviga na vseh področjih, še vedno pa ostajajo naloge, ki jih bodo začrtali v naslednjem srednjeročnem programu.

Vse pridobitve minulega obdobja pa so vsem le spodbuda za nadaljnje delo in za nadaljnje delovne uspehe v vseh krajevnih skupnostih občine.

D. Sedej



V Lescah imajo nov vrtec

## Krajevna vzajemnost

Krajevna skupnost Lesce je ena najbolj prizadevnih krajevnih skupnosti v radovljiški občini – Samoupravno deluje več kot 300 prebivalcev – Naloge iz srednjeročnega plana bodo presegli

Lesce – Krajevna skupnost Lesce praznuje 28. julija svoj krajevni praznik v spomin na dan leta 1941, ko je odšlo v partizane 14 krajanov, med njimi tudi narodni heroj Tonček Dežman.

Lesce so se v 34 letih po vojni razvijale iz male vasi, ki je štela skupaj z vasi Hlebce, Hraše in Studenčice 650 prebivalcev. Tedaj je bilo zaposlenih le 120 prebivalcev, danes pa šteje krajevna skupnost Lesce več kot 3.200 prebivalcev in več kot 1.200 delavcev je redno zaposlenih predvsem v industriji.

Zadnjih petnajst let je razvoj Lesce doživljal nenehen vzpon, saj so se naselja širila, obenem pa tudi primerno komunalno uredila. V Lescah so od lani do letos uredili kanalizacijo v Hrašah, v Hlebcah, še ta mesec pa bodo položili tudi asfalt v Hrašah in v Hlebcah. Od Trate do Lesce so uredili primeren pločnik v dolžini 450 metrov, porušili Šumijevo hišo, ki je v ozkem prehodu ovirala promet ter razširili cesto.

Ena izmed najbolj pomembnih pridobitev krajevnih skupnosti, v kateri so veliko prispevali tudi sami krajanje s prostovoljnimi deli, je

nedvomno nov vrtec za 120 otrok, ki ga bodo odprli ob letošnjem občinskem prazniku Radovljice. Kako težko so ga krajanje pričakovali, pove podatek, da bo že v prvem letu sprejel 150 predšolskih otrok. Vrtec stoji za družbenim centrom Lesce. Na tem območju pa bodo v prihodnjih letih zgradili tudi več stanovanj. Prostor za trgovino Merkur bodo v Lescah namenili za gradnjo zasebnih hiš.

V krajevnih skupnosti, kjer samoupravno dela v organizacijah in v društvih več kot 300 delovnih ljudi in občanov, so torej že uresničili vse naloge iz srednjeročnega programa. Celotno več. Odpravili so še številne druge probleme, nad katerimi so se pritoževali krajanje. Ob tem je treba omeniti tudi vzdrževalna in nova dela v kampu Šobec, ki sodi v krajevno skupnost in v okviru Turističnega društva Lesce, ki je eno najbolj množičnih in delavnih na Gorenjskem. Pri Šobčevem bajeju, ki so ga pred desetletji krajanje sami izsušili in vse do danes tudi sami gradili, imajo danes asfaltirana igrišča, primerno restavracijo, gradi se trgovina Murke, kamp pa je izredno lepo urejen. Kamp Šobec je prav zaradi izrednega prizadevanja turističnih delavcev iz Lesce danes najbolj obiskan in tudi deležen številnih priznanj domačih in tujih gostov.

Pred nedavnimi so mu tuji gostje v anketi podelili posebno priznanje med vsemi jugoslovanskimi kampi: priznanje na jelenji koži.

V naslednjem srednjeročnem programu, na katerega se v Lescah že pripravljajo in upajo, da bo delegatski sistem zaživel še bolje v plodnem sodelovanju z organizacijami združenega dela na njihovem področju, nameravajo urediti še nekaj komunalnih vprašanj: pločnik po desni strani alpske ceste do železniškega prehoda in pločnik po levi strani od železniške postaje do Žita. Pričakujejo, da nekateri prebivalci, ki imajo ob cesti svoja zemljišča, potrebnih komunalnih del ne bodo ovirali, temveč z razumevanjem dopustili, da se dela nemoteno opravijo.

Prav tako naj bi bila v prihodnjem obdobju še plodnejša samoupravna organiziranost, še bolj dosledno naj bi zaživel delegatski sistem. Zda deluje v krajevni skupnosti dvajset športnih, kulturnih in drugih društev in organizacij, med katerimi so posebno množične in delavne turistično društvo, godba na pihala, šahisti, nogometaši, folklorna skupina in radioamaterji. Družbeni dom postaja že pretesen za vse dejavnosti, ki bi rade svoje prostore, prav tako tudi za družbenopolitično življenje. Med odbori in komisijami velja še posebna pohvala odboru za splošni ljudski odpor, ki je prejel republiško priznanje ter tudi nekaterim svetom in komisijam. Posebno zavzeto in plodno pa je sodelovanje krajevnih skupnosti Lesce s trgovskim podjetjem Murko Lesce, ki se preko delegatov vključuje v delo krajevnih skupnosti in je vedno tudi pripravljena pomagati in sodelovati.

Krajevna skupnost Lesce je torej skupnost, v kateri so številni krajanje in delovni ljudje pripravljivi zavzeto delati in ustvarjati in tako lahko dosega iz leta v leto večji razvoj in hitrejši napredek.

D. Sedej



Va Brezjah so zgradili nov dom družbenih organizacij ...

Prav ob letošnjem občinskem prazniku bodo odprli dom družbenih organizacij in društev na Brezjah, lom, ki je za krajevno skupnost, ti je bila vse do danes brez prostorov, zelo velika pridobitev. Dom, zgrajen s pomočjo širše družbene skupnosti, predvsem pa z delom samih krajanov in prispevkom društev, je sodoben, z dvorano, pisarnami in pošto. V njem bo slavnostna seja vseh treh zborov skupščine občine.

V Lescah odpirajo nov vrtec, v Mošnjah intenzivno gradijo trgovino in tudi prostore krajevnih skupnosti; v Kropi že leto dni dela nov nontažni vrtec, v Radovljici se gradi šolski center, posebna šola, pripravlja se gradnja Cankarjevega naselja ter adaptacija in razširitev prostorov nekaterih delovnih organizacij. Begunjski Elan se pripravja na eno svojih največjih naložb loslej, Bohinjska Bistrica je ponosna na svoj dom Joža Ažmana, kjer krajanje lahko organizirajo proslave in srečanja. Stara Fužina bi imela svoj družbeni center, kajti ima niti enega prostora za dejavnost kulturne skupnosti, na Bohinjski Beli so adaptirali šolo. Niso aostajali v Ljubnem, kjer so aščani večinoma s prostovoljnimi elom obnovili šolo in ne v sosednjem Podnartu, kjer so ob lepih rostori doma začeli z akcijo elefonskih priključkov in so danes uhko zgled, kako se da tudi z delom riti do cenejšega telefonskega priključka. Akcija za telefonske priključke poteka tudi na Lancovem v Torjah si bodo oddahnili po reditvi ceste od Zatrnika na Poljuko, saj pozimi ne bo več ozkih rometnih grl. Vaščani Srednje asi so veseli, da so ob obnovi odručnične šole dobili prostore tudi a vrtec, ki ga imajo zda lepega in dobnega tudi v krajevni skupnosti led. Tudi v Ribnem hodijo otroci lepšo in toplejšo šolo.

Veliko je še pridobitev, objektov domov, zgrajenih, adaptiranih in gradnji, ki so jih vaščani pomagali raditi z žulji svojih rok, v pomoči z aterialom ali kako drugače. Mar-

# as almira

## modne pletenine

TOZD Radovljica  
TOZD Nova Gorica  
TOZD Bohinj  
TOZD Trgovine



čestitajo  
vsem  
delovnim  
ljudem  
in poslovnim  
prijateljem  
za občinski  
praznik  
Radovljice

# Popoldne na Bistriški planini

Sonce se je rahlo prevešalo na drugo stran, ko sem počasi sopihala proti Bistriški planini. Vroče je bilo in prav nič mi ni bilo žal, da sem avto pustila na »parkirišču«, ne pa celo spodaj, na Brezjah. K sreči ni bilo daleč (smo pa res reve, mestni ljudje, kajne?) in že je bila pred mano planota, Bistriška planina. Zadaj ob gozdu na desni strani sem opazila tabor odreda Severne meje, ki je imel pred kratkim tu gozdno šolo, o toliko pričakovanih kravah pa ni bilo sledu. Poskrile so se pred pripeko v senco dreves. Prav na drugem koncu planine sem zagledala dve koči. V prvi, levi, so mi rekli, bom našla Lizo. Pa je nisem. Le kam se je skrila? Najbrž teka za kravami, sem si dejala in jo mahnila proti drugi hišici.



Liza pa prav tako izvrstno mleko, sir in masovnek...

Tu je bilo bolj živahno. Cel pup žensk, kot bi klicale dež. Zvedela sem, da je »gazdarica« Minca Bogataj in da je hišica pravzaprav neke vrste gostilna. Bolj skromna sicer, pa vendar se v njej vsakdo lahko odžeja. Imajo pivo, vino, pa tado-

mačga, pa tazelenga... Izbira za vsak okus. »Ja, največ ljudi pride na Bistriško spomladi in jeseni. Mi pravimo: krave gor, ljudje pa dol,« je pripovedovala Minca. »Največ je seveda domačinov, ki na planini »rontajo« (pečejo), po pijačo pa v glavnem pridejo k nam. Koča je žal precej skromna. Samo eno sobico ima. Zunaj je več prostora, a kaj, ko pozimi ali v dežju zunaj ni prijetno.« In je še povedala, da bodo prihodnje leto kočjo najbrž razširili še za tri sobice pa tudi nekaj ležišč bodo potem lahko postavili. »Sem prihajam samo ob sobotah in nedeljah,« je nadaljevala Minca. »Med tednom ni ljudi, poleti pa tudi ne, ko so na dopustih. Precej pa se ustavljajo planinci. Tod mimo gre namreč slovenska transverzala, ki ima postajo na 1634 metrov visoki Dobrči.«

Od Lizine kočje so prihajali glasovi. Gotovo se je že vrnila. Res, stregla je nečakanim gostom in jih »kregala«, kam se jim tako mudi. »Včasih sem živčna. Vse sorte hočejo. Celo lizike in sladoled. Takrat me zdražijo. Sir, smetano mleko imam, drugega ne,« je pripovedovala in tekala sem in tja. »Ja, tudi od drugod pridejo, ne

samo iz Tržiča. Tisti so najboljši. Najbolj so skromni in zadovoljni,« je nadaljevala.

Ko sem znancem v Tržiču pripovedovala, da nameravam na Bistriško, so mi svetovali, naj Lizo nagovorim, da mi skuha masovnek. A so dvomili, da mi bo postregla z njim. Pa sem najbrž tako milo gledala, da se sploh ni branila. Čeprav ni lepo kukati v tuj lonec, sem bila vseeno ves čas, ko je kuhala, zraven. Najprej je s kislega mleka pobrala smetano, jo zavrela, nato pa vanjo vsula nekaj koruzne in nekaj bele moke. »Mešati je treba, mešati, da se ne prime,« me je prijazno poučevala. »Nekateri delajo masovnek samo z belo moko, nekateri dajejo vanj tudi jajca. A »moj« se mi zdi najboljši.« Res, ko je maslo izstopilo, sem brž pokusila. Skoraj bi se spekla. Mmm, je bil dober.

Liza ali Elizabeta Tišler, ampak njenega »pravega« imena najbrž ve le malo ljudi, je doma iz Loma pod Storžičem. V 77. leto je že stopila, pa je še tako živahna, okretna! Z dvanajstimi je morala prvič na planino. Pasla je dve, tri domače krave, v varstvo pa so ji jih zaupali tudi nekateri drugi kmetje. »Na Javorniku nas je bilo takrat devet majeric. Bilo je lepo, čeprav smo bile

vse uboge. Hodile smo v lesenih coklah brez nogavic, obleko pa smo imele eno za vsak dan, eno pa za ob nedeljah. Pa jedli smo preče dona tudi slabo. Krompir, polento, kruha je bilo malo, še mleka je bilo največkrat škoda,« se spominja. Na Javorniku je bila 33 let. Poročila se je precej pozno, malo pred drugo svetovno vojno. Mož, golcar, je kmalu odšel v partizane. Padel je 1944. leta, sama ne ve kje. Zato polaga cvetje na spomenik, ki so ga letos ob dnevu borca postavili nedaleč od njene kočje, kot bi pod njim ležal mož. Sama je tudi med vojno ostala na Javorniku. Trikrat je bila že tik pred tem, da jo bodo ustrelili. »Nerada se spominjam. Kolikokrat me je bilo strah!« Po vojni je Liza v Lomu kupila staro hišo, ki so jo do zdaj že trikrat popravljali in obnavljali. Z njo živita hčerka, zet in trije vnuki.

vračam pa se konec septembra. Letos imam enaindvajset krav, deset molznih. Moizem trikrat na dan. Iz mleka delam največ skuto, malo pa ga poberejo ljudje, svežega ali kislega.«

Da planšarija ni tako enostavna stvar, sem se prepričala, ko mi je Liza povedala, kakšen je njen delovni dan. »Vstanem zjutraj ob pol štirih. Najprej grem miest, potlej pa krave odženem na pašo. Treba je še počistiti hlev, v koči zakuriti, porihitati mleko in posodo. Največkrat zajtrkujem šele ob desetih. Potem pa spet za živino. Pobegne mi tudi pol ure daleč. Včasih me prav skrbi, če jo bom dobila. Zmatran si, lačen, tekaš v dežju in lepem vremenu...« Opoldne krave spet pomolze pa še enkrat proti večeru. Spat gre nekako ob pol desetih, saj je naslednji dan spet enako naporen.

»Čez poletje ne grem v dolino. Kar rabim, mi prinesejo. Saj ne morem, ne smem. Krave so muhaste.« In že je odhitela ven, saj so se njihovi zvonci slišali prav blizu kočje. Spet bo treba »mlesta«...

Štirinajst tednov preživim tu. Pridem enkrat okrog 10. junija,

H. Jelovčan



Minca Bogataj ima izvrstnega tado- mačga in tazelenga...



pa več kot preveč dela z enaindvajsetimi kravami.

Tržič praznuje Tržič praznuje Tržič praznuje Tržič praznuje Tržič praznuje Tržič praznuje Tržič praznuje Tr



# alpina

ŽIRI

V planinskih čevljih Alpina boste tudi v planinah in gorah varno in udobno obuti.



Veliko veselja in užitka vam na izletih in turah želi ALPINA











Radovljica praznuje Radovljica praznuje Radovljica praznuje

# Leška Veriga za Mercedes

**Tradicija, nenehno izpopolnjevanje tehnologije in vztrajno delo delavcev Verige je danes poplačano z uveljavljanjem na domačem in zahtevnem tujem tržišču - Snežne verige dobavljajo tovarni Mercedes - Bojazen, da veriga za Krško ne bo vzdržala, je bila odveč**

Lesc - Delovna organizacija Veriga iz Lesc, ki sodi v sestavljeno organizacijo združenega dela slovenskih železarn, ima danes sedem temeljnih organizacij združenega dela ter skupne službe. Največja temeljna organizacija je verigarna, ki ima 247 zaposlenih od 1337 delavcev Verige, ki je največja delovna organizacija v radovljiški občini. Temeljna organizacija sidrne verige pa zaposluje 126 delavcev in prav ti so s svojimi kvalitativnimi izdelki v zadnjem času že dokazali, da se uspešno lahko uveljavijo tudi na tujem tržišču.

## VERIGA IZVEN VSEH NORM

Iz manjšega obrata pred več kot desetimi leti in s proizvodnjo večinom manjših verig so postopoma z uvajanjem novih strojev in nove tehnologije, zaradi vedno večjega povpraševanja na tržišču prešli na izdelovanje visoko kvalitativnih verig. Tako delajo danes zahtevne visokokvalitetne rudarske verige, specialne verige za cementarne in sidrne verige s premerom od 100 milimetrov. Lani so izdelali več verig najvišje kvalitativne stopnje, za Ro-

munijo in za druge države, za tankerje od 80 do 100.000 ton. Samo komplet verige z vso opremo je tehtal od 260 do 270 ton.

Se posebno so zadovoljni, saj so za jedrsko elektrarno Krško izdelali verigo za montažo reaktorja s premerom 87 milimetrov. Veriga je bila izven vseh norm, še neregistrirana, še nenormirana, prvi poskus pa so opravili v Zahodni Nemčiji. Veriga se ni pretrgala in tako zdaj čaka na svoj standard, po kvaliteti pa je bila razumljivo izredno visoko ocenjena. Vsak kvadratni milimeter je moral nositi obremenitev 93 kp.

Vse sidrne verige iz leške tovarne so preizkušene, držijo se pravila, da veriga toliko vzdrži, kot je trden in vzdržljiv vsak njen posamezni člen. V temeljni organizaciji sidrnih verig, kjer je bila lani letna proizvodnja 13.600 ton in letos v prvem polletju že 7.300 ton, znajo in zmorejo izdelati verige vseh registrov. Se posebno zahtevne so rudarske verige, ki jih izdelujejo do tretje kvalitativne stopnje, vendar jih v rudarstvu še vedno premalo uporabljajo. Z materialom za sidrne verige jih oskrbuje železarna Ravne, z materialom za rudarske verige pa železarna Jesenice.

## TOVARNA VERIG NA PORTUGALSKEM

Več kot polovica proizvodnje odpade na izvoz, verige kupuje Romunija, Bolgarija, Albanija in tudi nekatere zahodnoevropske države. Proizvodnja in nasploh izvoz sta odvisna od razmer v ladjedelništvu, ki pa je prav letos v precejšnji krizi. Veriga iz Lesc popolnoma pokriva domače potrebe in zahteve izvoza.

Menijo, da proizvodnje manjših verig v prihodnje ne bi povečevali, zmogljivosti za visokokvalitetne verige pa se bodo precej razširile. Prihodnost je v mehanizaciji, v novi tehnologiji. Danes je pri sidrnih verigah še preveč težkega ročnega dela. Zaposlovali ne bodo več, le proizvodnjo bodo lahko ob novih in sodobnih strojih bolj povečali.

Ob tem so pomembni predvsem prostori, ki jih predvidevajo za 100 kvadratnih metrov več in s tem boljše pogoje delavcev.

Njihovi načrti pa so prav zdaj usmerjeni tudi v tovarno verig na Portugalskem, ki jo bodo zgradili skupaj s Portugalci. Tako naj bi si izmenjali proizvodni program, poskrbeli za kvaliteto in se kot tovarna Verig uveljavili tudi v mednarodnem gospodarskem sodelovanju.

## SNEŽNE VERIGE KUPIJE MERCEDES

Ob izdelavi verig je marsikaj odvisno od samega materiala ter od termične ali toplotne obdelave. S toploto se spreminjajo lastnosti jekla v pečeh, z različnimi dodatnimi elementi se jeklo plemeniti. Ustrezna termična obdelava podaljša verigam življenjsko dobo, jih napravi trdne in odporne. Pri tem je seveda izredno pomembna sodobna tehnologija, ki pa ji ukazujejo delavčeve izkušnje in znanje.

Primerno trdnost in odpornost je pri testiranju pokazala tudi snežna veriga leške Verige. Površina te verige, ki jo dobro poznamo kot verigo Rival ali verigo drugih imen, je izredno trdna, medtem ko je njeno jedro izredno živo in prožno. Delavci leške Verige so jo znali izpopolniti in jo izdelati najvišje kvalitete, saj je uspešno vzdržala konkurenco treh največjih evropskih proizvajalcev. Konkurenca na tujem tržišču je nedvomno izredna, leško verigo pa je testiral ADAC. Ni se utrgala niti po 300 kilometrih vožnje po suhi asfaltni cesti, vzdržala je



tudi dokaj naporno več sto kilometrov dolgo vožnjo z našimi avtomobili po Jelovici, po Pokljuki in tudi po našem asfaltu.

Tako zdaj tovarna Mercedes prodaja kot opremo k svojim avtomobilom tudi komplet leških snežnih verig, lani so jih dobavili 40.000 parov, preko našega Avtocommerce. Od vseh prodanih verig je prišlo le sedem reklamacij, a še te niso bile zaradi kvalitete.

Veriga iz Lesc je naša največja proizvajalka verig. Lanac v Zagrebu,

Metalka v Zenici in Sila v Stari Moravici so tovarne, ki proizvajajo manjše količine verig, sploh pa ne sidrne verige. Ko bodo z izboljšanjem tehnologije v Lescih dosegli prav vse kvalitete sidrnih in drugih verig, bodo lahko povsem zadovoljili domačim zahtevam in zaustavili uvoz. Ob tem pa jim bodo še bolj odprta vrata zunanjega tržišča, ki že danes pozna kvaliteto leške verige in se vedno bolj zanjo tudi odloča.

D. Sedej

## Delovni zanos Zasipa

ZASIP - Prebivalci krajevne skupnosti Zasip, majhne, sončne vasice sredi naravnih lepot, soteske Vintgarja, reke Radovne in bližnjega Blejskega jezera, obdane z livadami in gozdovi, v teh dneh praznuje svoj tretji krajevni praznik. Praznovanje je povezano z zgodovinskim datumom, s spominom na prvo veliko sabotažno akcijo zavednih komunistov in rodoljubov iz Zasipa Franca Primožiča, Antona Terseglava in Janeza Ambrožiča, ki so 5. avgusta leta 1941 minirali cevovod pri hidroelektrarni v Piškovci in s tem za dalj časa onemogli proizvodnjo v jesenški železarni, ki je tedaj z vso zmogljivostjo delala za nemške oborožene sile. Akcija pa je imela tudi velik moralnopolitični učinek, pomenila je začetek organiziranega odpora proti okupatorju v vasi.

Zasip je samostojna krajevna skupnost od leta 1973. Dotlej je ta prijazna vasica sodila pod krajevno skupnost Bled. Ima 740 prebivalcev, med katerimi prevladujejo delavci, vsi zaposleni izven domače skupnosti, največ v jesenški železarni ter v delovnih organizacijah na Bledu, v Lescih in v Radovljici. Prihodnost vasi je v turizmu, s katerim se zdaj ukvarja le malo prebivalcev. Pač pa so prebivalci Zasipa s svojo delavnostjo in aktivnim sodelovanjem v vseh akcijah na prisojnem Homu tik nad vasjo uredili zabavišni prostor z gostiščem, ki privablja številne domače in tuje obiskovalce. Čudovit razgled in gostoljubnost domačinov sta porok za nadaljnji razvoj turizma v tem kraju.

Krajevna skupnost sodi med najbolj aktivne v občini. Že od ustanovitve je opaziti nenehne napredek. Asfaltirali so precej cest, uredili prostore za krajevno samoupravo, zgradili gasilski dom, uredili gostišče in zabavišni prostor na Homu. Gradili so z nešteti urami prostovoljnega dela, s krajevnim samopripravnikom, še posebno pa velja pohvaliti delavnost vseh prebivalcev pri gradnji gasilskega doma. Opravili so okoli 3.000 prostovoljnih delovnih ur, za gradbišče so brezplačno pripeljali ves gradbeni material, prispevali 54 kubičnih metrov lesa ter zbrali več kot 35.000 dinarjev prostovoljnih prispevkov.

Med družbenimi organizacijami prizadevno dela kulturno društvo, ki ima že od ustanovitve v letu 1925 dalje dramsko skupino, knjižnico, pevski zbor, ki s svojimi nastopi razveseljuje poslušalce po vsej občini in tudi drugod. Tudi upokojenci imajo svoje društvo, tako tudi člani Rdečega križa. Vse organizacije pa sodelujejo med seboj in z družbenopolitičnimi organizacijami ter organi krajevne skupnosti ter vsi krajanje.

Prebivalci Zasipa znajo ceniti tudi vrednost prijateljskega sodelovanja in izmenjave izkušenj z drugimi krajevnimi skupnostmi. Tako so lani navezali trajne in prijateljske stike s krajevno skupnostjo Podzemelj v Beli krajini. V listini pobratenja so med drugim zapisali, da bodo skrbeli za nenehno krepitev prijateljskega sodelovanja, si medsebojno pomagali z izmenjavo izkušenj, se spoznavali.

Krajanje pa čaka v prihodnje še nekaj nalog: urediti morajo trgovski lokal, rešiti problem pokopališča, zbrati denar za popravilo mostu v Piškovci, poskrbeti za boljše avtobusno povezavo z Bledom in okolico, napeljati telefonsko omrežje. Nekateri naloge bodo izpolnili že v naslednjem srednjeročnem obdobju, tudi ob širši družbeni pomoči.

Na letošnje praznovanje krajevnega praznika so se dobro pripravili. Že 4. avgusta se bodo sestali delegati skupščine krajevne skupnosti na slavnostni seji, ki ji bo sledil kulturni program domačih izvajalcev. Še isti dan bodo v spomin na sabotažno akcijo odkrili spominsko ploščo, v soboto pa bodo praznovanje sklenili gasilci s prikazom gasilskih veščin.

V nedeljo, 5. avgusta, pa bodo na Homu odkrili spominsko ploščo domačinu, predvojnemu revolucionarju in žrtvi fašizma Jožetu Pretnarju, v popoldanskem času pa bo družabno srečanje.

D. Rozman

Radovljica praznuje Radovljica praznuje Radovljica praznuje

# Kultura v združenem delu

**Pestra dejavnost na področju ljubiteljske kulture - Primanjkuje primernih prostorov - Težave s kadri, predvsem s pevovodji**

Radovljica - Radovljiška občina sodi po svoji kulturni dediščini, bogastvu kulturnih izročil in vsestranski kulturni dejavnosti prav gotovo med tiste občine, ki se uvrščajo med razvitejše v Sloveniji.

Že v najbolj zgodnjih časih slovenskega prosvetljenstva, katerih glasnik je bil znameniti radovljiški rojak, začetnik slovenske dramatike Anton Tomaž Linhart, se je ljudstvo teh krajev obremenjeno z utrjevanjem narodne zavesti začelo tudi kulturno osveščati. Samonikle potrebe za bogatitev svojega duhovnega življenja, so porodile prve čitalnice in kulturne skupine, zametke poznejših kulturno izobraževalnih društev, ki so postale osrednja stišča vsega narodnostnega in družbenega življenja.

Izredno bogata in razgibana kmečka in mestna arhitektura, oplemenitena z izjemnimi primerki fresk in drugih zidnih poslikav, zapuščina mojstrskih izdelkov domačih obrtnikov in še danes visoko cenjene umetniške stvaritve številnih domačih in tujih piscev, slikarjev ter glasbenikov so trajna dediščina naše preteklosti, ki predstavlja neprecenljivo vrednost.

Srečno naključje, da je vsa ta dragocena kulturna dediščina položena v edinstveno naravno okolje najlepšega dela Slovenije, je tudi ena od prednosti, ki jo je s pridom izkoristil že pred stoletjem zasnovan razvoj turizma na Bledu, v Bohinju, nato še v Radovljici in drugih krajih današnjega območja radovljiške občine.

Morda se imamo prav tem okoliščinam zahvaliti, da so spodbujale prednike k zavzetemu kulturnemu ustvarjanju, delovanju in spoznavanju lastnih kulturnih vrednot.

Med obema vojnama se je ob delavskem gibanju, ki ga je vodila KP,

razvijala predvsem množična ljubiteljska kultura. Cilji boja so se ureničevali v delavskih kulturnih društvih Svoboda in Vzajemnost, ki so bile najbolj učinkovite prav v delavskih središčih v Lescih, Kropi in v Bohinju, kajti tu so bile najbolj rodne partijske celice. Osvobodilna borba je tudi krajem radovljiške občine prinesla nesluten kulturni razmah. Pravo razgibanost pa je prineslo uveljavljanje novih samoupravnih odnosov in ustanovitev samoupravne interesne skupnosti za kulturo.

Kulturna skupnost je v svojem prvem mandatnem obdobju uspešno opravila svoje poslanstvo, njeno delo je bilo spodbudno za nadaljnje delo delegatov.

V občini se v kulturni skupnosti združuje pet muzejev, trije galerijski prostori in dve spominski sobi, ki si jih lahko ogleda okoli 90.000 domačinov in tujih obiskovalcev. Nad 130 je spominskih obeležij in spomenikov, veliko kulturno zgodovinskih spomenikov in objektov, grad Kamen, staro mestno jedro Radovljice ter mestna jedra v Kropi in v Kamni gorici.

Siroko razvejana knjižnična dejavnost z matično knjižnico Antona Tomaža Linharta in šestnajst krajevnih knjižnic sodi med najbolj organizirane v Sloveniji. Z zalogami nad 50.000 knjig in nad 3.000 rednimi bralci, ki si letno izposojajo okoli 86.000 knjig, predstavlja eno najbolj urejenih množičnih oblik kulture. Posebno še, če upoštevamo zelo dobro razvejano knjižnično dejavnost tudi v vseh osnovnih in srednjih šolah in ne nazadnje tudi razmeroma bogate knjižne zbirke v nekaterih večjih delovnih organizacijah.

Ljubiteljska kultura se združuje v 23 kulturnih društvih, treh samo-

stojnih kulturnih skupinah s 63 sekcijami, v katerih aktivno deluje okoli 1.100 rednih članov. Letno na društvenih akcijah, ob raznih proslavah in srečanjih množica pevcev, igralcev, recitatorjev, glasbenikov, slikarjev in plesalcev nastopi na več kot 870 različnih prireditvah. Če k temu dodamo že nad deset let zelo uspešno kulturno akcijo, ki jo skupaj s kulturno skupnostjo in Zvezo kulturnih organizacij organizirajo sindikati za delovne kolektive po vseh večjih krajih v občini, v povprečju s 60 gostovanji poklicnih in amaterskih gledališč, koncertnih nastopov in razstav, ki jih obišče okoli 21.000 delavcev in občanov, je podobna množičnost več kot prepričljiva.

Kljub temu pa bi bila samovšečnost odveč. Razvoj kulture v občini zavirajo še vedno precejšnje težave. Posebno knjižničarstvu in ljubiteljski kulturi še vedno primanjkuje primernih prostorov, čeprav se stanje nenehno izboljšuje. To kaže podatek, da so v zadnjih letih z obnovo in dograditvijo nekaterih novih dvoran povečali zmogljivosti od 3.114 na 3.725 sedežev. Obnovili so številne dvorane, zgrajeni so bili novi kulturni domovi na Bohinjski Beli, v Bohinjski Bistrici in na Brezjah. Manj razveseljivo je, da še danes občinsko središče nima primerne kulturne dvorane. V naslednjem srednjeročnem načrtu bo izgradnja občinskega kulturnega objekta zato ena od prednostnih nalog v družbenem načrtu kulturne skupnosti.

Senča plat razgibane kulturne dejavnosti v občini je pomanjkanje strokovnih kadrov, predvsem pevovodij, izvedencev za ljudske ples, usposobljenih knjižničarjev in tudi muzejskih delavcev.

Spodbudno je, da se vseh problemov zavedajo tudi delavci v združenem delu, ki zavestno namenjajo vse več svojega dohodka za kulturo, ob spoznanju, da je tudi kultura neločljiva sestavina združenega dela.

J. Role

Prvi Iskrin računalnik za komunalno informacijski sistem

# Za sodobnejše delo javne uprave

V prostorih občinske skupščine Kranj so v sredo modro zasvetili ekrani Iskrinega računalnika Data. Ob občinskem prazniku je namreč v novem računskem centru upravnih organov SO Kranj začel obratovati prvi Iskrin računalnik, prirejen za javno upravo.

Odločitev za nakup računalnika je izvršni svet sprejel že pred tremi leti, pogodba pa je bila podpisana z Iskro letos: v izredno kratkem času so Iskrini strokovnjaki namestili zahtevno elektronsko napravo in jo pripravili za obratovanje. Tako postaja kranjska občina prva med slovenskimi občinami, ki bo z lastnim računalnikom domače proizvodnje obdelovala podatke. Sicer so v Kranju tako kot povsod drugod podatke obdelovali računalniško že dosti prej, vendar na različnih računalniških sistemih, ki pa so kljub temu veliko nadomestili delo uslužbencev. Vendar pa skromni tehnični pripomočki za zajemanje in posredovanje podatkov ter občasno najemniško

uporabljanje računalniških kapacitet je bilo vsekakor premalo za nadaljni razvoj komunalnega informacijskega sistema, ki ga med drugim gradi tudi državna uprava; prav ta razpolaga z velikim številom elementarnih podatkov ali skupin podatkov pomembnih za podatkovno osnovo komunalnega informacijskega sistema.

»Z računalniškimi sistemom kot osnovo pri izgrajevanju komunalnega informacijskega sistema in sodobnega delovanja javne uprave naj bi dosegli poleg podružabljanja in preobrazbe informiranja tudi bolj učinkovito in bolj ustvarjalno delovanje javne uprave,« je v nagovoru zbranim ob otvornosti računalniškega centra dejal predsednik izvršnega sveta skupščine občine Kranj Drago Stefe. Čeprav prvih rezultatov ne gre pričakovati čez noč, saj je izgrajevanje računalniških sistemov dolgotrajen in zapleten proces, pa vendarle brez hitrejših odgovorov, ki jih daje lahko le elektronika, brez na-

tančnih podatkov, točnih analiz itd. ne more več delovati nobena sodobna občinska uprava.

Za Iskro pa je bila postavitev računalnika prav tako praznik, saj je po komaj dobre trideset letih vpeljani redni proizvodnji postavila že petintrideseti računalnik za različne naročnike na jugoslovanskem trgu in obenem prvega prirejenega za komunalno informacijski sistem. Prav verjetno bodo kranjskemu zgledu sledile tudi ostale občine, saj se za tak sistem obdelave podatkov zanimajo in bodo nekatere pogodbe v kratkem podpisane. Kranjski računalnik je vezan na republiški računski center, programska oprema pa bo seveda omogočala tudi povezavo in sodelovanje med gorenjskimi občinami, prav tako bo enoten sistem omogočal tudi povezavo med raznimi drugimi institucijami, na primer bankami.

Iskra Data računalnik za poslovne, znanstvene in procesne namene, veljal je 10 milijonov din, je prav gotovo velik dosežek domače industrije, uporabljen za hitro informacijo v delegatskem sistemu ter za sodobnejše delo občinske uprave.

L. M.



Predsednik izvršnega sveta skupščine občine Kranj inž. Drago Stefe je v sredo dopoldne v počastitev občinskega praznika prerezal trak nove razdelilne transformatorske postaje Primskovo. S tem je bila končana sicer šele prva etapa, saj bo treba v prihodnjih letih dograditi še transformacijo. Za novo razdelilno postajo na Primskovem se je bilo treba odločiti zaradi novih močnih odjemalcev električne energije, kot so komunalna cona in pa stanovanjski kompleks na vzhodni strani mesta, prav tako pa tudi tovarna IBI, RTC Krvavec in nova naselja severno od Kranja. Z novo postajo bo tudi letališče Brnik dobilo s posebnim kablom lasten in tudi kvalitetnejši dovod električne energije. Nova razdelilna postaja je veljala 32 milijonov din. Gradbena dela je opravilo SGP Gradbincev Kranj, elektromontažna dela pa Elektro Kranj. Postaja poskusno obratuje in so vse naprave že pod napetostjo. Investitor je bila delovna skupnost Elektro Gorenjska. – Foto: F. Perdan

## Že drugo leto vseljivih 350 novih stanovanj

### Začetek gradnje Planina II.

Delovni stroji so se že zagrizli v zemljo severno od Ceste talcev, kjer bo po načrtih začela rasti nova stanovanjska soseska Planina II. Že leta 1980 morata SGP Gradbincev in GIP Gradis pripraviti za vselitev okoli 350 novih stanovanj. V naslednjih letih, to je do leta 1982, pa naj bi bila pripravljena za vselitev še preostala od skupaj 1050 novih stanovanj, kolikor naj bi jih bilo v novem stanovanjskem naselju. Vsega skupaj bo tako zrastle novih 58.700 kvadratnih metrov stanovanjske površine, razen tega pa še 38 vrstnih hiš s 4800 kvadratnimi metri površine.

stanovanji, zgrajen je bil dom za starejše občane. Leta 1974 je bilo naseljenih novih 323 stanovanj v šestih dvanajstetažnih stolpnica.

Trenutno je v gradnji soseska S-5, v kateri bo do leta 1980 zgrajenih skupaj z že dosedanjimi 1844 stanovanj z več kot 100.000 kvadratnimi metri stanovanjske površine. Do predvidenega roka, do 30. junija, prihodnje leto naj bi torej na vseh dosedanjih kompleksih Planine stalo 2539 stanovanj za več kot 7600 prebivalcev.

Ob stanovanjski izgradnji pa bo seveda zrasla na Planini v prihodnjem letu tudi vrsta spremljajočih objektov. Novi bodo trije vrtci, za vzgojnovarstvene namene pa bo preurejeno dvoje stanovanj, tako da bo imelo varstvo 780 otrok. Prihodnje leto bo zgrajena tudi že nova osnovna šola s telovadnico, bazenom in športno dvorano, urejajo se igrišča za mladino. Razen trgovin, ki so že odprte, ter banke, bo v kratkem odprt brivsko frizerski salon, slaščiarna, narejeni pa so že projekti za nadaljnjo izgradnjo samopostrežnih trgovin in restavracij.

S takšno stanovanjsko politiko je delavcem samoupravno organiziranim v interesni skupnosti uspelo stanovanjski dinar vložiti v takšno gradnjo, da po površini na prebivalca presega republiško povprečje in seveda tudi jugoslovansko.

Pripravlja pa se tudi že nova stanovanjska soseska Planina III, v kateri bo nadaljnih 1600 stanovanj. V načrtu pa je študija za določitev novega kompleksa blokovne gradnje za 4000 stanovanj, ki naj bi bila zgrajena do leta 2000.

L. M.

## Nov gostinski obrat v športnokulturni dvorani

Jesenice – V torek, 31. julija, so v počastitev praznika občine Jesenice v še ne dograjeni športnokulturni dvorani Podmežakljo odprli restavracijo temeljne organizacije Gostinstvo, ki deluje v okviru hotelsko-turistične delovne organizacije Gorenjske Jesenice. Gradnja sodobnega objekta, ki se je precej zavlekla, je veljala osem milijonov dinarjev, je pa to prvi večji gostinski obrat te temeljne organizacije, ki združuje 95 delavcev. Doslej so sredstva vlagali predvsem v modernizacijo obstoječih objektov in opremo, nova restavracija pa bo vsekakor popestrila gostinsko ponudbo Jesenic ter seveda dvorane Podmežakljo, kjer primanjkuje takih prostorov. Naj ob tem še povemo, da Gorenjska v treh temeljnih organizacijah združuje delo 340 delavcev, pred kratkim pa je ta delovna organizacija postala tudi član SOZD ABC Pomurka.

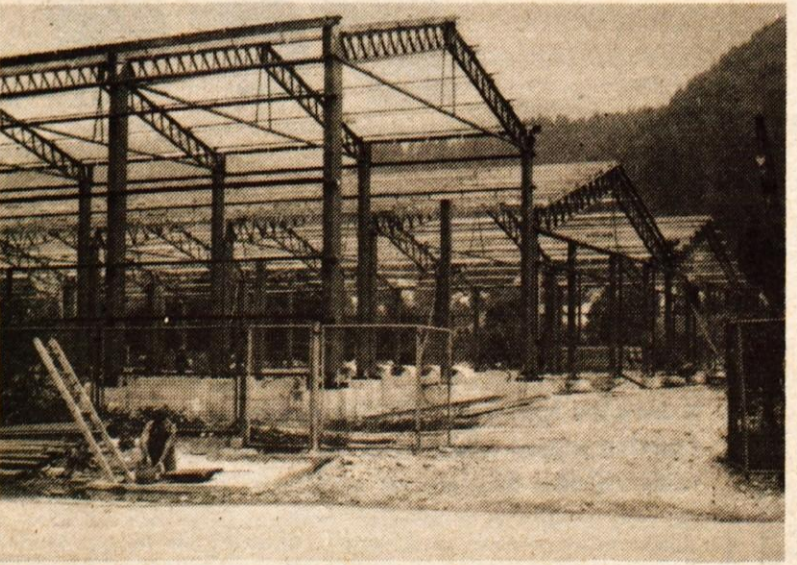
R. Kliner



Kranj – Delavka skupščine občine Mara Obruljka je simbolično s pritiskom na gumb pognala računalnik Iskra Data, prvega te vrste v Sloveniji prirejenega za potrebe občinske uprave. – Foto: F. Perdan



Kranj – Na slavnostni seji vseh zborov občinske skupščine in ob prisotnosti visokih gostov iz republike, gorenjskih občin, pobratenih jugoslovanskih in zamejskih mest so v Kranju podelili letošnje občinske nagrade, priznanja in veliko plaketo mesta Kranja. Predsednik skupščine občine Stane Božič je podelil devetim posameznikom in organizacijam letošnje nagrade in občinska priznanja; veliko plaketo mesta Kranja pa je prejela 7. jugoslovanska alpinistična odprava v Himalajo, v kateri so bili štirje kranjski alpinisti. Državna odlikovanja pa so prejeli Peter Lipar, Jože Peklaj, Milan Robič, Marija Zupančič, Alojz Dolinar, Marija Gosar in Stanko Rebolj. S slavnostne seje so poslali tudi pozdravno pismo predsedniku Titu. – Na sliki: Predsednik Stane Božič podeljuje državno odlikovanje Mariji Zupančič. – Foto: F. Perdan



Jesenjski Kovin uresničuje načrtovano razširitev proizvodnje. V novih proizvodnih prostorih s 3100 kvadratnih metrov uporabnih površin bodo izdelovali kmetijsko mehanizacijo in kovinsko galanterijo. Objekt bo predvidoma končan do 1. novembra letos. Foto: A. Mali

## Vinko Hafner: »Nova stanovanja, to je najpomembnejše«

Kranj – V sredo so se ob lepem in vročem popoldnevu zbrali kranjski občani, predvsem stanovalci Planine, predstavniki družbenopolitičnih organizacij kranjske občine, gostje iz pobratenih mest, da bi prisostvovali svečanemu začetku gradnje nove stanovanjske soseske na Planini. Spominsko obeležje ob tem za Kranj tako pomembnem dogodku je simbolično vzdal Vinko Hafner, predsednik Republiškega sveta Zveze sindikatov Slovenije.

»Začetek gradnje stanovanj in spremljajočih objektov v novi stanovanjski soseski Planina II,« je v nagovoru zbranim poudaril Vinko Hafner, »je vsekakor osrednji dogodek letošnjega občinskega praznovanja in po mojem mnenju vsaj tako velik, kot bi odpirali kako tovarno. Kranj je lahko upravičeno ponosen na doseženo v stanovanjski gradnji: tempo zadnjih let, ko je zrastle skoraj 400 novih stanovanj letno, je izreden in le redkokje se lahko še pohvalijo s tem. Ne da pa se današnja gradnja niti primerjati s stanovanjsko gradnjo pred dvajsetimi ali petindvajsetimi leti, ko je na leto zrastle le okoli 40 novih stanovanj.«

Predsednik Zveze sindikatov je nato govoril tudi o bodočem razvoju stanovanjske gradnje, ki bo vsekakor morala pretežno biti usmerjena v blokovno gradnjo. Brez dvoma bo še vedno na sicer že močno pozidani Gorenjski še vedno prostora za individualno gradnjo predvsem na slabši zemlji, večino stanovanj pa bo le treba graditi v blokovni ali sicer podobni gradnji, saj je le-to ceneje tako pri zidavi kot pri kasnejšem vzdrževanju. »Vendar pa mora biti to takšna gradnja, da se bodo stanovalci počutili tako varne, sproščene in srečne, kot si to navadno predstavljamo za individualne hiše. Bodoča blokovna gradnja mora biti torej še bolj humana kot temu pravimo. Tak mora biti bodoči smoter gradnje: poceni, načrtno in humano graditi.« Vinko Hafner se je v kratkem dotaknil tudi vprašanja stanarine, ki naj bo vsekakor tudi prispevek stanovalcev za gradnjo novih stanovanj in za urejanje okolja.

Ob koncu je Vinko Hafner poudaril, da je začetek gradnje nove velike stanovanjske soseske na Planini prav ob občinskem prazniku lahko lep spomenik uresničevanja ciljev, ki so si jih občani Kranja zadali med narodnoosvobodilno borbo in zastavili takoj ob koncu vojne ter se zanje trudili vsa zadnja leta socialistične graditve.



Kranj – Potem ko je predsednik samoupravne stanovanjske skupnosti Franc Flander orisal dosežanje uspehe v stanovanjski gradnji v kranjski občini, je povabil predsednika slovenskih sindikatov Vinka Hafnerja, častnega občana mesta Kranja, da je vzdal spominsko obeležje ob začetku gradnje Planine II. – Foto: F. Perdan

V tej soseski so v načrtu seveda tudi objekti za družbene in kulturne dejavnosti, trgovine, servisi, lekarna, gostinski objekti, pošta, vrtci in šole, vsega skupaj okoli 10.000 kvadratnih metrov.

S tem, da se je na občinski praznik začela nova etapa izgradnje stanovanj v Kranju, je bil storjen še en korak k uresničevanju velikega načrta izgradnje vzhodnega predela mesta, na katerem bo v kasnejšem obdobju zrastle naselje s 5000 stanovanji in seveda z vsemi spremljajočimi objekti. V tem kompleksu bo lahko stanovalo 15.000 prebivalcev.

Po generalnem urbanističnem načrtu je bilo to območje predvideno za stanovanjsko gradnjo že leta 1967, v letu 1972 pa so po poprejšnjih raziskavah in pripravah na gradnjo začeli graditi. Na vrsti je bila sicer najprej rekonstrukcija starega naselja Planine, ki je bila dopolnjena z 272



# Samoupravni in proizvodni vzpon

*Iskra — tovarna merilnih instrumentov Otoče načrtuje nove proizvodne zmogljivosti — Zgled samoupravne organiziranosti in uspešnega vključevanja v krajevno skupnost — Zaželeni univerzalni instrumenti*



Otoče — Iskra — tovarna merilnih instrumentov Otoče zaposluje 535 delavcev, ki prihajajo na delo iz bližnjih in daljnjih krajev, vse od Jesenic do Ljubljane. Sodi med večje in uspešnejše delovne organizacije v občini, med tiste delovne organizacije, ki so začele z majhnimi proizvodnimi zmogljivostmi in z malo zaposlenimi delavci, a so se v razmerno kratkem času uspešno razvile, prodrle na zahtevnejša tržišča, krepile samoupravljanje in poskrbele za zadovoljiv družbeni standard vseh zaposlenih.

V Iskri Otoče so proizvodne zmogljivosti povečali in adaptirali dvakrat. Tudi zdaj si želijo širših in sodobnih prostorov, kajti njihovi instrumenti so vedno bolj zahtevani, obenem pa naj bi delavcem zagotovili boljše delovne pogoje. Vedno so se usmerjali in še zdaj je njihova prihodnost v uveljavljanju elektronike, vendar pa ob novih zmogljivostih ne bodo bistveno več zaposlovali. Sami so poskrbeli za ustrezen kader, veliko delavcev se je pričelo, precej se jih izobražuje ob delu. Kar 54 delavcev dela v programu razvoja, v razvojnem oddelku, kajti želijo si, da bi bili njihovi izdelki najbolj kakovostni in najbolj doma izpopolnjeni.

V delovnem kolektivu so lahko zadovoljni s svojo proizvodnjo, saj so dosegli plan, dosegli so 45 odstot-

kov letnega plana, še večjo realizacijo pa pričakujejo v drugem polletju. Zaostajajo edino pri naložbah, ki jih bodo morali uresničiti v naslednjem planskem obdobju. Iskra v Otočah precej izvažata na konvencionalno področje ter deloma tudi v države v razvoju.

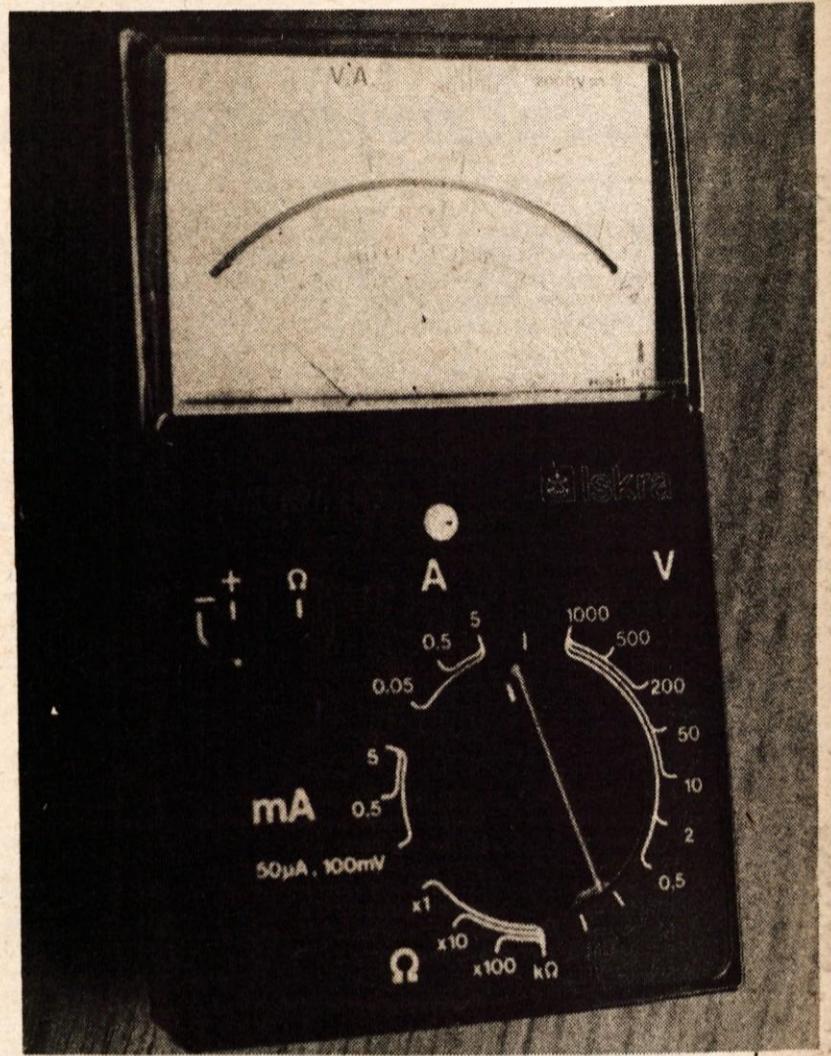
Na tržišču je precejšnje povpraševanje po njihovih merilnih instrumentih, ki jih imajo za široko potrošnje in so namenjeni tudi za posebne potrebe. Tako dobro prodajajo avtomer za avtomobilsko elektroniko, univerzalne instrumente v analogni in digitalni tehniki, instrumente za vgradnjo, pretvornike, regulatorje, miniaturne indikatorje, avtoelektrične instrumente, uvažajo pa tudi instrumente za varstvo človeka in varstvo naravnega okolja. Domala vsi elementi so domače izdelave in le deloma jih uvažajo.

Ob nenehnem napredku in uvažanju novih proizvodov se jim povečuje tudi proizvodnja, ki je vsako leto višja, raste pa tudi izvoz. Vendar pa ne skrbijo le za proizvodne načrte in za prodajo svojih kvalitetnih izdelkov. Ze od vsega začetka uspešno deluje samoupravljanje, delegatski odnosi, sodelovanje s krajevno skupnostjo in skratka vključevanje delovnega kolektiva v

vse pereče probleme skupnosti. Skupaj s krajevno skupnostjo Ljubno so si prizadevali za izdelavo načrtov in projektov za individualno in blokovno gradnjo na Posavcu, kjer naj bi poskrbeli tudi za varstvene prostore najmlajših. Kadarkoli že se je pokazala potreba, da bi tudi delovna organizacija priskočila na pomoč krajevni skupnosti, so z medsebojnim razumevanjem in dogovarjanjem rešili marsikateri problem.

Dokaz odlične samoupravne organiziranosti, ko imajo 17 delovnih zborov in ko samoupravljanje resnično živi v vsem svojem pravem smislu in pomenu, je tudi podeljeni Zlati znak Zveze sindikatov Slovenije, na katerega so lahko upravičeno ponosni. Številnim delovnim organizacijam so lahko zgled, saj samoupravljanje nenehno dopolnjujejo in prilagajajo zahtevam in potrebam ter dosledno uresničujejo zakon o združenem delu. Tudi ob zadnjem obisku predsednika zveze sindikatov Slovenije Vinka Hafnerja v Iskri Otoče so lahko ugotovili, da so uspešno uresničevali stališča ob delitvi osebnih dohodkov in čistega dohodka.

Ugodni gospodarski rezultati, dobra samoupravna organiziranost in utemeljeni nadaljnji načrti vodijo Iskro v Otočah le v nadaljnji novi delovni in samoupravni vzpon.



Proizvodi iz Iskre v Otočah so priznani tako na domačem kot na tujem tržišču. Se posebno cenjen pa je njihov univerzalni UNIMER, ki ga pošiljajo na tržišče v vedno večjih količinah...

**Iskra — tovarna merilnih instrumentov Otoče**  
čestita vsem delovnim ljudem in občanom ob 5. avgustu, prazniku radovljiške občine

## Od ur do imenitnih števec

*Iskra — TOZD Mehanizmi Lipnica uspešno uresničuje svoj program razvoja — V prvih petih mesecih so plan presegli za 22 odstotkov — Zadovoljiv družbeni standard zaposlenih*

Lipnica — Pred več kot sto leti so v idilni dolini Lipnice pri Kropi kovaški mojstri ročno izdelovali ure za cerkvene stolpe za doma in tudi za tuje dežele. Bili so spoštovani in cenjeni kot so danes spoštovani in cenjeni vsi proizvodi Iskre Lipnica. Na mestu nekdanjih urarjev je danes sodoben, moderen obrat Iskre, ki se je v začetku in danes popolnoma specializirala, ob vsestranski podpori Iskre in prizadevnosti samega delovnega kolektiva.

Začeli so delati leta 1956; tedaj je bilo 30 zaposlenih in so ustvarili 24 starih milijonov dinarjev proizvodnje. V dobrih dvajsetih letih je njihova proizvodnja prerasla na dobrih 20 starih milijard dinarjev letno, na to, da znaten delež proizvodnje odpade na izvoz.

In kakšni so danes njihovi proizvodi?

Iskra v Lipnici izdeluje števec za telefonske centrale in več vrst ur za široko potrošnje, predvsem pa tudi za profesionalne namene, številčnike za dvotarifne števec, natančne mehanizme za merjenje časa, merjenje telefonskih pogovorov, impulzne števec in aparate, oplemenitene z elektronom. Zahteven je delovni proces, saj imajo kar 3.000 delovnih operacij, vendar so njihovi proizvodi povsod izredno cenjeni in zaželeni. Temeljna organizacija se opira izključno le na domače kadre in si s šolanjem domačih delavcev zagotavlja lasten nadaljnji razvoj. V desetih letih so domala iz nič ustvarili zadovoljivo kadrovske strukturo, saj imajo veliko sposobnega in kvalificiranega kadra.

Samo v petih mesecih letošnjega leta so plan proizvodnje presegli kar za 22 odstotkov, v primerjavi z lanskim letom pa za 41 odstotkov.

Tako bodo zanesljivo povsem uresničili in celo presegli srednjeročni plan, izpolnili obveznosti izvoza, ki se načrtuje v več kot 2 milijardah dolarjev.

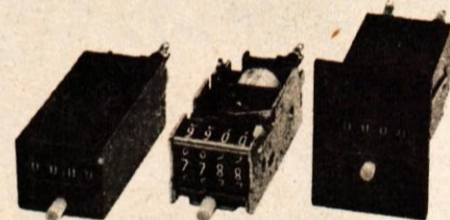
Njihov naslednji srednjeročni program napoveduje proizvodnjo še bolj izpopolnjenega asortimana mehanizmov, proizvodnjo časovnih in krmilnih mehanizmov s sodob-

nejšo tehnologijo in z uporabo elektronike. Delavci Iskre v Lipnici združujejo sredstva za naložbe, za naslednji srednjeročni program, ko bi nujno potrebovali še eno proizvodno halo, z njo pa bi za več let rešili prostorsko stisko.

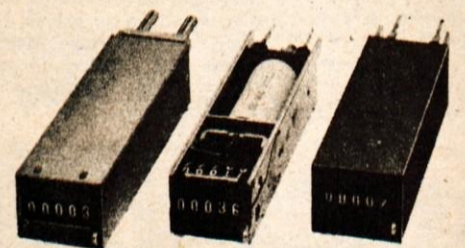
V Iskri Lipnica, ki se tako uspešno uveljavlja na tujem in na domačem tržišču, zaposlujejo 340 delavcev ter prizadevno skrbijo za družbeni standard. Med prvimi v dolini so uvedli drseč delovni čas, s katerim so delavci zadovoljni in 100 delavcev ga zdaj koristi. Skrbijo za stanovanja delavcev, za prevoze na delo, za prehrano, uspešno pa se uveljavljata samoupravljanje in delegatski sistem. Njihova proizvodna hala v Lipnici je vzor čistote in urejenosti, zgled lepega in prijetnega delovnega okolja.

V kolektivu se zavedajo, da brez uspešnega sodelovanja z delovno organizacijo Iskra ne bi mogli doseči tako zavidljivih poslovnih rezultatov, ki so porok in spodbuda za naprej. Obenem pa je treba povedati, da je tudi kolektiv sam prizadevno skrbel za uveljavljanje na tržišču, s svojo kvaliteto, natančnostjo in pridnostjo pomagal, da predstavlja Iskra Lipnica v industriji radovljiške občine vidno in pomembno mesto. Tudi razvojni program same družbenopolitične skupnosti, smernice razvoja postavljajo Iskro med perspektivne panoge, upoštevajoč njene doseganje proizvodne uspehe in njene možnosti.

Prav to pa je še eno izmed priznanj in nalog, ki jih sprejema Iskrin kolektiv v Lipnici, spodbuda, da se z razširitvijo svojih proizvodnih zmogljivosti še bolj uveljavljajo na domačem in na tujem tržišču.



Pogovor števeci so ponesli veljavo lipniške Iskre daleč preko meja, po števcih je vedno večje povpraševanje...



**Kolektiv Iskre — TOZD Mehanizmi Lipnica**  
čestita vsem občanom in delovnim ljudem radovljiške občine za občinski praznik



Dražgoški borci o Dražgoški bitki

# Povedano naj bo tako, kot se je v resnici zgodilo

Ko smo v nedeljo, ob dnevu vstaje, po odprtju Doma Cankarjevega bataljona, posedeli v gostilni pri Rezki v Dražgošah, je pogovor nanesel tudi na film in nadaljevanko Dražgoška bitka, ki naj bi jo začeli že letos snemati. In kdo drug, kot Cankarjevci, preživeli dražgoški borci in junaki neenakega boja z Nemci, lahko bolje pové, kaj naj film prikaže in katerih pripombe so lahko bolj kritične in upravičene. Zato sem izkoristila priliko in jih pobarala, kaj menijo o tem velikem filmskem projektu, ki naj bi imel kar devet nadaljevanj.



**Zdravko Tomažin** – Kocijanov iz Ljubljane: »Prebral sem scenarij in nisem najbolj zadovoljen. Če je že naslov Dražgoška bitka, naj bi tudi govoril predvsem o dražgoški bitki in vstaji. Premalo je povedane o oblikovanju Selške čete in vstaji v Selški dolini in sploh o pripravljanju oboroženega upora v Selški dolini. Preslabo je prikazana povezava partizanov s terenom, čeprav vsi vemo, da se partizani brez dobrega zaledja ne bi mogli boriti. Te bom posredoval odboru za pripravo filma.«



**Franc Biček** iz Škofje Loke: »S scenarijem in zamisljivo za film in nadaljevanko so ustvarjalci seznanili posebno škofjeloško delegacijo, ki pa kot vem, ni imela pripomb. Najbrž tudi zato ne, ker je premalo poznala Rovt, Dražgoše in priprave na vstajo. Zato pa imamo pripombe dražgoški borci. 3. avgusta se bomo Cankarjevci zbrali na Vodiški planini in bomo še enkrat pretresli scenarij. Na srečanje so povabljeni tudi vsi najvišji predstavniki gorenjskih občin in upam, da se bomo dogovorili za skupen nastop. Le tako bomo lahko uspeli. Sicer pa imamo o Dražgošah napisane dobre knjige, čeprav tudi knjiga ne more biti nikdar povsem točna. Eno je kar doživljal sam in drugo tisto, kar ti kdo pove.«



**Valentin Hren** – Kljukec iz Poljan: »Predvsem mora film prikazati veličino vstaje, povezanost partizanov in civilnega prebivstva in pri tem paziti tudi na to, da bodo dogodki prikazani tako, kot so se dejansko zgodili. Zato nikakor ne sme biti izpuščen spopad v Rovtu, priprava Poljanske vstaje, napad na Poljane in borbo na Pasji ravni in kot vrh teh prvih bojev – Dražgoška bitka.«



**Slavko Šorli** iz Kopra: »Scenarija sicer nisem bral, vendar menim, da mora film prikazati dogodke, kakor so se v resnici zgodili. Predvsem mora biti to zgodovinski film o naši vstaji in borbi. Težko pa bi našli absolutno točnost, saj je že vsak udeleženec bitko doživeljal po svoje.«



**Karel Kravcer** – Kola iz Trziča: »Kolikor lahko preberem in slišim na TV, bo nadaljevanka velik in drag projekt. Zato ne bi bilo nič hudega, če bi dodali še nekaj tisočakov, da bi skupaj s preživeli borci še enkrat pretresli tekst in tudi popravili, kjer je to treba. Težko pa je sedaj kaj spreminjati, ko je scenarij že narejen in je že dana zelena luč za snemanje. Mislim, da nam sedaj ne preostane drugega, kot da zaupamo ustvarjalcem, da bodo naredili kar najboljši film in nadaljevanko.«



**Jože Kovačič** iz Kranja: »Skrbno sem prebral scenarij in imam precej pripomb. Predvsem menim, da je premalo poudarjena aktivnost zaledja in aktivnost posameznikov v Selški dolini. Po mojem mišljenju ustvarjalci filma prevzamejo nase veliko moralno in tudi gmotno odgovornost pri realizaciji filma in nadaljevanke. Zato moramo vsi preživeli borci in terenski aktivisti dati podporo in zaupanje ustvarjalcem, seveda s tem, da se naše pripombe, kadar gre za točnost opisovanja dogodkov, upoštevajo.«



**Pavel Rihtaršič** iz Poljan: »Film naj bo prikaz začetkov partizanstva pri nas in dražgoške bitke. V njem bi želel videti, kako se je pripravljala poljanska vstaja, prve boje z Nemci in seveda, kaj se je dogajalo v Dražgošah.«



**Franc Medja** iz Kranja: »Zdi se mi, da hoče biti film predvsem velik spektakel in premalo zgodovinski. Udeleženci bitke imamo več pripomb, ki jih bodo v pisni obliki posredovali ustvarjalcem filma. Zavedamo se, da že zaradi oddaljenosti dogodka film ne more biti točen prikaz bitke, niti vstaje, preveč oddaljevati pa se tudi ne sme. Nekateri dražgoški borci so se že pogovarjali s scenaristom in režiserjem, vendar ne vem, če se bo dalo še kaj dosti spremeniti. Prej bi nas morali poklicati k sodelovanju.«

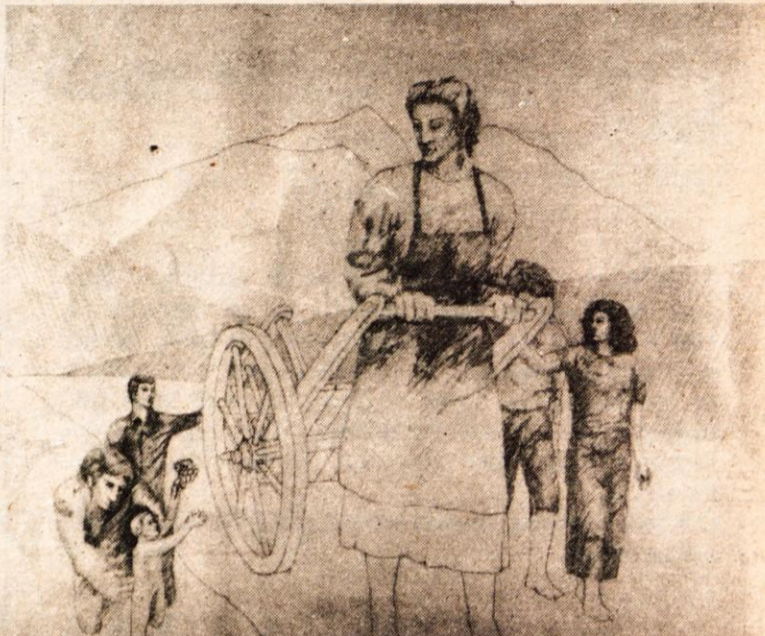
Tekst in slike: L. Bogataj

## Gorenjska pleše

**Bohinj** – V nedeljo, 5. avgusta, bo ob 16. uri v Bohinju pod Skalco srečanje folklornih skupin Gorenjske. Prireditelja sta občinski svet zveze kulturnih organizacij Gorenjske in radovljiška zveza kulturnih organizacij.

Zaplesalo bo sedem folklornih skupin iz petih gorenjskih občin, in sicer: folklorna skupina Iskra Kranj, folklorna skupina Škofja Loka, KPD Veriga Lesce, Karavanke iz Trziča, KUD Jaka Rabič Dovje Mojstrana, Sava Kranj in skupina iz Bohinja. Predstavitve bodo pester spored slovenskih plesov, iz zakladnice jugoslovanskih narodnih pa znane vlaške in bunjevske ter biljano.

ABV



Hudobuška Meta in njeni otroci so moč in sila novega sveta. Samorastniki si bodo skupno priborili vso lepoto in bogastvo sveta, zato so aktualni še danes in zato so se koroški Slovenci odločili za njihovo uprizoritev.

## Uprizoritev Samorastnikov v Podjuni

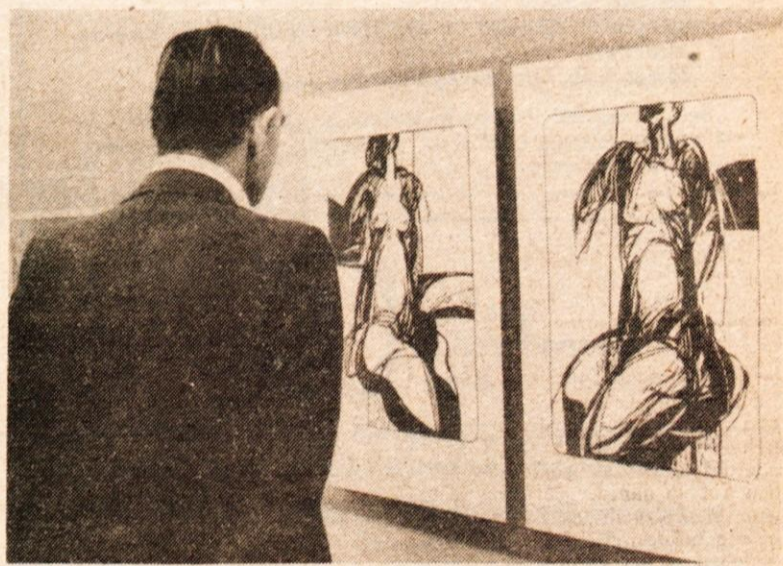
**PODJUNA** – Slovenska prosvetna zveza iz Celovca bo tudi letos uprizorila Mikelnovo dramtizacijo novele koroškega pisatelja Prežihovega Voranca Samorastniki. Predstavi bosta v soboto, 4. avgusta, in v soboto, 11. avgusta, s pričetkom ob 19.30 na prostem v bližini Vazarja v Spodnjih Vinarih pri Sentprimozu v Podjuni. Če bo deževalo, bosta predstavi prenešeni na nedeljo, 5. avgusta, in nedeljo, 12. avgusta.

Prežihova novela Samorastniki šteje danes k najboljšim stvaritvam slovenske literature in je po številnih prevodih v tuje jezike znana širši svetovni publiki. Kot je bila Miklova Zala že pred stoletji opis tragike in zatiranja koroških Slovencev in je zato postala simbol njihovega trpljenja, tako so Samorastniki od svojega nastanka naprej postali simbol nenehne in upravičene borbe koroških Slovencev za svoje narodnostne, posebno še za socialne pravice. Pred tem bojem pa stoji še danes avstrijski delavski razred, zato bo uprizoritev Samorastnikov živa in aktualna. Morda si bo predstavo ogledalo tudi večje število Slovencev iz matične domovine. S

tem bo manifestiran enoten slovenski kulturni prostor, osrednji slovenski kulturni organizaciji koroških Slovencev pa bo izpricana velika moralna podpora, saj že sedemdeset let ohranja in goji slovensko kulturo na Koroškem. Gledalci bodo imeli priložnost spoznati del kulturnega ustvarjanja koroških amaterskih gledaliških delavcev.

Izlet na Koroško bo tako lahko prihodnji dve soboti obogaten z ogledom predstave Samorastnikov v Podjuni. Prireditelji bodo za goste dobro poskrbeli. Na svoj račun bodo prišli tudi zbiralci značk, saj bodo napredaj značke in nalepke, ki so jih izdale slovenske organizacije na Koroškem.

**Škofja Loka** – V galeriji na loškem gradu je odprta razstava grafik udeležencev letošnje Groharjeve slikarske kolonije. S po tremi deli se predstavljajo: Apollonio Zvest, Berko Berčič, Jessy Boelen, Lucijan Bratus, Zdenka Golob, Zmago Jeraj, Boris Jesih, Ignac Kofol, Janez Matelič, Tinca Stegovec, Gorazd Sefran in Petar Waldek. – Foto: F. Perdan



**Jesenice** – V počastitev občinskega praznika je Slavko Osredkar, predsednik jeseniške občinske skupščine, odprl v soboto, 28. julija, v mali dvorani delavskega doma skupinsko razstavo likovnih del jeseniškega likovnega kluba Dolik. Ob tem se je članom kluba zahvalil za njihovo dolgoletno in uspešno delo. V veliki dvorani pa so nato odprli razstavo znamk in značk, ki so jo pripravili člani jeseniškega filatelističnega društva. B. B. – Foto: F. Perdan

### GORENJSKI MUZEJ KRANJ

V Mestni hiši je na ogled stalna arheološka, etnološka, kulturno-zgodovinska in umetnostnozgodovinska zbirka ter stalna razstava del slovenskega kiparja Lojzeta Dolinarja. V 2. nadstropju iste stavbe pa si lahko ogledate etnološko razstavo Kmečko gospodarstvo v Gornjesavski dolini.

V Prešernovi hiši sta odprta Prešernov spominski muzej in Jenkova soba. V galeriji Prešernove in Mestne hiše si lahko ogledate razstavo del akad. kiparke DRAGICE ČADEŽ. V mali galeriji Mestne hiše se predstavljajo s plastikami, slikami, grafikami in z deli uporabne umetnosti likovniki s celotnega gorenjskega območja. V baročni stavbi v Tavčarjevi 43 je na ogled stalna zbirka Narodnoosvobodilna borba na Gorenjskem in republiška stalna zbirka Slovenka v revoluciji.

Razstave oz. zbirke so odprte vsak dan od 10. do 12. in od 17. do 19. ure, ob sobotah in nedeljah od 10. do 12. ure, ob ponedeljkih pa so zaprte.

V kasarni Staneta Žagarja v Kranju je odprt Muzej Prešernove brigade. Na Zg. Jezerskem si lahko ogledate restavrirani poznosrednjeveški kulturni spomenik »Jenkova kasarna«, ki je opremljen z etnološkim gradivom. V Stari Fužini je odprta stalna razstava Planšarska kultura v Bohinju. Odprta je vak dan od 9. do 12. in od 16. do 19. ure.

### LOŠKI MUZEJ ŠKOFJA LOKA

Zbirke Loškega muzeja v Skofji Loki so odprte vsak dan razen ponedeljka od 9. do 12. ure in od 14. do 17. ure. Med stalnimi zbirkami v muzeju si lahko ogledate naslednje zbirke: zgodovinsko, kulturno-zgodovinsko, etnološko, zbirko NOB, prirodoslovno ter galerijo del slikarjev – loških rojakov.

Vse tiste skupine, ki želijo vodstvo po zbirkah, se morajo predhodno najaviti upravi muzeja, kajti le v tem primeru bo vodstvo zagotovljeno.

V GALERIJU LOŠKEGA GRADU si lahko ogledate razstavo grafik. Razstavlja dvanajst članov II. GRAFIČNE GROHARJEVE SLIKARSKE KOLONIJE Škofja Loka 79.

ZBIRKA V SORICI je odprta vsako soboto od 9. do 12. ure in od 14. do 16. ure, ter vsako nedeljo od 9. do 12. ure in 14. do 16. ure. Ostale dneve pa je možen ogled po predhodnem naročilu le za večje skupine.



**Sukno – industrija  
volnenih izdelkov**  
z n.sol.o. Zapuže

SUKNO – Industrija volnenih izdelkov Zapuže proizvaja vse vrste blaga za ženske iz 100 % čiste runske volne ter volnene odeje najboljših kvalitete. V prodajalnah v Zapužah in na Koroški cesti v Kranju vam nudimo najnovejše vzorce ženskega in moškega volnenega blaga ter volnene odeje vseh vrst in kvalitete. Ob tako bogati izbiri boste gotovo našli tudi nekaj zase.

*Vsem delovnim ljudem čestitamo za občinski praznik Radovljice*



**Gostinsko podjetje  
ZELENICA Tržič**

*čestita  
vsem delovnim ljudem  
za občinski praznik*



**TIKO**  
Tržiško podjetje  
industrijsko kovinske opreme

PROIZVAJA:

- dele vozil za cestni promet,
- dele strojev za kmetijstvo, gradbeništvo in ostalo strojogradnjo,
- kovinsko opremo za elektro-razdelilne in stikalne naprave,
- druge dele, opremo in naprave za industrijo

Vsem delovnim ljudem in občanom iskreno čestitamo za 5. avgust, praznik občine ter jim želimo nadaljnjih uspehov in sreče v življenju

**gozdno  
gospodarstvo  
bled**



tel.: dir. 77-257, h. c. 77-361 – 364  
telegram: GG Bled, poštni predal 42

**TOZD GOZDARSTVO BOHINJ, n.sub.o.**  
Bohinjska Bistrica, Grajska cesta 10  
**TOZD GOZDARSTVO POKLJUKA, n.sub.o.**  
Bled, Triglavska 47  
**TOZD GOZDARSTVO JESENICE, n.sub.o.**  
Jesenice, Tomšičeva cesta 68  
**TOZD GOZDARSTVO RADOVLJICA, n.sub.o.**  
Radovljica, Šerčerjeva 37  
**TOZD GOZDNO GRADBENIŠTVO BLED, n.sub.o.**  
Bled, Ljubljanska 19  
**TOZD GOZDNO AVTOPREVOZNIŠTVO IN DELAVNICE  
SP. GORJE, n.sub.o.**  
Spodnje Gorje 1  
**TEMELJNA ORGANIZACIJA KOOPERANTOV  
ZASEBNI SEKTOR GOZDARSTVA BLED, n.sub.o.**  
Bled, Ljubljanska c. 19

v delovni organizaciji  
**GOZDNO GOSPODARSTVO BLED, n.sol.o.,**  
Bled, Ljubljanska 19

gospodarijo z gozdovi, proizvajajo in prodajajo različne vrste okroglega lesa, izdelujejo kvaliteten okrogli les po posebnih naročilih, pripravljajo rezonančni les, nudijo prevoznike usluge za prevoz lesa in popravljajo gozdarske stroje in naprave.

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem čestitamo za občinski praznik Radovljice*



**murha**

za  
njihov  
praznik trgovska  
delovna  
organizacija

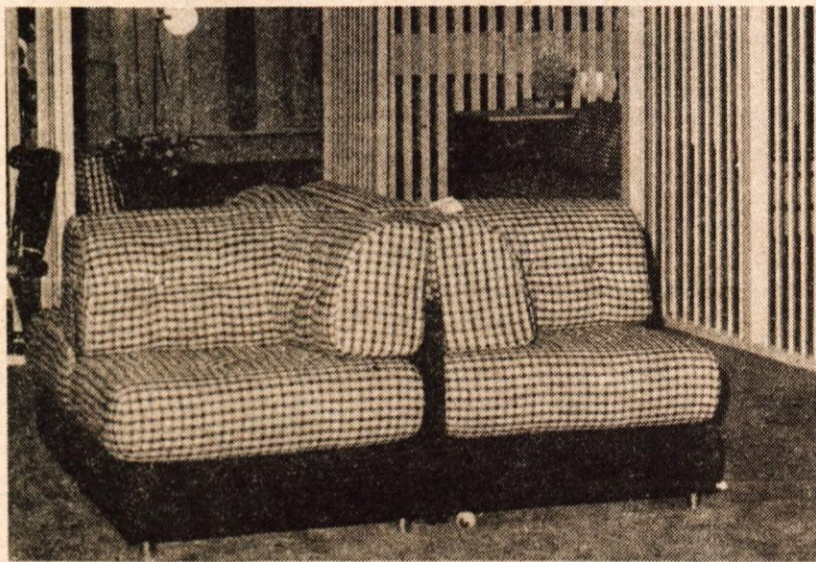
**murha**

občanom  
gorenjskih  
občin  
čestitamo

**25**  
5478



**ZLIT**  
Združena lesna industrija  
Tržič



*Za praznike gorenjskih občin čestitamo vsem delovnim ljudem, kupcem in poslovnim prijateljem.*

Vabimo vas v **salon pohištva** v trgovskem centru Deteljica v Bistrici pri Tržiču, kjer vam nudimo poleg lastnega programa pohištvo Alplesa in Lip Bled ter moderno in funkcionalno oblikovane **sedežne garniture**, primerne za dopolnitev programov vseh renomiranih proizvajalcev pohištva za opremo dnevne sobe.

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu v hali A od 10. do 20. avgusta, kjer vam pod ugodnimi pogoji nudimo celoten proizvodni program pohištva in sedežnih garnitur.



**Samoupravna stanovanjska  
skupnost  
občine Tržič**

Cankarjeva 1

*čestita vsem stanovalcem in hišnim svetom za občinski praznik Tržiča*

Upravlja sredstva in stanovanja v družbeni lastnini ter poslovne prostore v stanovanjskih hišah. Izvaja družbeno pomoč na področju stanovanjskega gospodarstva.



**Komunalno podjetje Tržič**

Vabimo vas  
v novo cvetličarno  
v trgovskem centru  
**DETELJICA**  
v Bistrici pri Tržiču

**DEJAVNOSTI:** gradbena, steklarstvo, soboslikarstvo, vodovod, vrtnarija, cvetličarna, tržnica, pogrebna služba, vzdrževanje cest, servisna pralnica, dolomitni pesek za fasade.

*Vsem delovnim ljudem, poslovnim prijateljem in sodelavcem čestitamo za občinski praznik*



stavbno in pohištveno mi-  
sarstvo, radovljica, Ameri-  
jova 22, tel. (064) 26434,  
širo račun pri SDK radov-  
ljica 51540-601-12232

Izdelujemo  
opreme za hotele  
in bolnice ter stavbno  
pohištvo po naročilu

Vsem občanom in poslovnim prijateljem  
čestitamo za občinski praznik

### Klavnica in mesarija Bohinjska Bistrica



Vsem kupcem in občanom občine Radov-  
ljica čestitamo za občinski praznik ter  
priporočamo naše domače bohinjske  
klobase in zimsko salamo.

### Gradbeno podjetje Bohinj Bohinjska Bistrica



Vsem občanom in poslovnim prijateljem  
čestitamo za občinski praznik občine  
Radovljica in se priporočamo s svojimi  
storitvami

### tržiška tovarna kos in srpov • tržič

Proizvaja: kose, srpe, mačete, grablje, pleskarske  
lopaticice, zidarske ometače, gladilne ometače, japan  
lopaticice v garniturah, dleta, rezila za obličje, avto-  
camp lopate, gumarske nože, mreže za okna in vrata,  
kompletne kose za kosilnice, kosilne nože, podložne  
ploščice, reporezne nože, zeljarske nože, zobe za  
brane, zobe za grablje, nože za kombajne, okopače za  
kultivatorje, kline za slamoreznice.

Vsem občanom čestita za občinski praz-  
nik Tržiča



### Obrtno podjetje Knjigoveznica in tiskarna Radovljica

čestita vsem delovnim ljudem in poslov-  
nim prijateljem za občinski praznik Ra-  
dovljice in se priporočamo s svojimi sto-  
rityami



**metalka**  
30 let

Proizvajamo:

vse vrste pil, jeklena sidra z notranjimi navoji  
za montažo z vsemi vibracijskimi,  
električnimi vrtnimi stroji



TOZD Tovarna  
montažnega pribora  
in ročnega orodja

Vsem delovnim ljudem  
in občanom  
čestitamo  
za občinski praznik



### Živilski kombinat ŽITO Ljubljana

TOZD Triglav Lesce  
TOZD Gorenjka – tovarna čokolade Lesce

Vsem svojim potrošnikom in občanom čestita za praznik Radov-  
ljice in Tržiča ter priporoča svoje izdelke kot: žitarice,  
mlevske izdelke, kruh, testenine, pekatete, Triglav pecivo,  
kolače, čokolado Gorenjka, izdelke obrata Šumi in Impe-  
riala.

SLOVENSKE  
ŽELEZARNE



tovarna  
vijakov  
**plamen**  
kropa

Za občinski praznik Radovljice čestitamo  
vsem poslovnim prijateljem in občanom  
ter jim želimo veliko delovnih uspehov



IMOS s.p.o.  
**GORENJC**

SPLOSNO  
GRADBENO  
PODJETJE  
RADOVLJICA  
LJUBLJANSKA CESTA 11



Vsem delovnim ljudem, poslovnim prijateljem in so-  
delavcem čestitamo za občinski praznik Radovljice

Toda pojedimo na pot v Amsetrdam. Iz Vlissinga do Amsterdama vozi vlak živorumenne barve in svetlomodrim pasom, diagonalno počez poslikanimi širokimi črtami. Na vsaki progi, oziroma liniji vozijo kompozicije drugačnih barv, od škrlatno rdečih barv, modrih, rumenih, oranžnih, zelenih in srebrenobelih. Takšnih, temnozelenih, kakršni vozijo po drugih deželah, ali črnih, ni videti niti na stranskih progah.

#### UDOBNO IN HITRO PO CVETNIH POLJIH

Vlak vozi točno po voznem redu. Lahko bi si po prihodu ali odhodu s postaj uravnal uro. Na dvotirni progi, po kateri drvijo te pisane kompozicije s 120 kilometrov na uro, ni zaradi križanj na postajah nobenih zaostankov ali zamud.

Ze proti Rotterdamu preseka proga nešteto živopisnih polj tulipanov. Človeku se zdi kot bi plaval nad velikim tepihom. Najlepše je potovati prav aprila, ko je vsa Nizozemska v cvetju. Vsako leto v tem času v znenem središču Rijnsburg prirejajo veliki semenj in dražbe cvetja, ki ga odkupujejo cvetličarji iz cele Evrope in drugih čezmorskih dežel. Posebnost južnega dela Holandije je tudi znameniti park Keukenhof z nad 25 hektari najbolj različnega spomladanskega cvetja.

Ta edinstveni park je odprt od srede aprila do srede maja le enkrat letno. V Katwijkju in drugih naseljih na jugu so prav v teh dneh privabljalne množice domačih in tujih turistov svetovnoznane cvetne parade. Prireditve so si ogledali tudi izletniki Generalturista, ki je nalašč za to priljubljenost organiziral posebno potovanje na Nizozemsko.

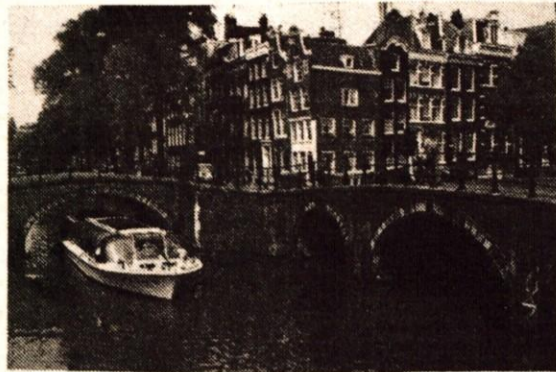
Vožnja z vlakom je ob veliki hitrosti zelo prijetna in udobna. Kupeji so čisti in nikoli preveč polni. Morda moti le dim cigar, brez katerih možakarji ne morejo, zdi se nikoli. Med vožnjo mi je uspelo s kamero posneti kar lep kos filma z enkratnimi motivi cvetoče pokrajine.

#### SEVERNE BENETKE

Čprav obdajajo Amsterdam velika industrijska predmestja in mogočna naselja sodobnih stanovanjskih stolpnic, je mesto ostalo še vedno takšno, kot ga poznamo s slik desetletja nazaj.

Z nad 100 kanali, ki prepletajo vse četrti in jih medsebojno povezuje 650 mostov in mostičkov, je zares privlačno mesto, zmes romantične preteklosti in sodobnega veselo kipečega življenja. Strnjene večnadstropne stavbe s čudovitimi čipkastimi pročelji, množico oken in značilnimi strmimi strehami ter obveznimi oporniki za vitlje, s katerimi so zasloveli po celem svetu, so izjemno skladna kulisa, ki je vredna najboljših slikarskih platen.

Amsterdam si lahko ogledaš le v vodnim busom, značilnim nizkim plovilom, ki lahko prevaža nad 200 potnikov. Domala enako kot ne prideš nikamor brez čolna ali gondole v Benetkah, se ti godi tudi v tem velikem mestu. Za 4 guldne se s pristanišča pri glavni železniški postaji lahko popelješ kakih 15 km v krogu skozi najbolj slikovite predele mesta. Promet na kanalih je pri vsem drenu raznih turističnih in zasebnih čolnov urejen skoraj brezhibno. Vešči vozniki naravnost virtuozno krmarijo na videz široke in okorne vodne avtobuse skozi ozke prehode in loke mostov. Na vsakem kolenu kanala, kjer se te že polašča dvom, da prideš skozi, so postavljena usmerjevalna ogledala kot za cestni promet. Včasih se rob velike ladje dobesedno dotika stene zidu, pa vendar se izmuzne brez sleherne praske. Ker sem se na mojo nesrečo vozil z avstrijskimi turisti, nas je holandska vodnica po mikrofONU seznanjala z znamenitostmi na obeh bregovih kanalov le v nemščini. Če sem dobro ocenil, sem se znašel med pravimi tirolskimi kmeti, najbrž člani kakšne domovinske organizacije. Lahko si je torej predstavljati moje počutje, ko so rinili zdaj na eno, zdaj na drugo stran busa, suvali s koleni in lakti, da bi s fotografskimi aparati čimveč posneli na vožnji. Imel sem jih že »poln kufer«. Zaradi njih mi je izmaknila marsikatera posebnost, o kateri je vneto pripovedovala vodnica.

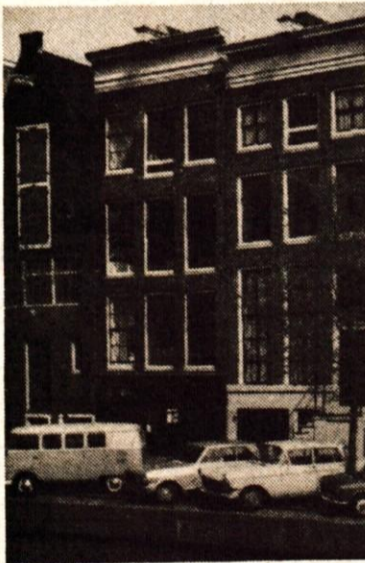


#### OGLED Z VODNIM BUSOM

Ob glavnem kanalu umazane in smrdljive vode, po kateri smo počasi pluli, si komaj izborim priljubljenost, da ujamev v objektiv najbolj zanimive posebnosti starodavnega Amsterdama.

Tirolska popotna kompanija me na trenutke spravlja v pravi obup. Debelega možakarja z zelenim klobukom, ki je dobesedno legel čezme s svojo kdove kakšno kamero, bi najraje sunil v vamp, a se v svoji popolni osamljenosti kaj takega nisem upal privoščiti.

Sele, ko sem kasneje doma pregledal razviti film, sem lahko ugotovil, da sem posnel še kar spodobne obkanalske motive in prizore. Prav čudil sem se, da mi je uspelo ovekovečiti znamenito dvanadstropno hišo št. 7, ki je v vsej svoji višini široka le meter in še bolj slovito, zdaj že zgodovinsko hišo, kjer se je med nemško okupacijo skrivala Ana Frank. Pobahant se tudi lahko z nizom posnetkov mostov, palač, trgov in napol razpadajočih plovil, ki že večnost stoji privezani ob obrežnih zidovih kanala. Najbolj zanimiv je vsekakor stari brod zverinjak, ki mu pravijo mačji hotel, ker je na njem in v njem na stotine mačk. Na ladijskih podrtijah so našle svoje pribežališče hipijevske družine, ki nezainteresirano poležavajo med staro šaro, s katero so se obdali, da bi bili menda bolj zanimivi. Ob kanalu je tudi sicer vsepolno umazanih in razčepanih »otrok cvetja«, ki razen brenkanja po kitari ne vedo kaj bi počeli.



Turiste med vožnjo po kanalu vodniki vedno opozorijo tudi na znani trg Waterloo, kjer je razmetano vse, kar si človek lahko zamisli in še več. To je pravo odlagališče ničvrednih odpadkov iz kovine, lesa, tekstila, kože, stekla — največ koles, otroških vozičkov, karamboliranih motorjev, oblek, pohištva, tepihov, cekarjev in sploh ropotije. Kot pravijo od igle do lokomotive. Vse to je naprada! Večkrat se primeri, da je nekdo odvrzel v smeti kakšen del opreme ali obleke, nato pa jo našel na Watleloouju.

SE NADALJUJE

# Kako je bilo v Turčiji

Milan Krišelj

Takoj ko vstopiš v baziliko skozi južni vhod, zagledaš nad obokom mozaik, ki predstavlja ustanovitelja mesta, cesarja Konstantina, graditelja bazilike, cesarja Justinjana, ki drži v roki maketo cerkve, v sredini pa je Marija z Jezusom.

Nato vstopiš v glavni prostor, ki te zaradi svoje razsežnosti, zares preseneti. Nad pravokotnim tlorisom 77 krat 72 m se dviga kupola, ki je v svoji najvišji točki kar 55 m visoko. Bolj kot same umetnine, freske, te prevzame prostor. Vse je tako veliko, da se človek v tem počuti res majhnega. Tudi notranost cerkve ima polno zanimivosti. Otroci si bodo verjetno najbolj zapomnili stebra, ki je v spodnjem delu stebra, ki je v spodnjem delu zaščiten z bropastim oklepom. V tem oklepu pa je za palec velika luknja skozi katero s palcem dosežeš steber, ki je vedno vlažen. Z roko moraš napraviti poseben gib, tako da vtakneš palec v luknjo in ga zavrtiš za 180 stopinj, medtem pa si moraš misliti neko željo, ki se ti bo zagotovo izpolnila, če postane tvoj palec zares vlažen. Nekateri so to poizkusili. Vsi palci so

bili mokri, če so se želje izpolnile, pa vsak sam ve.

Zanimive so bile tudi marmorne obloge sten. Vodič nam je razlagal, da so marmor rezali simetrično, tako da so dobili zaradi najrazličnejših struktur kamna tudi najrazličnejše abstraktne podobe. Za eno med njimi so trdili, da predstavlja hudiča.

Cerkev Sv. Sofije danes ne služi več svojemu prvotnemu namenu, leta 1935 so jo namreč spremenili v muzej.

Pod cerkvijo je takozvana cisterna, podzemna bazilika ali palača, ki jo je pravtako dal zgraditi cesar Justinijan. Številne oboke podpira kar 336 stebrov, visokih po osem metrov. Dno je pokrito z vodo.

Nasproti, nedaleč stran od Sv. Sofije, stoji kot nekakšna konkurenca, s šestimi minareti obkrožena džamija, imenovana modra, ali džamija, ki jo je dal zgraditi sultan Ahmet I. Po zamisli arhitekta Mohameda Age so jo gradili 7 let, in sicer od 1609 do 1616. Modra se imenuje zaradi prevladujoče modre barve keramičnih ploščic, s katerimi so obložene notranje stene.

Najlepša od vseh džamij v Carigradu pa je Sulejmanija, ki jo je dal zgraditi sultan Sulejman Veliki v letih 1550 do 1557. Načrte zanjo pa

je naredil slavni arhitekt Sinan. Ima štiri minarete in 10 galerij, menda zato, ker je bil Sulejman 10. sultan po vrsti v osmanski dinastiji.



Naši pionirji so ponosno nosili jugoslovansko zastavo po carigrajskih ulicah

Svet v tem tednu

## Srednji vzhod preseneča

Zanimiva dogajanja v Libanonu, Iranu, Iraku in Afganistanu — Indija dobila novo vlado v Italiji kriza še traja — Preloženo zasedanje varnostnega sveta o krizi na Bližnjem vzhodu, ki naznanja novo obdobje reševanja krize — Terorizem pesti Španijo

TEHERAN — Z Bližnjega in zadnje čase tudi Srednjega Vzhoda prihajajo vznemirljive vesti. Mirovno sporazumevanje med Izraelom in Egiptom ne poteka po načrtih. Še posebno Izrael se obnaša muhasto. Presenetila je vest, da bo izraelski zunanji minister Dajan kmalu obiskal Zvezno republiko Nemčijo. Tudi Libanon se spreminja v bojišče. Spopadi se ne vnamajo le na jugu države, temveč tudi v glavnem mestu Bejrutu. Glavni povzročitelji spopadov so tako kot že nekaj let nazaj libanonski desničarji ob pomoči Izraelcev. Tudi Iran, pomembna država Srednjega Vzhoda, se ne otrese pozornosti svetovne javnosti. Od časa do časa se pojavljajo nemiri, zato Homeinijeva vlada poostreje nadzor, ki je še posebno močan ob naftnih vrelcih. Svetovno javnost je presenetila novica, da bo Iran spet zmanjšal črpanje nafte in omejil izvoz te dragocene tekočine. Prav tako pa je Iran sklenil pretrgati dobave zemeljskega plina Sovjetski zvezi. To je postavilo vzhodno velesilo v neugoden položaj. Prav na uvoz iranskega plina je vezan razvoj južnega dela Sovjetske zveze. Poznavalci razmer menijo, da bi v primeru daljše veljavnosti iranskega sklepa Moskva morala spremeniti načrt razvoja južnih republik. Zgledu Irana so sledile tudi nekatere druge države Srednjega Vzhoda, bogate z nafto. Omejujejo izvoz, kar še posebej velja za bogati Kuvajt.

Vznemirljive novice prihajajo tudi iz Afganistana in Iraka. V Iraku, kjer se je zaradi boleznih umaknil dolgoletni predsednik Bakr in ga je nasledil njegov zvesti sodelavec Husein, so kmalu po zamenjavi odkrili in zatrli poskus državnega udara, ki so ga menda pripravljali dlje. To da slutiti, da se utegnejo tudi v tej azijski državi nemiri še nadaljevati. V Afganistanu pa vedno bolj plamti upor zoper režim lani ustoličenega predsednika Tarakija. Z režimom se spopada fronta za osvoboditev Afganistana, ki menda uživa precejšnjo podporo sosednjega Irana in njegove islamske republike. Iran sicer trdi, da nudi upornikom le moralno pomoč, osnovo pa imajo najverjetneje tudi trditve o materialni in predvsem vojaški pomoči. Povedati velja, da ima Tarakijev režim dobre odnose s Sovjetsko zvezo.

Indijska vladna kriza je mimo. Tako poročajo iz te azijske dežele, kjer je pred predsednikom indijske republike Redijem že zaprisegel novi premier Sing ter njegovi ministri. Menijo, da bo sedaj politični položaj v Indiji trdnjši, kar je izredno pomembno za ta del Azije, kjer se prepletajo najrazličnejše politične usmeritve in interesi.

S sedeža Organizacije združenih narodov v New Yorku so sporočili, da je zasedanje varnostnega sveta preloženo na 23. avgust, kar so zahtevali ZDA, Kuvajt in Palestinska osvobodilna organizacija. Številna ugibanja se ponujajo, zakaj je bilo zasedanje preloženo, vendar večina meni, da so običajna, kadar gre za reševanje krize na Bližnjem Vzhodu. Njo je, kot kaže, treba smejeje začeti reševati v okviru OZN, priznati Palestincem pravico do samoodločbe in svoje države. Ugibanja posebej povzročata tudi ugotovitve, da je omenjena trojica predlagala odložitve, kar doslej ni bil običaj. Ali se odpira nova stran reševanja krize, se sprašujejo. Ali bo mogoče res prišla na plan uveljavitev Palestincev, ki so bili pri dosedanjih resolucijah in pri dogovarjanju iz Camp Davida potisnjeni v stran. Slišati je tudi glasove o zbliznanju Palestincev in Združenih držav Amerike.

J. Košnjek

#### Razpisna komisija

#### Občinskih skupnosti za zaposlovanje Gorenjske — Kranj,

razpisuje na podlagi 85. člena statuta občinskih skupnosti za zaposlovanje dela in naloge

vodje delovne skupnosti strokovne službe občinskih skupnosti za zaposlovanje Gorenjske Kranj

#### Razpisni pogoji:

1. da ima visoko ali višjo izobrazbo,
2. da ima 5 let delovnih izkušenj,
3. da je družbenopolitično aktiven,
4. da ima organizacijske sposobnosti za uspešno vodenje in
5. da ima moralnopolitične kvalitete.

Rok za prijavo je 15 dni po objavi razpisa.

Kandidati morajo predložiti dokazilo o izpolnjevanju pogojev na naslov:

Občinska skupnost za zaposlovanje Kranj, Razpisna komisija, Cesta JLA 12 64000 KRANJ.

Kandidati bodo o rezultatih obveščeni v 15 dneh po izbiri.

V tem starem delu mesta se nahaja tudi hipodrom (at meydani), na katerem se je v bizantinskih časih odvijalo vse mestno javno življenje. Ta prostor še danes krasijo nekateri spomeniki iz tistega obdobja. Hipodrom, nekdanji stadion, je bil s steh strani obkrožen s tribunami za navadne gledalce, četrt pa je bila rezervirana za cesarja in njegovo spremstvo. Stadion, na katerem so se odvijale najrazličnejše igre, dirke, borbe, je sprejel okoli 100.000 gledalcev. Prav na tem hipodromu je izbruhnil upor Nika, ki ga je cesar Justinijan leta 532 komaj zadržal. 30.000 upornikov je bilo ubitih. Trinajst stoletij kasneje je na istem mestu prišlo do upora janičarjev proti svojemu gospodarju, sultanu. Tudi ta upor je bil krvavo zadušil, v enem samem dnevu je bilo pobitih 30.000 janičarjev. S tem dejanjem je bilo obenem konec janičarske vojske (1826) in praktično konec tudi turške moči.

SE NADALJUJE





Gobarska sročca se je ta teden nasmehnila Jožetu Babiču iz Žej, ki je v okolici Naklega našel zajetno košaro samih zdravih jurčkov. Jože, izkušen gobar, je dejal, da jih je letos že veliko nabral, toliko naenkrat pa še ne. (H.J.) - Foto: C. Nahtigal

## Planinci na Dachstein

Kranj - Planinsko društvo iz Kranja organizira 11. in 12. avgusta pohod na prek 3500 metrov visoki avstrijski Dachstein. Zato vabi občane, ki so veščiji hoje po gorah, da se do 8. avgusta prijavijo v pisarni društva.

Cena za prevoz, organizacijo in vodstvo pohoda je 500 dinarjev. Razen tega vsak udeleženec potrebuje še približno 250 dinarjev v devizah za prenočevanje, veljavni potni list, planinsko opremo ter hrano in pijačo za dva dni. Udeleženci bodo na Dachstein popeljali izkušeni vodniki Roman in Emil Herlec ter Ciril Hudovernik. Odhod je 11. avgusta ob 4. uri zjutraj izpred hotela Creina, vrnitev pa naslednji dan okrog 23. ure. Število prijav je omejeno na najmanj 30 in največ 36 udeležencev.



## V Čirčah so praznovali

Čirče - V sredo, 1. avgusta, je tako kot kranjska občina praznovala tudi krajevna skupnost Čirče. Na predvečer praznika je bila slavnostna seja skupščine krajevne skupnosti, na kateri je predsednik Jože Močnik v kratkem orisal napredek vasi v zadnjem letu ter podal smernice za nadaljnje delo. Glavna naloga kranjčanov bo gradnja večnamenskega družbenega doma, v katerem bo vrtec za približno 30 otrok, dvorana ter prostori za delo krajevnih samoupravnih organov in družbenopolitičnih organizacij ter za gasilsko četo.

Praznik so Čirčani proslavili še z otvoritvijo javne telefonske govornice in ureditvijo prve faze napeljave telefonskega omrežja.

I. Petrič

# Po poteh karavanških graničarjev

Jesenice - Občinska konferenca Zveze socialistične mladine Slovenije bo v soboto, 11. avgusta, pripravila že drugi pohod Po poteh karavanških graničarjev. Razen osrednje proslave ob dnevu graničarjev, ki bo 15. avgusta na rateški karavli, bo to še ena manifestacija, s katero bodo mladi počastili praznik varuhov naših meja.

Člani pripravljalnega odbora za pohod so se dogovorili, da bodo na letošnji pohod povabili mlade iz vseh gorenjskih občin in drugih slovenskih krajev. Med njimi bodo mladi iz osnovnih organizacij v združenem delu, krajevnih skupnostih, šolah, družbenih organizacijah in društvi in obmejnih enotah naše armade. Pohoda se bodo udeležili tudi člani sindikalnih organizacij, borci in drugi občani.

Pohod bo potekal v treh smereh. Prva pohodna kolona bo 11. avgusta ob 6. uri krenila z Javornika proti karavli Karavanških kurirjev, Medjemu dolu, Vajnežu, Stolu, Okroglici in Završnici. Zaradi zahtevnosti bodo v njej le kondicijsko dobro pripravljene udeleženci.

Druga kolona bo prehodila pot do Koroške Bele prek Urbasa in Valvazorjevega doma do Završnice, tretja kolona, ki bo prav tako začela hoditi ob 8. uri, pa bo od karavle na Ljubelju šla proti Zelenici in naprej mimo lovskih koč do Završnice.

Razen tega bo jeseniško planinsko društvo organiziralo poseben pohod, na katerem bodo udeleženci prvi dan prišli do Prešernove kočice pod vrhom Stola, 11. avgusta pa se mimo lovskih koč spustili v dolino Završnice. Med pohodom bodo na Rožci odkrili spominsko obeležje padlemu graničarju.

Po končanem pohodu bo pri spomeniku prvemu sekretarju Skoja Dragoljubu Milovanoviču v dolini Završnice proslava v počastitev dneva graničarjev. Po kulturnem sporedu bodo vsem organizacijam, ki bodo na pohodu sodelovale z več kot 30 udeleženci, podelili posebna priznanja, vsi pohodniki pa bodo prejeli posebno brošuro in spominsko značko. Ko se bodo udeleženci pomerili v partizanskem mnogoboju, bo v dolini Završnice sledilo tovariško srečanje s plesom.

J. Rabič

## Srečanje planincev

RADOVNA - V počastitev praznika občine Radovljica bo v nedeljo 5. avgusta ob 9.30 pri Psnaku v Zgornji Radovni srečanje planincev, ki ga letos organizira PD Gorje. Na srečanju bodo sodelovali: pihalni orkester iz Gorij, pevci z Bleda in iz Gorij, recitatorji OŠ Bratov Zvan iz Gorij in ZKPO Radovljica.

Srečanje planincev za občinski praznik je postalo že tradicionalno. Vsako leto prevzame organizacijo eno izmed PD občine Radovljica, zato je tudi mesto srečanja vedno drugo. V letošnjem letu je izbrana Radovna prav zato, ker iz nje vodita dve poti na Triglav: ena skozi Krmo in druga skozi Kot. Pri Psnaku pa zato, ker v tej domačiji in gostišču domuje dolgoletni nosač Alojz Lipovec, ki s konji tovari blago za Planiko, Triglavski dom na Kredarici in za Staničev dom.

Na srečanje bo odpeljal iz Gorij prvi avtobus ob 8. uri, drugi pa ob 8.45.

J. S.

## SOPARICA PETKOVEGA POPOLDNEVA

Kranj - B.M. piše: »Bilo je v petek, 20. julija, popoldne. Most čez Kokro pri hotelu Evropa v Kranju. Vreme soparno. Na betonskem zidu poleg prodajalne kruha sedi mladenič in odvoja sladkarije, ki jih je kupil v mestu. Nekoga pričakuje. Sladkarije romajo v usta, papir pa preko zidu v kanjon Kokre. Korakam preko mostu. Mimo pripeljeta dve najstnici na ponjih. Obe ližeta sladole. Prva vrže na pločnik predme kos zmečkanega papirja. Pohitim za njo, pa mi pobegne. Zaustavim njeno prijateljico in zahtevam, naj pobere papir. Ugovarja.

Sedem v avto in se odpeljem na bencinsko črpalko ob cesti proti Senčurju. Rad bi preizkusil pritisk v zračnicah. Na črpalki Petrola je naprava pokvarjena, odpeljem se čez cesto k črpalki Istra benza. Nič od delavcev, ki so tam zaposleni, ni pripravljen opraviti tega dela. Pravijo, da to uslugo napravijo le tistim, ki tudi napolnijo rezervoar. Ko jih opozorim, da sem tudi sam nekajkrat polnil rezervoar na njihovi črpalki, mi nekdo pove, da je njihov aparat pokvarjen. Nekdo od voznikov pred menoj se sam ukvarja s polnjenjem. Kaj je torej res?

Odpeljem proti mestu in na črpalki pri Tekstinem šolskem centru, na črpalki Petrola je zadeva takoj urejena. Takšni smo torej in takšen je naš odnos

do okolja in do dela, ki ga opravljamo.

Spet vedno obrekovani črpalkarji, pred časom so imeli že kar rubriko v tej moji rubriki. Sam mislim, da vedno tudi ni vse tako hudo, kot je videti, ima pa vsak svoje izkušnje in svojo prakso. Vi se boste najbrž prav neradi ustavili na Istra benzu v Kranju, sam pa se nikoli ne zaustavim na nekaterih Petrolovih črpalkah in kadarkoli le morem, »tankam« pri leškem Istra benzu, kjer so prav prijazni in prav uslužni.

## PRIZADETI GOBAR

V bodicah pod naslovom Gobarji nad krompir ste objavili, da hodijo nekateri po gobe, v resnici pa kradejo krompir. Če kradejo krompir, niso gobarji, če kradejo solato ali tulipane, tudi niso gobarji. Lahko bi vaš bralec prijel tistega, ki krade. A morda ni imel korajže? Pišete o tistem, ki krade, ne pa za vse! Prosim javno opravičilo! piše bralec.

Seveda in nikakor nismo mislili pravih gobarjev, ki hodijo resnično po gobe, temveč tiste, ki pod plaščem »gobarjeva« kradejo na vse načine. Lahko bi jih imenovali, recimo, kobilice v slabem pomenu besede - pa naj nikakor ne bodo zdaj užaljene še kobilice. To so namreč tisti tatovi, ki takole na sprehodu združijo prijeto s koristnim in jim gre v malhe vsa povrtnina od tu in tam. Čisto navadni tatiji so pač ...

Črtomir Zorec:

# POMENKI O NEKATERIH KRAJIH RADOVLJIŠKE OBČINE

(128. zapisa)

Tako le sklepam poti po krajih okrog Radovljice. Bi še utegnil kdo reči, da se ji bližam kot maček vroči kaši!

No, zdaj sem že v Lescah, ki pa seve nočejo biti kako radovljiško predmestje, četudi nimajo lastnega krajevnega urada. Sodijo pač k Radovljici, saj vrzeli ni več; s hišami sta oba kraja že strnjena ...

## LESCE - LYSICE

Nenavaden naslov poglavja naslanjam na Prešernovo »Judovsko dekle«. Pesnitev začinja:

Stoji moravski trg Lesce,  
več lepih deklic v njem cvete ...

Se v polpretekli dobi so mnogi preprosti bralci Prešernovih »Poezij« menili, da je pesnik imel v mislih gorenjske Lesce - saj jim je bil po rodu bližnji sosed.

Seveda to ni res! Prešeren je pesem zložil ob koncu leta 1844. Osnova pa ji je pesnikovo mladostno doživetje v Lysicah na Moravskem, v bližini Brna, kjer se je mudil spomladi leta 1828.

Semkaj je prišel na povabilo grofa Dubskega, katerega sina je pesnik kot inštruktor tako uspešno pripravil za izpite. Z mladim grofičem Dubškim sta bila neki tako zelo prijatelja, da so jima grajski dali ukrojiti celo enaki žametasti obleki. Ob slovesu, na koncu šolskih počitnic, je stari grof Dubsky podaril našemu Prešernu zlato žepno uro. Leto je pesnik hranil do smrti in jo namenil svojemu sinku Franceljčku. Bila pa je na dražbi z ostalo zapuščinno vred prodana. Le za deset goldinarjev ...

No, pa se vrnimo k žalostni baladi. Judovsko dekle se je v vrtu sestalo s krščanskim mladeničem. Kljub medsebojni ljubezni, nista smela gojiti upanja v brečen zakon. Kajti v onih časih so bili mešani zakoni prepovedani.

In šla je žalostna domu ... Kot vselej se je Prešeren tudi v tej pesnitvi odločil za človečansko pot: da ne rasa, ne jezik, ne vera, ne bi smele biti ovire medsebojnemu odnosu.

Se pripomba: Prešernovo pesnitev »Judovsko dekle« je uglasbil Jože Gašperšič iz Kropce.

## GORENJSKE LESCE

Ker sem celotno prejšnje poglavje posvetil moravskim Lysicam - pač zaradi našega Prešerna - moram seve še kaj povedati o gorenjskih Lescah.

Kraj sam nekako visi na brežini, rahlo naklonjeni proti Savi, proti soncu ... Lep kraj v bližini Bleda, podoba raja! Kraj, ki se je v teku zadnjega stoletja skokovito razvijal in večal. Število prebivalstva je v tem času naraslo od 189 in 1831; torej kar sedemkrat več je sedaj Lesčanov v primerjavi z letom 1869. Morda celo več. Novejših podatkov nimam.

Seveda je k temu pripomogla industrija: Tovarna verig, Tovarna industrijske opreme TIO in Tovarna čokolade »Gorenjka«. In pa seve simpatično trgovsko podjetje »Murka« s svojo prostrano mrežo poslovalnic.

Za kraj je pomembno tudi letališče Alpskega letalskega centra. Sloviti - zaradi urejenosti - Šobčev bajer prav tako sodi h krajevnim posebnostim. Kajti to ni noben »bajer« v zaničljivem pomenu besede. Saj teče skozenj živa voda potoka, ki izvira na Legatovi gmajni in se iz »bajerja« pod starim mlinom izliva v Savo. Od l. 1957 je Šobčev bajer priljubljeno letoviško naselje z večjim »avto-campom«.

Lesce so kraj na križišču cest. To jim je dajalo veljavo v vsej zgodovini. Nekaj časa so bile Lesce tako povezane z Bledom, da se je celo železniška postaja imenovala Lesce-Bled.

Naselje, nove hiše v smeri proti Bledu, se imenuje Moskva. Le zakaj?

Stadion (hipodrom?) in prostrano igrišče za aristokratski golf - ki ni naš šport - tudi prispevata k samosvoji podobi kraja. Saj geografsko je vse nekako urejeno: nad Lescami so rodovitna polja, proti jugu, proti Savi, pod vasjo, so le gmajne, ki pa so zdaj kar smotrno izkoriščene z rekreacijskimi napravami.



Cerkev v Lescah. Zvonik stoji ločeno, sam zase.

## POGLED V ZGODOVINO

Že v začetku 12. stoletja so Lesce prvič omenjene v stari listini. Seveda je to le omemba cerkve, kot je to bila včasih navada. Le kdo bi omenjal naselje lesenih koč ubogih tlačanov? Le grad in cerkev sta bila vredna omembe!

Se v 12. stoletju to je v času romantike je bilo mnogo podeželskih cerkva lesenih in brez posebnih umetniških dodatkov. Tudi kiparski okras je bil v teh cerkvah, pravzaprav bolj kapelah, skromen. Saj je bil namen poslopja le v koristnosti: zbiranju vernikov k pobožnostim. Seveda pa cerkvene oblasti takim »lesenačam« niso bile naklonjene.

Vsa za leseno Marijino kapelo v Lescah (ki jo omenja listina že l. 1173) to za trdno vemo. Njen lastnik je bil neki Nantwin. Kaže, da je mož s svojo kapelo prav prizadevno služil denar. Kajti od blizu in daleč so prihajali pobožni romarji, ki so prinašali darove leški Mariji. Šlo je torej za v onih zagonetnih časih običajen pojav: zemljiški gospodje so na svojih posestvih radi postavljali kapelo in cerkvice ter veselo uživali njihove dohodke. Torej že takrat čisto navadno izkoriščanje verskih čustev ubogih ljudi, ki so si v stiskah onih časov skušali z darovi pridobiti nebeško milost. Tudi tu je tujerodni »gospod« izkoriščal tlačanske potne srage in solze.

No, to sem hotel še povedati, da cerkvena oblast ni hotela dovoliti, da bi se maše brale v lesenih kapelah ali cerkvah; morale so biti zidane ali vsaj kamnite. To zvezo tudi iz one listine: da bi se maševati smelo šele, ko bo Nantwin sezidal kamnito kapelo.

Leška cerkev, zdaj seveda kar mogočna stavba, ima še drugo posebnost: zvonik stoji samostojno, ločeno od cerkvene zgradbe. Seveda se prizor dojemata, kot bi si bila cerkev in stolp kaj navzkriž, da stojita tako vsak zase. A to v svetu ni nič posebnega. Tudi pri nas ne (poglejmo le v Kamnik in Stranje). Kaže, da so nekateri graditelji posnemali oglejsko stolnico ali beneškega Svetega Marka. Tam stoji zvoniki ločeno od cerkve, zase. Pravijo jim pa Lahi »kampanili«, glasniki ljubezni do domačega kraja ... To vsekakor velja za tisočere zvonike in manjših vseh po furlanski ravnini.

## ZDRAVJE V NARAVI

### POPROVA META (Méntha piperita)

zdravilna rastlina, ki pomirja krče, pospešuje tek, umirja migreno in deluje protivnetno

Poprova meta je sicer znana rastlina, vendar premalo znana zaradi izrednih zdravilnih lastnosti. Je ena od redkih rastlin, ki jih najdemo tudi v medicinskih učbenikih. Uporabljamo liste in olje.

Dandanes poprove mete v prirodi ni; goji se po vrtovih in poljih. Diši po balzamu in nekoliko po kafri. Rastlino porežemo pred polnim razcvetenjem in posušimo v senci, sicer pa je pripravljena metin čaj moč dobiti v lekarnah in živilskih trgovinah.

Zdravilnost poprove mete je predvsem v metinem olju, pomembni pa so tudi čreslovina, grenčine in fermenti. Čaj (1 člisko poprove mete prelijemo z 2 del kropla, pokrijemo in počakamo vsaj 5 minut) pijemo neoslajen oz. osladimo z medom. Umirja čutne živce, pospešuje delovanje želodčnih, črevesnih in jetrnih celic, krči sluznice in deluje protivnetno. Umirja trebušne krče in napihnjenost ter

pospešuje izločanje žolča. Praktiki svetujejo uporabo tudi pri trebušnih kolikah, materničnih krčih in bolečem mesečnem perilu.

V lekarnah je moč dobiti tudi olje poprove mete, ki ima poseben učinek na živce, s katerimi zaznavamo mraz. Nekaj trenutkov po zavžitju (2 do 4 kapljice na sladkorju ali vodi) nas najprej rahlo peče, nato hladi, nastopi komaj zaznavna neobčutljivost, pomirjajo se bolečine in krči.

Tudi zunanje deluje olje izredno: vtiranje omili ali celo prežene bolečine na prizadetem mestu. Uporaba se priporoča tudi pri lažji migreni, živčnih bolečinah, kožnih vnetjih in zobnih bolečinah, za vdihavanje pri vnetju sapnic, kot dodatek kopelimi (20 kapljic) in vodi za grgranje pri vnetju dlesni.

Ker ima poprova meta zaradi močnih učinkovin dokajšen vpliv na počutje, trdijo celo, da pomirja tudi depresivna stanja, zadevni strokovnjaki svarijo pred večjimi dozami ali stalnemu oz. vsakodnevnemu jemanju metinih pripravkov. Mentol, ki je najvažnejša sestavina eteričnega olja poprove mete (znani so mentolovi bomboni) uporabljajo tudi za osvežujoče »kamenčke« za duhanje, kar ugodno vpliva proti slabostim, poživlja pa tudi delovanje srca in dihanja. - ABC

## KOMUNALNO GOSPODARSTVO RADOVLJICA

s temeljnimi organizacijami  
KOMUNALA - RADOVLJICA,  
KOMUNALA - BLED,  
KOMUNALA - BOHINJ

čestita vsem delovnim kolektivom in prebivalcem občine Radovljica za občinski praznik 5. avgust.



**lesnina**

**TOZD TAPETNIŠTVO  
RADOVLJICA**

Izdelujemo in montiramo po naročilu:  
zavese in karnise silent gliss, platnene samonavijalce,  
oblazinjeno pohištvo in vsa tapetniško dekorativna dela

**Polegamo:**

vse vrste plastičnih iglanih podov in itisona  
Vsak torek odprto od 6. do 16. ure.

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim  
prijateljem čestitamo za občinski praznik  
Radovljice*

*Ob 1. avgustu  
Občinskem prazniku občine  
Kranj in Jesenice,  
ter 5. avgustu,  
Občinskem prazniku občine Tržič in Radovljica  
čestitamo vsem občanom za praznik  
in jim želimo v prihodnje še veliko delovnih  
uspehov*



**SOZD MERCATOR  
Ljubljana DO Rožnik  
TOZD PRESKRBA Tržič.**

Ob tej priliki se želimo zahvaliti vsem cenjenim potrošnikom za naklonjenost in zaupanje in se priporočamo za nakup tudi v prihodnje.

Posebno še priporočamo obiske in nakupe v naši blagovnici in v naših specializiranih prodajalnah v Tržiču. Pri opremitvi vašega stanovanja pa vam svetujemo ogled našega salona pohištva (bivši TRIO) v Tržiču. V času letnega Gorenjskega sejma od 10. do 20. avgusta pa v hali C na sejmu v Kranju.



**FILBO  
podjetje za proizvodnjo filtracijskih,  
ventilacijskih in sušilnih naprav p.o.  
Bohinjska Bistrica**

Izdelujemo, montiramo in projektiramo stroje in naprave za industrijsko ventilacijo, filtracijo, klimatizacijo in zračno hlajenje.

Nudimo tudi ključavničarske in kleparske usluge:

*Vsem občanom in poslovnim prijateljem  
čestitamo za občinski praznik*



**Tržiška industrija obutve  
in konfekcije Tržič**

proizvaja:

- sestavne dele obutve (notranjike) in
- modno usnjeno konfekcijo ter
- prodaja vse vrste osebnih in drugih zaščitnih sredstev pri delu.

*Ob občinskem prazniku čestita delovna skupnost  
TRIO, Tržiške industrije obutve in konfekcije  
Tržič vsem občanom in poslovnim prijateljem*



**OBLAČILA  
Novost  
Tržič**

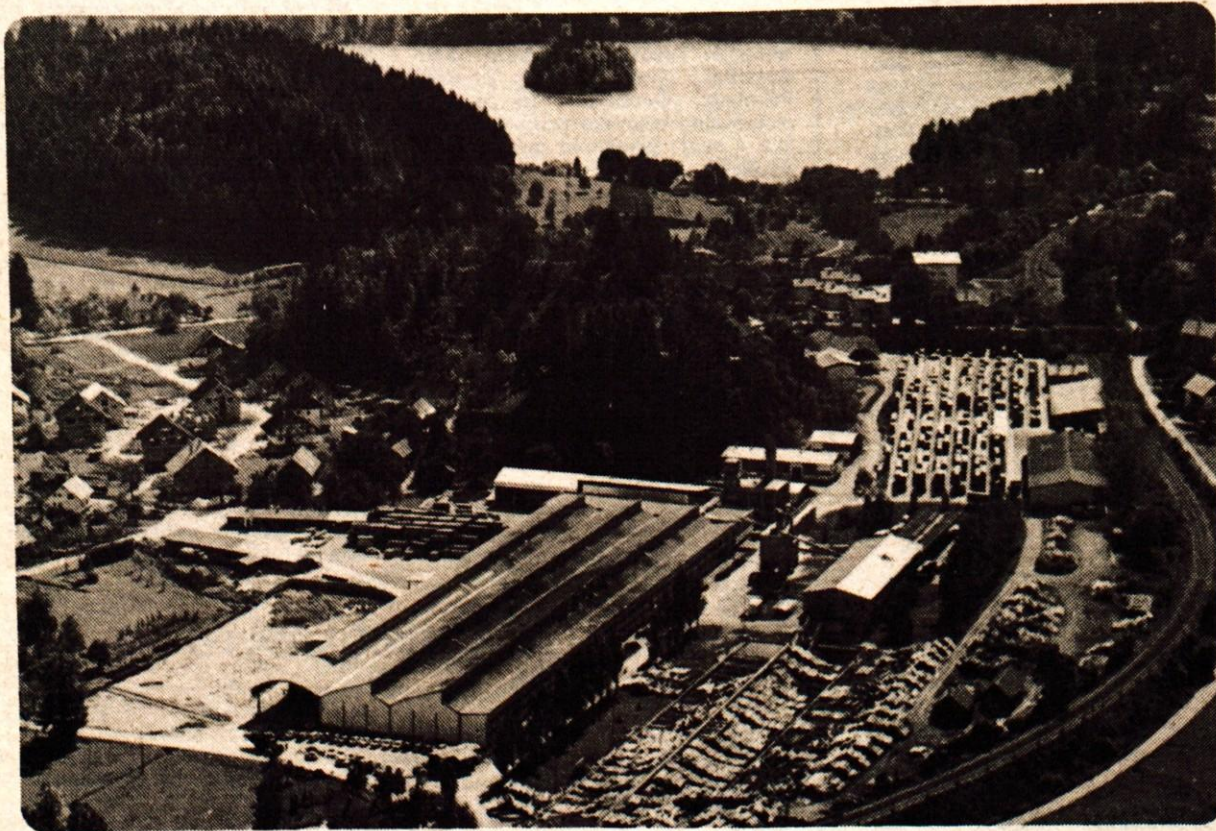
*Delovnim ljudem in poslovnim prijateljem  
čestitamo za občinski praznik*



**lip bled**

**lesna industrija**

64260 Bled, Ljubljanska c. 32  
tel.: 064-77384, trgovina 064-77944



**LIP  
BLED  
ČESTITA  
OB  
OBČINSKEM  
PRAZNIKU  
VSEM  
OBČANOM  
IN  
DELOVNIM  
LJUDEM  
RADOVLJIŠKE  
OBČINE  
TER  
POSLOVNIM  
SODELAVCEM**

**VRATA • OBLOGE • ISO-SPAN • OPAŽNE PLOŠČE • POHIŠTVO**



## Gozd – vedri duha in čisti misli

Gozdno gospodarstvo Bled je poskrbelo za gozdno učno pot v predtrškem gozdu, ki jo obišče vedno več domačih in tujih obiskovalcev – V prijetnem hladu spoznavajo vse značilnosti gozda – Čisti izviri in potoki, gozdne živali, redka drevesa

Radovljica – Gozdna učna pot v Radovljici s primerno oznako – sled bosa človekove noge na zelenem polju – popelje vedno več domačih in tujih obiskovalcev v hladno in prijetno senco gorenjskega gozda. Pot, ki se vije skozi Pretrg, je dolga več kot dva kilometra, obiskovalce in ljubitelje gozda pa seznanja z 18 najbolj pomembnimi zanimivostmi gozda in okolja nasploh. Ob vsej njeni dolžini so lepe klopi za razgled in za počitek, sprehod po njej pa je prijeten od zgodnje pomladi do pozne jeseni.

Pot so delavci Gozdnega gospodarstva Bled, ki zaslužijo pohvalo za svojo zamisel in izvedbo, speljali zato, da bi na vzgojen, nevisiliv in prijeten način prikazali mladim in tudi starejšim gozd v vsej svoji prvobitnosti in lepoti, da bi se naučili šumeče tišine dreves, našel in užival v miru in v samotni, ki zvedri duha in misli.

### Po gozdni učni poti

Tako imajo šolske skupine, strokovni izleti ali starši, ki po učni poti popeljejo svoje otroke, kaj videti in kaj spoznati. Obiskovalci se seznanijo z nekaterimi oblikami gozdov, s sestojem enodobnega in skupinsko raznodobnega gozda, s prebiralnimi gozdom, ki predstavlja vse razvojne stopnje od mladja do zrelega drevoja. Popotnik postopi pred častitljivim starcem, hrastom, z obsegom dveh metrov, ki v vegetacijski dobi tehta okoli sedem ton, in izve, da je hrast vsestransko uporaben, njegov les trajen, trden in odporen.

Pa spet čudovit razgled na venec Julijskih Alp s Triglavom, na Pokljuko, na vasico Slanik, na Jelovico, na Jamnik, na Kropo pod njim, na zaselek Ravnic s sadnim drev-

jem. Korak se nato zaustavi kot v pravljicnem gozdu, ko se družita hrast in smreka, v njunih krošnjah pa domujejo ptice.

Ljubitelji gozda bodo nato spoznali, kako je treba v gozdu kuriti in ognjišče primerno zavarovati; kakšne so ptičje valilnice; kakšen je varovalni gozd, ki ga je na levem bregu Save 460 hektrov ali 14 odstotkov vse gozdne površine, kako sta gozd in divjad življenjsko povezana in nedeljiva, kakšna je visoka lovska preža Lovske družine Begunjščica, ki upravlja z loviščem na 5200 hektarih, glavna divjad pa je srnjad, gamsi, divji prašiči, divji zajci.

Pa spet hodurniški potok Zgoša v malem, divjem kanjonu. Zgoša izvira v Begunjščici, se izliva v Savo, ob močnih nalivih in taljenju snega pa silovito narase. Potok Zgoša predstavlja značilen primer bočnega in globinskega izpodjedanja tal, dreve in grmovje ob njem pa je vredno vse pozornosti, saj preprečuje nadaljnje odplavljanje tal, peska in kamenja.

Leskova smreka, ki je vredna ogleda, je evropska redkost, neoporna proti snegu, po izvoru zelo redek mutant z oslabiljeno vitalnostjo. Doselej so jo našli kot primerek na Rogu in Velebitu, sicer pa še na Karpatih, Dinaridih in v Centralnih Alpah. Njena značilnost je razbrzdano lubje vzdolž debla, kratke, redke in blede iglice. Za njeno zaščito so gozdarji izdelali predlog skupščini občine Radovljica, da se z odlokom zaščiti.

In je treba občudovati panj mogočne smreke, ki je kljub starosti sto let še vedno izreden. In je treba ustaviti korak pred talnim prerezom in je treba prisluhniti pouku o vrsti gozdnih tal, se ozreti na gozdno jaso, ki je pomlajena naravno. Pa spet

ptičje valilnice in krmilnice na debelih dreves, krmilnice za sičice, brgleze in žolne. Tod sta najbolj razširjena lesna sova in čuk ter ujede.

V predtrškem gozdu ne manjka primitivnega gozdarskega prebivališča iz slemenske okroglice in lubja in seveda tudi ne velikega mravljišča. Prebivalci mravljišča, ki ga imamo pred seboj, letno uničijo okoli dva milijona škodljivih žuželk v okolici enega kilometra, koristni pa so tudi zato, ker po gozdu raznašajo različno seme. Dandanes mravlje umetno naseljujejo v gozdove v Švici, v Nemčiji in drugod, pri nas pa smo jih z zakonom zaščitili.

Zanimive so solnice in krmilnice za divjad, za srnjad, polne kamene soli predvsem v pomladanskih mesecih, ko srnjad prehaja s suhe na zeleno prehrano. Idilična drvarska bajta, preprosta in izredno funkcionalna, sodi v to naravno okolje. V takem prostoru so skozi stoletja prebivali gozdni delavci, en sam prostor je bil razdeljen na pograd, ognjišče in klopi, prostor za gibanje. Dima ni bilo, saj so kurili brezova ali javorjeva polena, na stenah so bile ponve, lonci in skleda, v kotu staro orodje.

Po gozdni učni poti se obiskovalci sprehodijo lahko s pisano besedo iz prospekta gozdnega gospodarstva Bled ali zaprosijo za strokovno vodstvo. Resnično je pot vredna ogleda in obiska vseh tistih, ki imajo gozd radi, ki se v njem spočijejo, ki v njem uživajo – ki ga imajo radi, ki se zavedajo njegovih vrednot in njegovih naravnih, življenjskih sporočil in spoznanj.

D. Sedej

## LOTERIJA

štetka št.	dinarjev	štetka št.	dinarjev
40	50	8	20
70	40	44038	1.020
830	100	164118	10.020
1650	400	354508	10.020
02280	1.000	417928	10.020
06460	1.000		
47590	2.000	51	30
99900	5.000	61	30
		241	100
		24151	2.030
		293781	10.000
		542481	10.000
622	200		
9012	400	163	80
04652	1.030	853	80
14042	1.000	963	80
21512	1.000	3143	500
202552	10.030	5203	500
		26913	1.000
		174213	10.000
4	20		
33544	1.020	45	40
50834	1.020	12365	1.000
74364	5.020	72945	1.040
85624	1.020		
87614	1.020	12727	2.000
061124	10.020	45477	1.000
117544	10.020	425577	10.000
185104	10.020	548107	10.000
519154	10.020		
		09	30
		39	40
		79	30
		99	40
05666	5.000	99	40
70176	1.070	114799	10.040
74556	2.000	537479	10.030
146466	10.000	549669	50.000
329906	500.000	554739	10.040

Želimo vam športni užitek!

## Delo in oddih gostincev

V naši turistični deželi se v letni sezoni več število gostov in stopnjuje napor gostincev. Koliko kilometrov prehodijo dnevno, koliko jedi in pijače morajo prenositi večkrat skozi gnečo gostov, stolov in omizij? V gostinskem poklicu so najbolj obremenjene noge, roke in živci. Delo gostincev je naporno, včasih celo težavno. Večkrat morajo prenašati, če tako rečemo, neomikane goste, pa preveč zahtevne sitne, zbadljive osebnosti in tiste, ki jim alkohol gospodari v glavi, včasih pa tudi v gostinskih prostorih.

Mnogi gledajo v delu gostincev nekatere igrčke, ki poskakujejo, se smeji in nosijo na mizo, kar si kdo zaželi. Ob trenutni ali bolj trajni kupni moči so gostje bolj zahtevni. V gneči je čutiti nestrpnost. Vsem se nekam mudi. Vročini se pridružuje žej. Gostje postajajo nečakani kakor otroci. Prosim to, prinesite mi ono, dajte mi še enega... Večkrat se nestrpnosti pridružujejo še objestnost, robotost in raznovrstne kletvice.

Gostinec mora marsikaj preslišati in si ne sme jemati vsega k srcu. Ne sme kazati slabe volje, biti mora posebno odporen do jeze, do besednih dvobojev z gosti. To pa je težko biti, saj ni moč prikriti ravnodušnosti do sitnih gostov, ki gostincem ure in ure »stružijo živce«, ali do onih, ki se do sitnega najedo, odžejajo in brez plačila zginajo v neznanu.

V vljudnem vedenju, uglajenosti, prijaznosti mora gosti-

nec znati prikriti zasebne težave in mora biti pozoren do gostov. Gostilna je včasih, posebno če je edina v vasi, podobna ljudski univerzi. Ljudje se spoznavajo, si zapajajo najrazličnejše tegobe in prenašajo novosti. Gostinci poslušajo iste in podobne zgodbe, ki postajajo dolgočasne, utrujajo in jemljejo čas.

V letni sezoni priskočijo gostincem na pomoč priložnostni sodelavci. Da bi bili gostinci kos naporu, morajo skrbeti za utrjevanje nog in preprečevanje poklicnih obolenj, se znati oddahniti in trdno zaspati. S primerno obutvijo, dobro organizacijo dela, z opuščanjem odvečnih korakov in besed si gostinci delo znatno olajšajo. V razgibanem gostinskem vrvežu je razen primernih prostorov, kakovostnih uslug odločilni dejavnik gost. Ta naj bi bel čim bolj omikan, razumevač, vljuden, obziren s pravim poslušom in odnosom do gostincev.

Solani in privajeni gostinci poznajo pravila strežbe in načine ravnanja z gosti. Prav bi bilo, da bi se tudi množice ravnale po teh pravilih, da bi bilo vedenje v gostinskih lokalih na primerni kulturni ravni. Otroci pridobivajo nekaj tega nauka pri pouku gospodinjstva, ostali pa se privajajo na način vedenja v gostiščih sami. Le ob dobrem sodelovanju, kakovosti storitev in primernem plačilu bodo gostinci in gostje našli skupni jezik in soglasje.

Jože Ažman

## OD VSEPOVSOD

### Strahote Somoze vladavine

Nova vlada v Nikaragvi namerava odpreti muzej, v katerem bodo prikazane strahote diktatorja Anastasia Somoze in njegove družine, ki sta jih zagrešila v 46 letih vladanja v Nikaragvi. V muzeju bodo prikazani pripomočki za mučenje, fotografije uničenih mest, pričevanja, pisma in drugi dokumenti o strahotah, ki jih je nikaragovsko ljudsko doživljalo v času dinastije Somoza.

### Najbolj nevarno doma

V publikaciji evropske gospodarske skupnosti Euroform je zapisano, da svetlo nesreč, ki se pripetijo doma, zbija zaskrbljenost. Doma se je v najrazličnejših nesrečah samo lani ubilo 30.000 ljudi, okoli pet milijonov pa je bilo huje ali laže ranjenih. Največ je bilo zastrupitev s čistilnimi sredstvi, tem nesrečam sledijo požari, ki se zelo hitro razširijo predvsem na sintetičnih tkaninah.

### Prva naftna ugrabitev

V bližini Tajvana se je zgodil rop v stilu energetskih stisk. Skupina oboroženih piratov je zajela nek tanker tajvanske naftne družbe in v ribiško barko, preurejeno prav za takšne namene, pretovorila okoli 7000 ton naftnih goriv.

### HITRO SHRANJEVANJE INFORMACIJ

Nizozemska družba Philips je izpopolnila novi sistem shranjevanja informacij, ki omogoča beleženje vsebine petsto tisoč tipkanih strani na en sam plastični disk s premerom 30 centimetrov. Disk deluje enako kot navadna gramofonska plošča, le da je prozoren, odčitavanje podatkov pa poteka s pomočjo laserskih žarkov. Kategorikoli podatek s plošče je dostopen že v četrtinki sekunde.

### V ŠVICI MANJ TURISTOV

Po uradnih statističnih podatkih se je turistični promet v Švici zmanjšal v prvem polletju tega leta v primerjavi z istim obdobjem 1978 za 9 odstotkov, kar je pripisati trdnosti valute v tej državi in slabim vremenskim razmeram. Število prenočitev tujih turistov v švicarskih hotelih se je zmanjšalo za 16 odstotkov. Zlasti opazno je upadel obisk Američanov, kar za 32 odstotkov.

### TE DNI PO SVETU

#### NAJVEČ ZA VOJAŠKE RAZISKAVE

Svet daje vedno več denarja za raziskave v zvezi z energetskimi viri, zdravstvom, proizvodnjo hrane in varstvom okolja, vendar gre v raziskovalnih programih še vedno največ za vojaške raziskave, je povedano v poročilu ameriškega inštituta Worldwatch. Po podatkih iz tega poročila vzamejo tretjino od 150 milijard dolarjev, namenjenih raziskavam in znanstvenemu razvoju, vojaške raziskave.

#### SOVJETSKI ENERGETSKI NAČRTI

Vedno bolj jasno postaja, da Sovjetska zveza in članice SEV same ne morejo izkoristiti vsega sovjetskega energetskega potenciala. Od tod sovjetsko zanimanje, da bi v to izkoriščanje vpregli zahodne in japonske družbe z njihovimi finančnimi sredstvi in tehnologijo, v zameno pa bi v okvirih dolgoročnih sporazumov dobivale različne surovine, tudi nafto. Sovjeti so trdno prepričani, da bodo ti načrti zaradi vse večje energetske krize in nezadržnega povečevanja cene nafte postajali vedno bolj privlačni, meni londonski list Financial Times.

### VULKAN BRUHA STRUP

Vulkan Sinira na srednji Javi, kategega izbruh je pred petimi meseci zahteval 179 smrtnih žrtev, je spet začel bruhati strupene pline. Čeprav njihova koncentracija še ni nevarna, je vulkanološka služba v Bandungu opozorila prebivalce, naj bodo pripravljeni na morebitno izselitev.

### URANA BO DOVOLJ

V naslednjih desetih letih ne bo manjkalo urana, čeprav namerava vrsta držav precej povečati proizvodnjo jedrske energije. Tako sodijo v mednarodnem inštitutu za uran. V sporočilu te organizacije, ki so jo osnovali največji proizvajalci in porabniki urana, je rečeno, da se bo poraba povečala od 32 do 33 tisoč ton, kolikor znaša zdaj, na 81 do 93 tisoč ton.

### UGRABITELJI DOBILI 6 MILLIJONOV FRANKOV

Francoskega milijarderja Henryja Lelievra so pred šestimi tedni ugrabili neznanci, zdaj pa so ga izpustili. Tako se je končala odisejda 82-letnega bogataša, za katerega so svoji na skrito mesto odšteli kar 6 milijonov frankov odkupnine. Policija išče ugrabitelje, vendar do pomembnejših razkritij še ni prišla.

### GALAPAGOS DEDIŠČINA ČLOVEŠTVA

Otočje Galapagos so uradno razglasili za dediščino človeštva, je izjavil generalni direktor organizacije OZN za izobraževanje, znanost in kulturo Amadou Mather M'Bow. Gre za to, da bi zavarovali to otočje, oddaljeno kakih 600 kilometrov od ekvadorske obale, na katerem uspevata edinstveno rastlinstvo in živalstvo.

### UMRLI FILOZOF MARCUSE

V nedeljo je v Stranbergu 81. letu življenja umrl eden najbolj znanih sodobnih filozofov Herbert Marcuse. Marcuse, ki se je 1938. leta preselil v ZDA, kjer je preživel večji del svojega življenja, je bil eden izmed ključnih vodilcev študentskih nemirov, ki so v šestdesetih letih zajeli Evropo in ZDA. Napisal je več del. Najbolj znana so Um in revolucija, Eros in civilizacija in Človek neke dimenzije.

## VABIMO

vas na ogled svetovnega prvenstva avtomobilov FORMULA I. v Zeltwegu 12. avgusta 1979.

Odhod avtobusa iz Kranja izpred hotela Creina ob 5.30. Povratek zvečer. Cena potovanja z vstopnico je 460 din na osebo.

Obenem vas vabimo na Grossglockner 11. avgusta 1979. Cena 337 din. Prijave in vplačila sprejema Alpetour – Potniški promet Kranj, na avtobusni postaji v Kranju, telefon: 21-084.



Želimo vam športni užitek!

**ljubljska banka  
temeljna banka  
gorenjske**

**čestita  
za občinski praznik**

**občanom  
Radovljice in Tržiča**



**vezenine  
BLED**

**tovarna čipk,  
vezenin in konfekcije Bled, n. sol. o.**

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem čestitamo za občinski praznik Radovljice in jim želimo veselo praznovanje*



**KARTONAŽNA TOVARNA LJUBLJANA n. sol. o.  
TOZD JELPLAST, KAMNA GORICA n. sub. o.**

**proizvajamo:**

- brizgane plastične izdelke za potrebe embalaže
- tehnične izdelke

*Vsem delovnim ljudem in poslovnim prijateljem čestitamo za občinski praznik Radovljice*



**PODJETJE  
ZA PTT PROMET  
KRANJ**

**Delavci**

- TOZD za ptt promet Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka,
- TOZD za vzdrževanje in gradnjo tt sredstev in transport Kranjin
- delovne skupnosti skupnih služb,

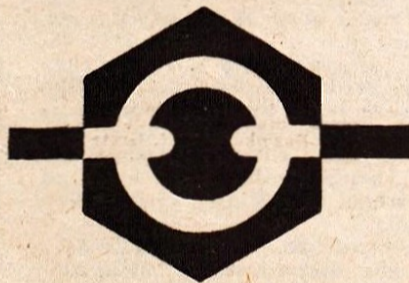
**združeni v PODJETJE ZA PTT PROMET  
KRANJ**

**ČESTITAJO OBČANOM JESENIC, KRANJA,  
RADOVLJICE IN TRŽIČA ZA NJIHOVE OBČINSKE  
PRAZNIKE**

*in priporočajo svoje storitve: vse poštne, telegrafske in telefonske storitve, plačilni promet, hranilno službo za Poštno hranilnico in Ljubljansko banko ter kvalitetno in hitro vzdrževanje naročniških telefonskih central in telefonskega omrežja.*

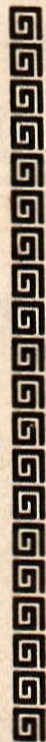


**Slovenske železarne**

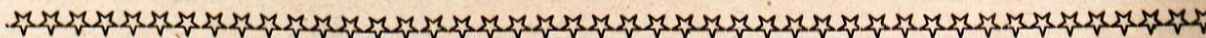


**VERIGA n.sol.o.  
LESCE**

**Tovarna verig, vijakov, odkovkov, orodij, pnevmatsko-hidravličnih naprav, industrijske opreme in meril**



**VSEM DELOVNIM KOLEKTIVOM  
DRUŽBENO-POLITIČNIM  
ORGANIZACIJAM IN  
OBČANOM ČESTITAMO ZA  
OBČINSKI PRAZNIK  
RADOVLJICE IN JIM ŽELIMO  
VELIKO DELOVNIH USPEHOV**



**Kemična  
tovarna Podnart p.o.**

**SPECIALIZIRANA TOVARNA KEMIKALIJ  
ZA GALVANOTEHNIKO, FOSFATIRANJE  
IN BARVANJE KOVIN**

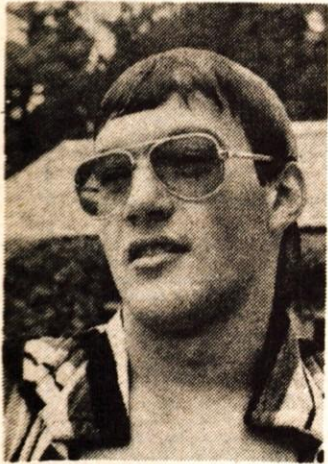
*V tovarni prejmete brezplačne nasvete in navodila, servisna služba pa je vsem na voljo.*

*Kolektiv tovarne  
čestita  
vsem delovnim ljudem  
za občinski praznik  
Radovljice*

Člansko državno prvenstvo v plavanju

Vsemoštveni državni naslov je v pravih rokah

BEOGRAD - Tako zaželeni moštveni članski naslov v plavanju je v pravih rokah. Pred štirinajstimi leti je bil zadnjič v Sloveniji. Takrat je slavila Ljubljana. Na zadnjem prvenstvu v bazenu »Taša« v Beogradu pa so bili v skupnem moštvenem seštevku najuspešnejši plavalci in plavalke kranjskega Triglava. Dolgoletna želja Kranjčanov se je tako uresničila. Po nekajletnih željah so tokrat osvojili najvišji plavalni naslov v državi. Prvo mesto so na tem našem »elitnem« tekmovalju zasedle tudi članice, medtem ko so bili v moškem delu triglavci tretji. Torej, uspeh brez primere. Za končni uspeh pa so plavalci vsi izredno. Še enkrat iskrene čestitke!



Borut Petrič - Na državnem članskem prvenstvu šest naslovov. Koliko na balkanskem prvenstvu in koliko na MIS?

Vendar je na izredni podvig plavalcev Triglava padla kaplja pelina. Ze so tu prvi odmevi, ki Triglavu oporekajo, da je na račun ostalih plavalnih kolektivov iz Slovenije dosegel tak uspeh. Očitki so, da so ostali slovenski klubi na račun Triglava dajali manj finalistov, kot bi jih lahko. To pa je izvitost in trditve. Morda naj bi naslov osvojili beograjski Partizan, ki ima v svojih vrstah le enega državnega prvaka. Plavalci in plavalke Triglava so jih osvojili devet! Državni naslov so si priborili v poštenih borbi, ki so bili pogojeni še z izredno dobrimi rezultati. Rezultati bi bili lahko še boljši, če ne bi bilo moštvenega tekmovalja. Vsi naj bi se le borili za posamične državne naslove in naši najboljši plavalci in plavalke bi se s svojim dobljenim prvenstvom približali evropskemu kvalitetnemu plavanju. Zato so rezultati nekoliko slabši, čeprav je bilo doseženih nad štiridesetih novih rekordov, državnih in republikanskih. Vsi posamezniki so plavalci tul za moštveno uvrstitve. Slovenski plavalni klubi se še nekaj časa borijo, da se spremenijo način tekmovalja. Le-tako bi se lahko še bolj približali plavalnemu evropskemu vrhu.

Ta štafeta B. Petrič, D. Petrič, Celar in Kozelj je plavala v finalnem obračunu tudi novi klubski državni rekord.

Rezultati - člani - 100 m kravi - 1. B. Petrič (Triglav) 54,40, 1500 m kravi - 1. D. Petrič 16:34,86, 3. Celar (oba Triglav) 16:55,20, 200 m prano - 1. Mitrovič (Crvena zvezda) 2:32,30, 7. Globočnik (Triglav) 2:40,14, 200 m delfin - 1. B. Petrič 2:12,11, 7. D. Petrič (oba Triglav) 2:18,95, 4 x 100 m mešano - 1. Crvena zvezda 4:11,00, 6. Triglav 4:26,07, 200 m kravi - 1. B. Petrič 1:58,26, 4. D. Petrič (oba Triglav) 2:02,52, 100 m delfin - 1. D. Petrič (Triglav) 59,06, 4 x 100 m kravi - 1. Crvena zvezda 3:46,77, 5. Triglav 3:53,71, 400 m kravi - 1. B. Petrič 4:07,15, 2. D. Petrič 4:11,40, 6. Celar (vsi Triglav) 4:22,45, 100 m prano - 1. Mitrovič (Crvena zvezda) 1:10,26, 8. Globočnik (Triglav) 1:14,48, 400 m mešano - 1. D. Petrič 4:48,41, 3. D. Petrič (oba Triglav) 4:58,49, 4 x 200 m kravi - 1. Triglav 8:17,48 (absolutni rekord SFRJ); ženske - 800 m kravi - 1. Šeparović (Mladost) 9:26,56 (mladinski rekord SFRJ), 2. Praprotnik (Triglav) 9:30,05 (absolutni rekord SRS), 200 m prano - 1. Tisanič (Mladost) 2:52,58, 5. Dvorsak (Triglav) 2:55,36, 200 m delfin - 1. Praprotnik 2:25,86 (mladinski rekord SFRJ in absolutni rekord SRS), 6. Berlotnik 2:36,92, 8. Dvorsak (vse Triglav) 2:29,01, 4 x 100 m mešano - 1. Fužinar 4:51,11, 5. Triglav I 4:59,49, 7. Triglav II 5:02,53, 200 m kravi - 1. Šeparović (Mladost) 2:11,58, 4. Štemberger (Triglav) 2:17,80, 200 m hrbtno - 1. Blatič (Rudar) 2:27,72, 5. Kosirnik 2:42,10, 6. Berlotnik (obe Triglav) 2:44,75, 100 m delfin - 1. Efenđić (Partizan) 1:06,95, 2. Praprotnik 1:10,90, 6. Dvorsak 1:12,37, 7. Berlotnik (vse Triglav) 1:12,64, 200 m mešano - 1. Šeparović (Mladost) 2:18,69, 2. Štemberger 2:22,53, 6. Praprotnik 2:37,10, 7. Dvorsak (vse Triglav) 2:39,23, 4 x 100 m kravi - 1. Crvena zvezda 4:22,13, 4. Triglav I 4:27,93, 8. Triglav II 4:34,77, 400 m kravi - 1. Šeparović



Barbara Štemberger - Z dobrimi rezultati na državnem prvenstvu je na spisku zveznega kapetana Mitje Prešerna za balkansko prvenstvo in MIS.

(Mladost) 4:31,71, 5. Praprotnik (Triglav) 4:45,22, 100 m prano - 1. Duvnjak (Jadran) 1:20,25, 6. Bradaska 1:22,54, 7. Dvorsak (oba Triglav) 1:24,28, 400 m mešano - 1. Šeparović (Mladost) 5:13,54 (absolutni rekord SFRJ), 2. Štemberger 5:13,54, 3. Praprotnik 5:21,28 (mladinski rekord SRS), 7. Dvorsak 5:38,34, 8. Berlotnik (vse Triglav) 5:44,95.

Na tem prvenstvu so plavalci in plavalke Triglava osvojili devet prvih mest, pet drugih in tri tretja mesta, njihov glavni konkurent za osvojitve vsemoštvenega naslova pa le eno prvo, devet drugih in sedem tretjih mest.

Besedili in foto: D. Humer

Kolesarstvo Danes začetek državnega prvenstva

KRANJ - Kranjski kolesarski klub Sava je po tednu dni spet organizator pomembne kolesarske prireditve, tokrat državnega prvenstva mlajših in starejših mladincev ter članov v vožnji na kromoter, gorski vožnji in dirkaliških disciplinah. Pričakujejo, da se bo prvenstva udeležilo okrog 300 kolesarjev iz vseh jugoslovenskih republik.

Danes sta na sporedu dve disciplini: vožnja na kromoter in gorško prvenstvo. Prva se bo začela ob 9. uri s štartom članov pred gostilno Lakner na Kokrici, ki bodo nato vozili skoki Bratof, Visoko, Predvor in Jeserško. Starejši mladinci bodo štartali ob 9.30 na Visokem, mlajši pa ob 9.30 v Predvoru. Cilj za vse je isti: mejni prehod na Jezerskem.

Popoldne bo gorško prvenstvo. Mladinci bodo štartali ob 15. uri, in sicer mlajši pri Štularju, starejši pa enako kot člani ob 15.10 pri Kanonirju. Cilj je spet mejni prehod. Naj povemo, da so lani v obeh disciplinah osvojili državne naslove Puljan Bulić pri članih ter Kranjčana Čuderman pri starejših in Marn pri mlajših mladincih.

Prvenstvo na dirkališču v Stražišču, ki ga lani ni bilo, čeprav bi ga Zagrebčani morali organizirati, se bo začelo jutri ob 9. uri s predtekmovalji ter nadaljevalo v nedeljo ob 8. uri s finalnimi tekmovalji. Tekmovalci bodo vodili tri discipline: na čas, zasedovalno vožnjo in ekipno zasedovalno vožnjo. H. J.

Medrepubliška vaterpolska liga - zahod Derbi ni navdušil

KAMNIK - MRVL - zahod Kamnik : Triglav 11:19 (2:4, 2:4, 1:6, 6:5), letni basen, gledalcev 300, sodnika Popović (Buje), Gorjan (Renče).

Kamnik - Čermelj, Podvršček, Wagner, Podobnik, Stigar 1, Dojčinović, Šlpar, Reiser 2, Nadžar 7, Kodek 1, Šimenc. Triglav - Plavc, Kuhar 3, Brinovec 2, Čalič 6, Švarc 4, Stariha 3, Krašovec, Jerman, Šveglj 1, M. Malavasič, Rebolj.

Slovenski derbi najbolje uvrščenih vaterpolskih moštev ni navdušil. Srečala sta se stara znanca in v obeh moštvi so igralci, ki se preveč poznajo. Zato je bila tudi igra na taki »visini«. Kranjčani so bili tokrat boljše nasprotnik in so Kamničane premagali brez prave igre. Le-ta gre na račun tudi slabega sodnika Gorjana, ki mu je sojenje vaterpolske tuje.

V vodi smo videli trdo in umazano igro. Oboji so namreč izkoristili neodločnost sodnikov in obračunavali med seboj. Tako

Nogomet

Pri članih Alpina

ŠKOFJA LOKA - Brez večjih zapletov se je končalo občinsko nogometno prvenstvo. Pri članih je šele v zadnjem kolu prišlo do odločitve, kdo bo prvak, medtem ko je bil prvak pri pionirjih znan že prej. V članski konkurenci so tokrat zasluženo slavili igralci Alpine iz Žirov, pri pionirjih pa so bili najboljši nogometaši Poleta.

Table with 5 columns: Team, Goals, Assists, Points, etc. for Alpina and other teams.

Table with 5 columns: Team, Goals, Assists, Points, etc. for Pionirji: Polet, Kondor, Gorenja vas, etc.

Slovenski košarkarski tabor

KRANJ - V ponedeljek, 5. avgusta, se bodo že tretjič zapered zbrali mladi košarkarji iz vse Slovenije na tretjem košarkarskem taboru. Košarkarska zveza Slovenije je med mnogimi košarkarskimi središči letos izbrala domačini tabora Tolmin. Mesto, obdano s številnimi naravnimi lepotami in idealnimi pogoji za delo, bo letošnji gostitelj košarkarskih delavcev iz vse Slovenije in tistih mladih košarkarjev, ki so imeli srečo, da so bili poklicani v tabor.

Letošnji vodja tabora, poklicni trener košarkarjev Triglava iz Kranja Peter Brumen, bo moral nadzirati delo dvaindesetih košarkarjev in nad trideset trenerjev. Mladi košarkarji bodo razvrščeni v tri kategorije, ki bodo tvorile štirinajst moštvo. Vsako moštvo bosta vodila po dva trenerja. Vsi trenerji so dobro podkovani za delo, njihovo dobro delo v taboru pa je pogoj za pridobitev licence. Torej za strokovno vodstvo tabora, ki ga bo s predavanjem in s svojo pomočjo dopolnil tudi ameriški trener Tom Baack, se ni bati.

Tako bodo košarkarski tabori končno dobili tisto obliko in namen, za katerega so bili ustanovljeni. To pa vsekakor ni množičnost, temveč pregled košarkarske zveze Slovenije nad delom trenerjev in nad kvaliteto mladih igralcev, kajti le-ti naj bi v bodoče sestavljali republiške selekcije. D. Ambrožič

so morali iz igre zaradi treh prekrškov Stariha in Šveglj pri Triglavu ter Reiser in Šlpar pri Kamniku. -dh

Po ulicah Kokrice

KRANJ - V počastitev praznika krajevne skupnosti Kokrica je sekcija za rekreacijo pri ŠD Kokrica organizirala tek po ulicah Kokrice. V vseh kategorijah je nastopilo petdeset tekmovalcev.

Vrstni red - pionirji: 1. Klemen Dolenc, 2. Janez Bobnar, Matjaž Florjančič; pionirke - 1. Alenka Hudobinica, 2. Silvana Bonelj; mladinci - 1. Marjan Majes, Andrej Hrovat, Bojan Lipovšek; mladinke - 1. Mirjana Korbar, Petra Strniša; člani - Milan Kotnik, Stane Mrak, Janez Umek; članice - Darinka Erzetič, Greta Rozman; veterani - 1. Edo Gregori, 2. Rok Štros, 3. Polde Taler, 4. Jure Dolenc, 5. Jože Stine, 6. Janez Bobnar, 7. Franc Hrovat. B. Vrlinšek

Šah

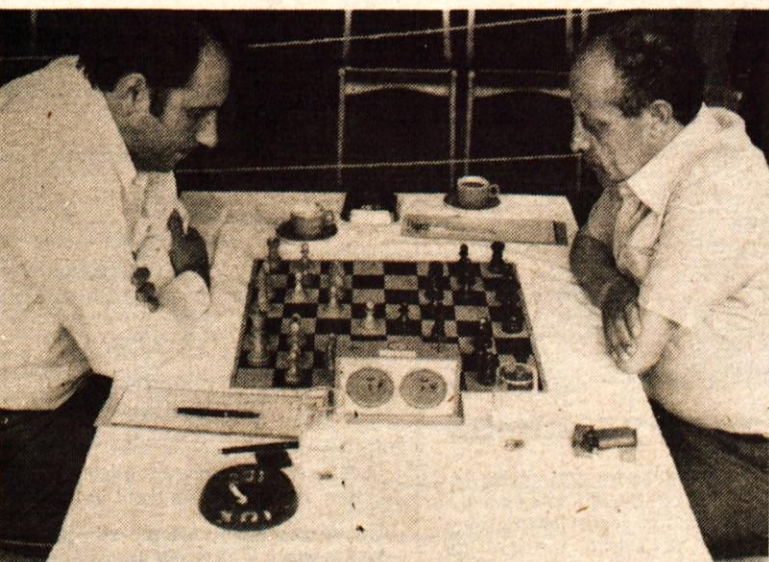
Tunizijci boljši

KRANJ - V delavskem domu, kjer se je zaključilo letošnje člansko prvenstvo Gorenjske v šahu, je bil na prosti dan mednarodni šahovski dvoboj šahistov Tunizije in Gorenjske. Tunizijski šahisti so gostovali v Sloveniji na povabilo šahistov Iskre.

Pred pričetkom dvoboja so gostje iz Tunizije pozdravili v imenu skupščine občine Kranj podpredsednika skupščine občine Kristina Kobal, Ivan Cvar v imenu gostiteljev in Vojislav Perović v imenu šahovske zveze Gorenjske.

Šah je v Tuniziji dobro razvit, saj ga aktivno igra pet tisoč šahistov v šestdesetih klubih. To kraljevsko igro podpira ministrstvo za šport, ki je dejal podpredsednik FIDE, mednarodni mojster Ridha Belkadi.

V prijateljskem dvoboju so bili boljši gostje iz Tunizije, sji so gorenjske šahiste na šestih deskah premagali s 4:2. Posamezni izidi: Jovičić : Bovazis remi, Bavdek : Belkadi 0:1, Bumar : Ouchati remi, Mencinger : Hamzaovi remi, Roblek : Rejaji remi, Železnik : Younes 0:1. -dh



V mednarodnem šahovskem prijateljskem dvoboju Gorenjska : Tunizija sta se srečala tudi Bavdek in Bahnadija. - Foto: F. Perdan

Vaterpolo

Vodovodni stolp le s petimi igralci

RENČE - Tu je bil prvi krog letošnjega slovenskega članskega vaterpolskega prvenstva. Za naslov se to sezono borijo moštva Renč, Zusterne iz Kopa, Vodovodni stolp iz Kranja in novostanovljeni vaterpolski klub Iskra iz Kranja. Naslednja dva kroga bosta v Kopru in Kranju.

Prvi krog je minil v slabih igrah vseh nastopajočih. V Renče so favorizirani vaterpolski Vodovodnega stolpa odšli le s petimi igralci, a so osvojili štiri točke in so na drugem mestu. Premagali so jih le domačini.

Izidi - Vodovodni stolp : Iskra 19:5, Vodovodni stolp : Renče 8:17, Iskra : Zusterne 7:19, Vodovodni stolp : Zusterne 14:10, Iskra : Renče 5:20. H

Dobra udeležba

ŠOBEK - Šahovsko društvo Murka Lesce je v okviru športnih tekmovalj ob občinskem prazniku in prazniku krajevne skupnosti Lesce organiziralo tradicionalno moštveno šahovsko tekmovalje. Udeležba je presegla pričakovanja, saj je nastopilo kar pet šahistov in petdeset moških moštvo. Moški pa so bili razdeljeni v pet jakostnih skupin.

Vrstni red - ženske - 1. Murka I 6, 2. Iskra (Ljubljana) 5, 3. Iskra (Domžale) 4, 4. Jesenice 2, 5. Murka 2; moški I. skupina - 1. Iskra (Ljubljana) 27,5, 2. Domžale 21, 3. Maribor 20,5, 4. Murka 20, 5. Tunizija 18,5, II. skupina - 1. Rudar (Trbovlje) 25,5, 2. Sloven Gradec 24, 3. Postojna 20,5, 9. Radovljica 10. III. skupina - 1. Brežice 25,5, 2. Elektromeha nika 24, 5. Jesenice (mladi) 20, 8. Grintovec (Olševke) 14, 10. Jelovica (Škofja Loka) 10. IV. skupina - 1. Zlatorog (Maribor) 31, 8. Radovljica II 8, 9. Grintovec II 6, V. skupina - 1. Elektromeha nika II 28,5, 5. Elan 21,5, 6. Elan 20,5, 7. Iskra-vzdrževanje 16, 8. Elan II 10.

ŠD Murka Lesce pa je pripravilo tudi šahovsko srečanje z zamejskimi Slovenci. Vrstni red - 1. Murka 24, 2. Triesteina 22, 3. ASKO 20, 4. Polet (Občine) 11, 5. Radovljica 10, 6. Murka II 9,5, 7. Radovljica II 8, 8. Slovenska športna zveza (Celovec) 7,5. -dh

XVII. mednarodni atletski miting Kranj '79 Rekord SRS v metu krogle

KRANJ - Velika vročina, povprečni atletski izidi in nov slovenski rekord v metu krogle. To so glavne značilnosti letošnjega sedemnajstega mitinga Kranj '79. Med 130 tekmovalkami in tekmovalci iz Italije in Jugoslavije je Mojca Ritlop iz Maribora v metu krogle postavila nov slovenski rekord za starejše mladinke.

Za najboljšega atleta je bil proglašen Vojko Arzenšek iz Kladivarja za dober rezultat v teku na 3000 metrov, pri ženskah pa njegova klubska kolegica Brigita Topole za skok v višino.

Rezultati - moški - 100 m - 1. Prtec (Ptuj) 11,1, 2. Keržan (Novo mesto) 11,2, 3. Ravnikar (Triglav) 11,3, 400 m - 1. Žohar (Ptuj) 51,8, 2. Bučar (Novo mesto) 52,1, 3. Peneš (Triglav) 52,2, ena milja - 1. Božnik (Triglav) 4:28,5, 2. Pitamic (Posočje) 4:30,5, 3. Kotnik (Olimpija) 4:35,9, 3000 m - 1. Arzenšek (Kladivar) 8:27,0, 2. Aškovič (JLA) 8:34,0, 3. Krempelj (Maribor) 8:45,2, daljava - 1. Režek (Velenje) 69,3, 2. Jurca (Ljubljana) 69,3, 3. Prtec (Ptuj) 64,9, višina - 1. Koren (Ptuj) 190, 2. Šveglj (Triglav) 185, 3. Jenc (Olimpija) 180, kroglja - 1. Štimec (Maribor) 15,69, 2. David (Videm) 13,74, 3. Lakner (Ljubljana) 13,46, disk - 1. Mišič (Kladivar) 50,28, 2. Mauro 49,56, 3. David (oba Videm) 47,72, mladinci - 300 m - 1. Frankovič (Koper) 39,9, 2. Zorko (Branik) 39,5, 3. Mejer (Triglav) 41,2, 1000 m - 1. Žičkar (Kladivar) 2:35,4, 2. Guzej (Rudar) 2:36,4, 3. Urh (Velenje) 2:37,3.

Ženske - 100 m - 1. Torkar (Olimpija) 13,0, 2. Kivač 13,1, 3. Flajsman (obe Varazdin) 13,2, 400 m - 1. Udovič (Koper) 1:02,1, 2. Račič (Ljubljana) 1:04,4, 3. Pogačnik (Triglav) 1:05,3, 800 m - 1. Babič (Rudar) 2:24,1, 2. Maset (Tret) 2:24,3, 3. Jeromel (Velenje) 2:25,0, daljava - 1. Purič (Bor) 51,9, višina - 1. Topole 164, 2. Polutnik (obe Kladivar) 158, 3. Rant (Triglav) 158, disk - 1. Tavčar (Bor) 40,52, 2. Kastelic 39,20, 3. Erjavec (obe Kladivar) 38,22, kroglja - 1. Ritlop (Maribor) 12,69 (rekord SRS za st. mladinke), 2. Tavčar

Strelci za praznik

PREDOSLJE - Strelska družina Franc Mrak iz Predoselje je organizirala že tradicionalno strelsko tekmovalje. Kombinirano strelsko tekmovalje se je udeležilo osem moštvo in sedemindvajset posameznikov. Nastopili so z MK puško, MK pištolo ter zračno puško.

Moštveni vrstni red - 1. ŠD Iskra 511, 2. ŠD Intok (Bitnje) 510, 3. SRS Sava (Kranj) 497; posamezno - zračna puška - 1. Ovsnik 181, 2. Šilar 181, 3. Z. Šitar 178, MK pištola - 1. F. Peternel st. 161, 2. V. Frelih 160, 3. Mubi 143, MK puška - 1. Plestenjak 180, 2. Černe 178, 3. Peternel st. 174.

V počastitev krajevnega praznika Britof in Kokrice je strelska družina France Mrak organizirala še moštveno in posamično strelsko tekmovalje z zračno puško Britofa in Kokrici.

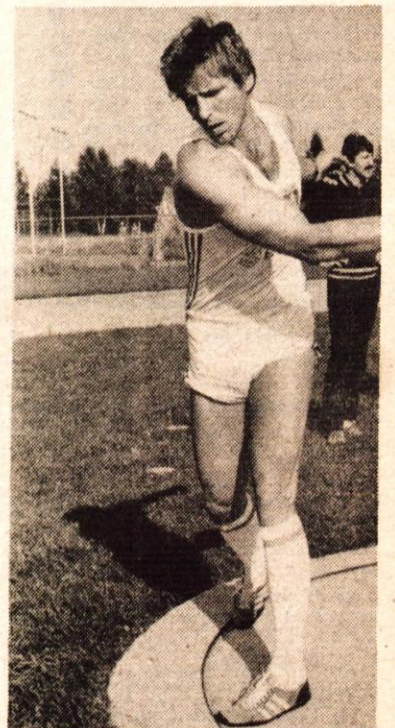
Moštveni vrstni red - 1. ZB Kokrica 496, 2. ZB Britof 437, 3. ZB Predoselje 309; posamezno - 1. Sladič 155, 2. Egart 150, 3. V. Peternelj 148. Moštveni vrstni red tekmovalja na Kokrici - 1. ZB Kokrica 610, 2. ZB Britof 494, 3. ZB Predoselje 449; posamezno - 1. F. Strniša 163, 2. P. Strniša 158, 3. Umnik 154. J. Šitar

Nočni tek

TRŽIČ - Drevi ob 20. uri bo športna komisija pri občinski konferenci ZSMS v Trziču organizirala nočni tek po ulicah Tržiča, posvečen občinskemu prazniku.

Tekmovalje bo moštveno, pravico udeležbe pa imajo vse osnovne organizacije ZSMS, osnovne šole, družbene organizacije in društva ter enote JLA.

(Bor) 12,28, 3. Erjavec (Kladivar) 11,96, mladinke - 300 m - 1. Neuvirt (Maribor) 2. Šparembek 45,0 3. Verdev (obe Velenje) 45,1. D. Humer



Član atletskega kluba Triglav Zvone Prezelj je na mednarodnem mitingu, ki je bil v počastitev občinskega praznika, disk zalučal 44,32 metra. S tem rezultatom je bil peti. - Foto: F. Perdan

Alpsko smučanje Moška reprezentanca v Argentini

KRANJ - Včeraj so na trening v Bariloche (Argentini), kjer je prava zima, odpotovali člani moške A alpske reprezentance. Na pot so pod vodstvom direktorja reprezentance Toneta Vogrinca in trenerja Filipa Gartnerja odpotovali Bojan Krizaj, Boris Strel, Jože Kural, Mišo Magušar, Iztok Franko, Tomaž Cerkovnik in Miro Obestar. Naši izbranci bodo tu na treningu do 22. avgusta.

V dvajsetih dnevih treninga bodo imeli tudi tri tekme v smuku, veleslalomu in slalomu na mednarodnem prvenstvu Argentine. Te tekme so najbolj pomembne za nove člane reprezentance Iztoka Franka, Tomaža Cerkovnika in Mira Obestarja, ki bodo »lovili« boljše FIS točke: Cerkovnik predvsem v slalomu, Franko in veleslalomu, Obestar pa v obeh tehničnih disciplinah. Če bosta dva, ali pa vsi trije, dobili manj kot petindvajset FIS točk, bo A reprezentanca ostala v isti sestavi, sicer pa bo najslabši odpadel. Pesa moška reprezentanca namreč ne more v tekmovalju za svetovni pokal štartati več kot s šestimi tekmovalci.

Od včeraj pa vse do desetega bodo skupne priprave v Hintertuxu v Avstriji imele tudi dekleta. Vse ostale selekcije se pripravljajo po načrtih, pesti jih je okrnjen finančni položaj. Le-ta pa gre predvsem na račun tehničnih pripomočkov. -dh



### Za pridne roke

Hitro bo spleten topel pulover za našo šolarico, če bomo vzele malo debelejšo volno, igle z večjo številko, ter uporabile preprost vzorec: prednjik in zadnjik naj bo iz samih desnih zank, rokavi in ovratnik pa patent iz levih in desnih zank. Če pletemo z dvojno nitjo, vzamemo za prednjik in zadnjik eno nit svetlejšje barve. Pa še to: takole »kombinirane« pulover bo kot nov tudi iz že večkrat uporabljene volne.

### Ali veste, da ...

... je treba kavo pražiti pri 200 do 250 stopinjah. Praženje mora potekati enakomerno. Brž ko dobi zrnje enakomerno barvo, je treba s praženjem prenehati. Pri praženju se spremene kemijski sestavni deli: zrnje izgubi okoli 18 odstotkov teže, nastajajo pa nove snovi, ki dajejo kavi karakteristično aromo. Od sestavin kave je najvažnejši kofein: 1 do 2 odstotka. Poseben pojav pri praženju je potenje kave: izloča se olje, ki postane sčasoma tudi žarko. Da bi to potenje preprečili, glazirajo včasih kavo ob koncu praženja z različnimi neškodljivimi voski ali smolami.

### TRŽNI PREGLED

#### JESENICE

Solata 19,20 din, cvetača 30 din, korenček 13,20 din, česen 40 din, čebula 20 din, fižol sveži 25 din, pesa 13,20 din, kumare 9,60 din, paradižnik 14 din, paprika 25 din, slive 35 din, jabolka 20,80 din, grozdje 40 din, limone 27,80 din, ajdova moka 24,20 din, koruzna moka 11,80 din, kaša 16 din, surovo maslo 98,80 din, smetana 1 liter 45,50 din; 2 dcl 10,80 din, skuta 34,90 din, sladko zelje 6 din, klobase 85,50 din, orehi 223,70 din, jajčeka D - 1,80, C - 2,30, B - 2,50 din, krompir 8,90 din.

#### KRANJ

Solata 20 din, špinata 38 din, cvetača 40 din, korenček 20 din, česen 50 do 60 din, čebula 15 do 20 din, fižol 20 do 25 din, pesa 18 do 20 din, kumare 15 din, paradižnik 10 do 12 din, paprika 18 do 20 din, slive 20 do 22 din, jabolka 16 din, hruške 25 din, grozdje 40 din, lubenice 14 din, limone 27 din, ajdova moka 20 din, koruzna moka 10 do 11 din, kaša 25 din, surovo maslo 80 do 100 din, smetana 38 do 40 din, skuta 20 din, sladko zelje 12 din, kisló zelje 12 din, orehi 180 din, jajčeka 2,30 do 3,00 din, krompir 8 do 10 din, buče 15 din.

### DEŽURNE TRGOVINE

V soboto, 4. avgusta, bodo odprte naslednje dežurne trgovine:

**KRANJ:** Central - Delikatosa, Maistrov trg 11 od 7. do 13. ure, v nedeljo od 7. do 11. ure. V soboto pa so dežurne sledeče prodajalne TOZD od 7. do 19. ure: prodajalna Na Klancu, Oprešnikova 84, prodajalna Hrib, Preddvor, prodajalna

Klemenček, Duplje, Prodajalna Na vasi, Šenčur, prodajalna Krvavec, Cerklje, Živila - prodajalna PC Vodovodni stolp, Moše Pijadeja, prodajalna SP pri Petruku, Titov trg 5, prodajalna Mercator, C. JLA 6, Potrošniški center, Planina II, Planina 63.

**JESENICE:** Delikatosa - poslovavnica 7, Titova 7

**ŠKOFJA LOKA:** SP Mostal trg, mestna Mestni trg

**TRZEC:** Poslovalnica Merkator, Bistrica (nad Iolo), poslovalnica Merkator, Trg Svobode 16, K&K, Trg svobode 16.

### Iz Pellapratove kuhinje



### Jurčki po italijansko

Za 6 oseb potrebujemo: 1,50 kg jurčkov, 6 strokov česna, 4 dl olivnega olja, 2 žlički sesekljane peteršilja. Jurčke pečemo pet minut.

Jurčke dobro očistimo, operemo, pustimo, da se odtečejo in zrežemo na prav tanke liste. Tri stroke česna pražimo v ponvi v polovici olja tako dolgo, da porumeni, potem jih odstranimo. Na tem olju pražimo jurčke na hudem ognju dve minuti in jih neprestano mešamo. Pražene jurčke stresemo na cedilo, da se odtečejo. Preostalo olje zlijemo v ponev, spet prepražimo na njem tri stroke česna, jih potem vzamemo iz olja in zavržemo. V to olje stresemo prepražene gobe, jih skupaj s peteršiljem, soljo in poprom pražimo še dve minuti na hudem ognju, jih stresemo v skledo, potresemo s seseklanim peteršiljem in damo na mizo. Dober pire krompir in solata bi šla zraven.

### Ko kupujemo konzerve v razprodaji



Zelenjavne in sadne konzerve se že pojavljajo v različnih poletnih razprodajah, kajti trgovci morajo sprazniti skladišča in roki za uporabo konzerv potekajo. Zato kljub temu, da se pri cenemem nakupu hitreje odločamo, bodimo pozorni pri izbiri. Napet, dvignjen pokrov ali dno, ki se ne da več potisniti nazaj, je znak, da je vsebina konzerve pokvarjena. Konzerve z rjavimi madeži, tudi niso več najmlajše, zato jih raje ne jemljite.

Lahko pa je napaka na notranjih stenah konzerve, ko so sicer gladke stene konzerve načete in se cink izloča v vsebino konzerve. Koliko ga je že v hrani, zavisi od časa skladiščenja in tudi vrste sadja ali zelenjave. Včasih ima taka konzervaokus po metalu. Takšne zelenjave ali sadja raje ne zaužijte.

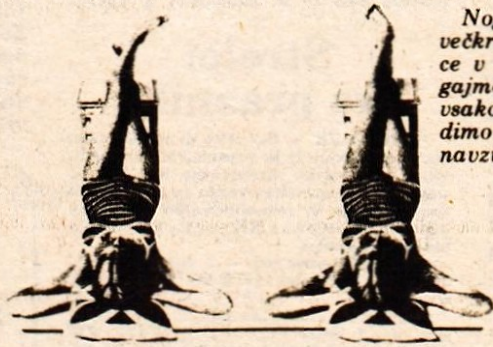
### Prihranimo si čas, denar, kalorije

Čas in kurjavo si prihranimo, če si namesto treh krompirjev naenkrat skuhamo devet in namesto ene žlice riža (če gre za dietno prehrano) ali rezancev, makaronov več porcij. Krompir, riž, rezance ali makarone imamo lahko do pet dni v hladilniku in jih rabimo po malem.

Kaj hitro imamo potem pripravljeno dobro jed. Na primer: ponev s teflonsko folijo namažemo z oljem in na njem opečemo dva na rezine narezana krompirja. Dodamo na drobno sesekljano čebulo in jo zlato zarumenimo. Stepemo dva jajca in z njima prelijemo krompir. Osolimo, popopramo in potresemo s svežo zelenjavo. Zraven si privoščimo še dva paradižnika. Manj kot 400 kalorij!

Noge do kolen položimo na stol in večkrat napnimo in sprostimišice v gležnju. Potem menjaje prelagajmo nogi drugo čez drugo in z vsako nogo oziroma stopalom naredimo po deset krogov navznoter in navzven.

### Zrahljajmo si členke v gležnjih



### Prihranimo si čas, denar, kalorije

Sveža jajca imejmo vedno v hladilniku. Za zajtrk, tople ali hladne obroke so dobra, malo-kalorična hrana. Eno jajce ima 92 kalorij.

Morda nekaj predlogov: dve jajci s soljo, poprom in noževó konicó masla nam da zajtrk z 200 kalorijami. Dve cvrti jajci na razini črnega kruha in en paradižnik dajo skupaj 300 kalorij. Kmečki zajtrk iz dveh jajc, dveh srednje velikih krompirjev, žličke masla in ščepa drobnjaka nam bo prinesel le 400 kalorij.



### Jogurtova maska

Za nečisto kožo bo dobrodošla jogurtova maska. Pocenil in učinkovita. Enostavno si jogurt razmažemo po obrazu in masko pustimo na obrazu 20 minut. Potem jo umijmo z obraza s toplo vodo. Zdj nanesimo na obraz dobro vlažno kremo.

# KAM?



### SMUČARJI!



### POLETNA SMUKA NA LEDINAH JE PRAVO DOŽIVETJE!

### ORGELSKI KONCERT

V ponedeljek, 6. avgusta, bo v cerkvi na blejskem otoku ORGELSKI KONCERT. Igral bo Hubert Bergant.

### Tudi v Kranjski gori vozi »sfjakere«

Postajališče ima ob Minigolfu pri hotelu Prisanek in vas zapele npr. do Rateč, Planice, do Martuljka z ogledom slapa in seveda po želji še kam drugam.

### NA KULTURNOZABAVNE PRIREDITVE NAŠIH ROJAKOVNA KOROSKEM

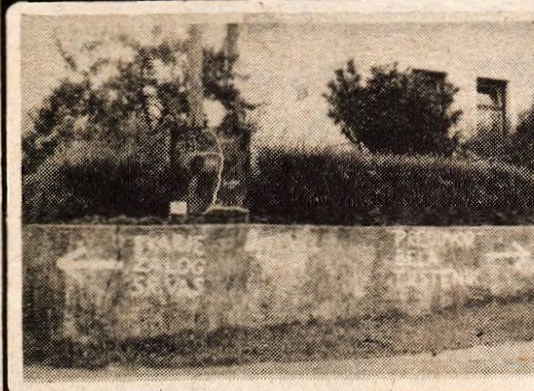
Če ste se namenili na izlet na Korosko, ki je znana po naravnih lepota in razvitem turizmu, izkoristite priložnost in se udeležite katere od prireditev, ki so jih pripravili koroski Slovenci:

Slovenska prosvetna zveza vabi na uprizoritev Mikelnove dramatizacije novele koroskega pisatelja Prežihovega Voranca SAMORASTNIKI, ki bo jutri ob 19.30 na prostem (v bližini Vazarja) v Spodnjih Vinarah pri Sentprimozu v Podjuni. V primeru slabega vremena bo predstava v nedeljo ob istem času na istem mestu. (Jezerško, Železna Kapla, Žitara vas...)

Slovensko prosvetno društvo »Danica« v Šentvidu v Podjuni vabi na VEČER SLOVENSKE PESMI IN FOLKLORE, ki bo danes ob 20. uri v Breznikovem kampu ob Zablatskem jezeru. Nastopili bodo folklorna skupina SPD »Zarja« iz Železne Kaple, trio »Korotane« s pevci in mešani zbor pevskega društva »Danica«. (Jezerško, Železna Kapla, pred Žitaro vasjo levo proti Borovljam, po 4 km vožnje desno proti Št. Primožu)

Slovensko prosvetno društvo »Drabonjaki« na Kostanjah vabi na VEČER SLOVENSKE PESMI IN FOLKLORE, ki bo jutri ob 20. uri v Kulturnem domu v Vrbi. Nastopili bodo: ansambel »Hanski Artač«, mešani pevski zbor in dekliški oktet iz Sel pod vodstvom Francija Čertova ter folklorna skupina z Sel. (Ljubelj, Celovec, Vrba...)

V Globasnici prireja tamkajšnje Slovensko kulturno društvo GLOBAŠKO POLETNO NOČ. Na prireditvi, ki bo jutri ob 20. uri pri Šofarju v Globasnici, bo igral ansambel Lojzeta Slaka. (Jezerško, Železna Kapla, v Žitari vasi desno...)



# KAM?

Nedavno ustanovljeno Turistično društvo GORIČE je obnovilo reliefni tabli ob gostilni Lovca in podružnični šoli. Razen Gorič in okolice so na tabli tudi glavni pristopi na bližnje vrhove. Opravljeno delo je treba pohvaliti, saj je informiranje gostov eden od prvih pogojev za povečan obisk.

### Svet delovne skupnosti upravnih organov SKUPŠČINE OBČINE Škofja Loka objavlja prosta dela in naloge:

#### 1. KUJARJA

Pogoj: KV kuhar z dvema letoma delovnih izkušenj

#### 2. VOZNIKA OSEBNEGA SLUŽBENEGA AVTOMOBILA

Pogoj: KV šofer z dvema letoma delovnih izkušenj. Prednost imajo kandidati z dodatno kvalifikacijo kovinske, avtomehanske ali elektro smeri.

Kandidati morajo biti moralnopolitično neoporečni in družbenopolitično razgledani in aktivni.

Prijave z dokazili o strokovnosti in kratkim življenjepisom naj kandidati pošljejo v 15 dneh po objavi razpisa komisiji sveta delovne skupnosti Upravnih organov Skupščine občine Škofja Loka, Poljanska c. 2.

Nepopolnih prijav komisija ne bo obravnavala.

Prijavljeni kandidati bodo obveščeni o izidu izbire v 30 dneh po preteku veljavnosti oglasa.



### KOVIN

kovinsko podjetje Jesenice

Odbor za kadre, informiranje in družbeni standard

objavlja dela oziroma naloge:

#### vodja skladišča

Pogoja: poklicna šola kovinske ali trgovske smeri in 2 leti ustreznih delovnih izkušenj

#### orodjarja

Pogoja: KV orodjar 3 leta ustreznih delovnih izkušenj

Dela oziroma naloge se objavljajo za nedoločen čas s polnim delovnim časom. Poskusno delo traja tri mesece.

Kandidati naj svoje prijave pošljejo na naslov: KOVIN Jesenice, Ledarska 4 v 15 dneh od objave.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v roku 10 dni po seji odbora.

TELEVIZIJA

SOBOTA 4. AVG.

15.50 Poročila
15.55 Sejalci plevla v pravljčni deželi
17.15 Naš kraj
17.25 Nogomet Rijeka: Sarajevo - prenos, v odmoru
Propagandna oddaja

19.15 Risanka
19.30 TV dnevnik
20.00 Hišica v najem - TV nanizanka
20.55 Mež iz Laramija - celovečerni film

TV Zagreb - I. program:

12.45 Poročila
12.50 TV koledar
13.00 Moskva: Finalna tekmovalnja v boksu na spartakiadi - prenos

NEDELJA 5. AVG.

9.15 Poročila
9.15 Za nedeljsko dobro jutro: Od vsakega jutra raste dan - Logatec
9.50 625

21.45 Festival v Saint Vincentu
22.20 Športni pregled
22.50 Spartakiada v Moskvi, filmski pregled

Oddajniki II. TV mreže:

14.45 Test
15.00 Poletno popoldne
17.30 TV dnevnik
17.45 Mladinski film
18.15 Sinjska alka
19.30 TV dnevnik

TV Zagreb - I. program:

9.50 Poročila
10.00 Otroška oddaja
10.30 Skrivnost pletenega koša, serijski film
11.00 Narodna glasba

PONEDELJEK 6. AVG.

18.00 Poročila
18.05 Dopoldanski in popoldanski otroci, glasbena pravljica
18.20 Po sledi belega žerjava, dok. film

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test
17.40 TV dnevnik v madžarščini
18.00 TV dnevnik
18.15 Iz pravljice v pravljico

TV Zagreb - I. program:

18.00 Poročila
18.05 TV koledar
18.15 Iz pravljice v pravljico
18.30 Miti in legende

TOREK 7. AVG.

18.00 Poročila
18.05 Folklor gora: Turcija
18.35 Obzornik
18.45 Skupni boj, oddaja iz cikla Čas, ki živi

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test
17.40 TV dnevnik v madžarščini
18.00 TV dnevnik
18.15 Pustolovščina, otroška oddaja

TV Zagreb - I. program:

18.00 Poročila
18.05 TV koledar
18.15 Pustolovščina, otroška oddaja
18.45 Narodna glasba

SREDA 8. AVG.

18.00 Poročila
18.05 Mala čebelica, otroška oddaja
18.20 Ne prezrite
18.35 Obzornik
18.45 Narodna glasba, oddaja TV Zagreb

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test
17.40 TV dnevnik v madžarščini
18.00 TV dnevnik
18.15 Tehtnica za natančno tehtanje, otroška oddaja

TV Zagreb - I. program:

18.00 Poročila
18.05 TV koledar
18.15 Tehtnica za natančno tehtanje
18.45 Zborovska glasba makedonskih skladateljev

ČETRTEK 9. AVG.

17.35 Poročila
17.40 Potovanje v izgubljeni čas, dok. serija Dediščina za prihodnost
18.35 Obzornik
18.45 Nadobudneži, nanizanka

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test
17.40 TV dnevnik v madžarščini
18.00 TV dnevnik
18.15 Kapetan Mikula Mali, otroška oddaja

TV Zagreb - I. program:

18.00 Poročila
18.05 TV koledar
18.15 Kapetan Mikula Mali
18.45 Kviz
19.30 TV dnevnik

PETEK 10. AVG.

17.50 Poročila
17.55 Doživljaji mačka Toše, oddaja TV Beograd
18.10 Prijubljene zgodbe, mladinska serija

Oddajniki II. TV mreže:

17.45 Test
17.00 Atene: Balkanske atletske igre, prenos (slovenski komentar)
20.00 Goet urednik: Tomislav Pinter
21.00 Poročila
21.10 Portreti
21.40 Zadarski glasbeni večeri

TA TEDEN NA TV

Sobota

Ze naslov filma namiguje, da bomo tokrat spet gledali vestern. MOŽ IZ LARAMIJA je pravzaprav klasično delo te zvrsti, pa vendar po svoji krutosti precej revolucionaren za petdeseta leta.

Nedelja

Popoldne bomo gledali še eno glasbenih komedij, v kateri nastopa Doris Day. Vsebina filma APRIL V PARIZU je seveda nekoliko neverjetna, tipična za to zvrst. Neko dekle pomotoma povabijo na ameriški umetniški festival v Pariz.

Ponedeljek

Tokrat se bo v nizu glasbenih pravljic pod skupnim naslovom 7 STOPNIC DO GLASBE predstavila v televizijsko glasbeno pravljico prirejena zgodba Marje Cerkovnikove Dopoldanski in popoldanski otroci. Kratka vsebina: skupina otrok se je lotila urejanja vrtička, ker pa so bili eni v šoli dopoldne, drugi pa popoldne, so si pisali sporočila v dolgem pisnu.

Sovjetski dokumentarni film PO SLEDI BELEGA ŽERJAVA nam bo predstavil daljna severna prostranstva, kamor človekova noga stopi le izjemoma. Filmska ekipa sledi eni najredkejših ptic, belemu žerjavu. CENTRALA je delce, tako bi zapisal slovenski častnik tam okoli Janka Kersnika, na hitro napisano, brez večjih zahtevkov, pa z različno vsajenim naukom: samo nad malimi se lomijo palice.

telefonistu v nekem večjem kolektivu, ki vse sliši in vse ve in zato postane snevarens. Centralo je režiral in v njej zaigral Sergej Ferrari.

Torek

Reka ni samo največje jugoslovansko pristanišče in v teh dopustniških dneh stečišče turističnih tokov, temveč tudi naše največje gradbišče. V neposredni bližini urednjujejo načrte, v katerih so sanjale generacije: polagajo naftovod, gradijo kokosarno in termoelektrarno; otok Krk, kjer bo prvo jugoslovansko naftno pristanišče, pa bo s celino povezan z veličastnim mostom. Kakšen je utrip tega gradbišča in kaj vse nam oheta, bo pokazala oddaja beogradske televizije DIMNIKI OB MORJU.

Sreda

Vzgoji svojih otrok že od nekdanj posvečamo izredno veliko časa in truda. Tako kot so se menjavala stoletja, tako smo ljudje spreminjali poglede na to, kako naj bi najbolje pripravili otroke za delovne naloge v svetu odraslih. Stari Rimljani so imeli v vzgojanju svoje nazore, mi, ki živimo v 20. stoletju, imamo drugačne. Pa jih res imamo? Si v resnici vzamemo čas zanje? Jim dajemo občutek, da so sestavni del našega vsakdanjega življenja? Zakaj moramo otroke sploh vzgajati? Na vsa ta upravljanja skuša odgovoriti zanimiv švedski dokumentarni film OTROCI.

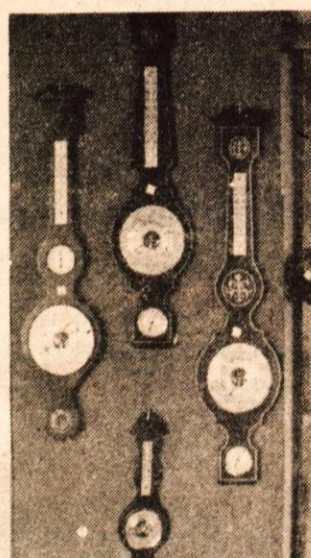
Četrtek

Nova serija filmov DEDIŠČINA ZA PRIHODNOST bo predstavila v vsakem filmu vrsto zanimivih izhodšč za razmišljanje na osnovi starih arheoloških, etnografskih, zgodovinskih in drugih znanstvenosti po vsem svetu. Tako bomo v prvem filmu z naslovom Potovanje v izgubljeni čas spoznavali stare egipčanske spomenike, otok Santorini, kjer naj bi bila po nekih teorijah nekdanja Atlantida, nato področje med Javo in Sumatro, kjer je bil večinski otok Krakatoa, zanimiva je tudi sivilena cestna od Kitajske do Strijske puščave in Sredozemlja. Potem so tu še Pompeji pa ostanki azteške kulture itd.



NOVO ZA GRADITELJE! Tudi brez apna lahko napravite visokokvalitetno malto. V LESNINI na Primorskem so dobili MALTT, hidravlično vezivo za prapravo malto za zidanje in malte za omete protvajalca Salonit Anhovo. Maltilt, ki je preizkušen in ustreza JUS, v celoti nadomešča tradicionalne spnene in podaljšane malte. Pa tudi praprava je zelo enostavna. Vsaki vreti je priloženo tudi navodilo.

IZBRALI SO ZA VAS



KINO FILM KINO FILM KINO FILM KINO FILM

Kranj CENTER
3. avgusta amer. barv. krim. OČI LAURE MARS ob 16., 18. in 20. uri
4. avgusta amer. barv. krim. OČI LAURE MARS ob 16., 18. in 20. uri, prem. amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 22. uri
5. avgusta nem. barv. pust. OLD SUREHAND ob 10. uri, amer. barv. krim. OČI LAURE MARS ob 15., 17. in 19. uri, prem. amer. barv. pust. CONVOY ob 21. uri
6. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri, prem. amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri, prem. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
7. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
8. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
9. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
10. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
11. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
12. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
13. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
14. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
15. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
16. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
17. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
18. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
19. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
20. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
21. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
22. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
23. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
24. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
25. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
26. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
27. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
28. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
29. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
30. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
31. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
32. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
33. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
34. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
35. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
36. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
37. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
38. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
39. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
40. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
41. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
42. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
43. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
44. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
45. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
46. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
47. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
48. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
49. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri
50. avgusta amer. barv. krim. VLOMILEC NA SVOBODI ob 16., 18. in 20. uri



Verjetno tudi vam ni vseeno, iz česa boste zaužili vsakodnevne obroke, posebno pa obede ob slovesnejših prilikah. Lep jedilni servis svetovno znanega proizvajalca Colditz (D) si lahko kupite pri FUŽINARJU na Jesenicah. Tam boste dobili tudi servis za belo in črno kavo, na voljo pa so vam tudi posamezne skodelice. Cena: 1637,10 din.

Na Kokrinem oddelku konfekcije v GLOBUSU v Kranju imate priložnost ugodno kupiti tovarniško znane moške letne oblike konfekcije RIO z Reke. Idealne so iz volne in diolena, seveda v svetlih tonih, na voljo pa so v št. od 44 do 60. Pa še CENA: od 1386,07 do 1551,81 din.

Stopnja vlage v stanovanju, sobna temperatura, zračni pritisk je mogoče z vas uganka. Z lično kombinacijo barometra, hidrometra in termometra, kakršne imajo na voljo v Murkinem ELGU v Lescah, pa seveda ugibanja odpadejo. Cena: od 886,50 do 2113,55 din.

Svetovno prvenstvo v veslanju na Bledu se bliža, v Murkini MODI v Lescah pa pohaja zaloga majic iz čiste bombaže z vtisnjanim znakom prvenstva. Bele staneje 98,82 din, modre, rdeče in rumene pa po 84,73 dinarjev. Pohitite z nakupom!



7. avgusta jugosl. barv. vojni OKUPACIJA V 26 SLIKAH ob 17. in 19. uri
8. avgusta amer. barv. kavboj. ELDO-RADO ob 17. in 19. uri
Jesenice PLAVŽ
3. avgusta ital. barv. PREISKAVA POD STRAHOM ob 18. in 20. uri
4. avgusta jugosl. barv. OKUPACIJA V 26 SLIKAH ob 18. in 20. uri
5. avgusta jugosl. barv. OKUPACIJA V 26 SLIKAH ob 18. in 20. uri
6. avgusta amer. barv. NAPAD NA POLICIJSKO POSTAJO ob 18. in 20. uri
7. avgusta amer. barv. NAPAD NA POLICIJSKO POSTAJO ob 18. in 20. uri
9. avgusta amer. barv. SAFARI RALLY ob 18. in 20. uri
Dovje
4. avgusta amer. barv. BRODOLOMCI IZ BOEINGA 747 ob 19.30
5. avgusta amer. barv. SIVI OREL ob 19.30
Kranjska gora
4. avgusta amer. barv. SIVI OREL ob 20. uri
8. avgusta jugosl. barv. OKUPACIJA V 26 SLIKAH ob 20. uri
Radovljica
4. avgusta amer. barv. pust. VRNITEV GUSARJA ob 18. uri, ital. barv. GINEKOLOG SOCIALNEGA ZAVAROVANJA ob 20. uri
5. avgusta amer. barv. GINEKOLOG SOCIALNEGA ZAVAROVANJA ob 18. uri, amer. barv. pust. VRNITEV GUSARJA ob 20. uri
6. avgusta amer. barv. MOZ NA MOŽA ob 20. uri
7. avgusta ital. barv. GINEKOLOG SOCIALNEGA ZAVAROVANJA ob 20. uri
8. avgusta amer. barv. pust. VRNITEV GUSARJA ob 20. uri
9. avgusta franc. barv. krim. BUMERANG ob 20. uri
Bled
3. avgusta ital. barv. vojni PROSTOR V PEKLU ob 20. uri
4. avgusta ital. barv. BEL PAESE TEŠAVA MOJA ob 18. uri, amer. barv. PASJI VOJAKI ob 20. uri
5. avgusta ital. barv. vojni PROSTOR V PEKLU ob 20. uri, amer. barv. PASJI VOJAKI ob 20. uri
6. avgusta amer. barv. pust. VRNITEV GUSARJA ob 20. uri
7. avgusta amer. barv. MOZ NA MOŽA ob 20. uri
8. avgusta ital. barv. GINEKOLOG SOCIALNEGA ZAVAROVANJA ob 20. uri
9. avgusta amer. barv. MOZ NA MOŽA ob 20. uri

**RADIO**

ormativne oddaje lahposlušate na prvem programu vsak dan, razen nedelje ob 4.30, 5.00, 6.00, 8.30, 7.00, 8.00, 9.00 (danes dopolne), 11.00, 12.00, 13.00, 15.00 (dogodki in mevi), 19.00 (Radijski evnik), 22.00, 23.00, 00, v nočnem sporodu 1.00, 2.00, 3.00, ob nedeljah pa ob 4.30, 5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 19.00 (Radijski dnevnik), 22.00, 23.00, 00, 1.00, 2.00 in 3.00; drugem radijskem programu prislunhite s vcam ob 8.30, 9.30, 30, 11.30, 12.30, 13.30, 19.00, 16.30, 17.30, 18.30, 19.00; na tretjem programu pa ob 10.00, 18.00, 19.55.

**SOBOTA 4. AVG.**

**Prvi program**  
 4.30 Dobro jutro!  
 8.08 Pionirski tednik  
 9.05 Z radiom na poti  
 10.05 Sobotna matineja  
 1.05 Zapoimo pesem - MPZ OŠ Solkan  
 1.20 Po republikah in pokrajinah  
 1.40 Domače viže  
 2.10 Godala v ritmu  
 2.30 Kmetijski nasveti - dr. Stojan Vrabl: Grozdni sukači in možnosti zatiranja  
 12.40 Veseli domači napevi  
 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev - posebna obvestila  
 13.20 Obvestila in zabavna glasba  
 13.30 Priporočajo vam ...  
 14.05 Glasbena panorama  
 15.30 Zabavna glasba  
 16.00 Vrtljak  
 17.05 Kulturna panorama  
 18.00 Iz baleta Labodje jezero Petra Iljiča Čajkovskega  
 18.30 Iz dela Glasbene mladine Slovenije  
 19.25 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Minute z ansambлом kvintetom  
 20.00 Sobotni zabavni večer  
 21.30 Oddaja za naše izseljence  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 Igramo in pojemo  
 0.05 Nočni program - glasba

**Drugi program**

8.00 Sobota na valu 202

...

13.00 Radište jih poslušali  
 13.35 Glasba iz Latinske Amerike  
 14.00 Srečanja republik  
 15.30 Hitri prsti  
 15.45 Mikrofon  
 16.00 Naš podlistek Heliodor Etiopske zgodbe  
 16.15 Lepe melodije  
 16.40 Glasbeni casino  
 17.35 Lahka glasba jugoslovanskih avtorjev  
 18.00 Pol ure za šanson  
 18.35 Naši kraji in ljudje  
 18.50 Glasbena medigra  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Glasba ne pozna meja  
 21.30 Ples v soboto ...  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Promenadni koncert  
 10.50 Stih in note  
 11.30 Na ljudsko temo  
 ...  
 16.00 Književnost jugoslovanskih narodov  
 16.20 Virtuozno in privlačno - Weber, Debussy, de Falla  
 16.45 Glasba je glasba  
 18.05 Jugoslovanski feljton  
 18.25 Zborovska glasba po želji poslušalcev  
 19.00 Minute stare glasbe  
 19.30 V ljudskem tonu  
 20.00 Martj Kogoj: Črne maske, opera v dveh dejanjih  
 21.55 Sobotni nočni koncert  
 22.50 Literarni nokturno E. Lipka: Pesmi

**NEDELJA 5. AVG.**

**Prvi program**  
 4.30 Dobro jutro!  
 8.07 Radijska igra za otroke  
 Frane Puntar: Bobnanje od znotraj  
 8.52 Skladbe za mladino  
 9.05 Se pomnite, tovariši  
 10.05 Panorama halke glasbe  
 11.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo  
 13.10 Obvestila in zabavna glasba  
 13.20 Za kmetijske proizvajalce Pihalne godbe  
 14.05 Humoreska tega tedna J. Mlakar: Usodno štolcanje  
 14.25 S popevkami po Jugoslaviji

15.10 Listi iz notesa  
 15.30 Nedeljska reportaža  
 15.55 Pri nas doma  
 16.20 Gremov v kino  
 17.05 Popularne operne melodije  
 17.50 Zabavna radjska igra Marjan Marinč: Nedeljsko kosilo  
 18.33 Glasbeni intermezzo  
 19.30 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Glasbene razglednice  
 20.00 V nedeljo svečer  
 22.20 Skupni program JRT Glasbena tribuna mladih  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 Mozaik melodij in plesnih ritmov  
 0.05 Nočni program - glasba

**Drugi program**

8.00 Nedelja na valu 202

...

13.00 V nedeljo se dobimo - šport, glasba in še kaj  
 13.30 Pet pedi  
 14.35 Iz roda v rod  
 16.00 Pet minut humorja  
 19.30 Stereorama  
 20.30 Top albumov  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

19.05 Karta več za večer a češko filharmonijo  
 21.05 Sodobni literarni portret Nicanor Parra  
 21.25 Nikolaj Rimski-Korsakov: Odlomki iz opere »Car Saitan«  
 22.15 Majhen koncert Poulencevskih skladb

**PONEDELJEK 6. AVG.**

**Prvi program**  
 4.30 Dobro jutro!  
 8.08 Z glasbo v dober dan  
 8.25 Počitniško popotovanje od strani od strani  
 8.40 Počitniški pozdravi  
 9.05 Z radiom na poti  
 10.05 Rezervirano za ...  
 12.10 Veliki revijski orkestri  
 12.30 Kmetijski nasveti - dr. Jože Spaning: Na kakšnih njivah bi bilo pridelovanje sladkorne pese  
 12.40 Pihalne godbe na koncertnem odru  
 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev  
 13.20 Obvestila in zabavna glasba  
 13.30 Priporočajo vam ...  
 14.05 Pojo amaterski zbori Srečanje pevskih zborov Gorenjske  
 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo  
 15.30 Zabavna glasba  
 16.00 Vrtljak  
 17.00 Studio ob 17.00  
 18.00 Naša glasbena izročila  
 18.25 Zvočni signali  
 19.25 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Minute z ansambлом Vikija Ašiča  
 20.00 Iz naše diskoteke  
 21.05 Glasba velikankov  
 22.20 Popevke iz jugoslovanskih studiev  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 Za ljubitelje jazza

**Drugi program**

8.00 Ponedeljek na valu 202

...

13.00 Z evropskimi revijskimi in plesnimi orkestri  
 13.35 Znano in priljubljeno  
 14.00 Ponedeljkov križemak  
 14.20 Z vami in za vas  
 16.00 Svet in mi  
 16.10 Jazz na II. programu George Shearing - Stéphane Grappelly  
 16.40 Od ena do pet  
 17.35 Iz partitur orkestra »Mantovani«  
 18.00 Glasbeni cocktail  
 18.40 Koncert v ritmu  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Iz zakladnice jazza Blues  
 21.00 Popularnih dvajset  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Plesi in spevi  
 10.40 Aktualni problemi marksizma  
 11.00 En sam, za dva, za tri ...  
 11.50 Človek in zdravje

...

16.00 Aktualni problemi marksizma  
 16.20 Tako muzicirajo ...  
 17.35 Jugoslovanska vokalna glasbena ustvarjalnost in poustvarjalnost 20. stoletja  
 18.05 Naši znanstveniki pred mikrofonom (ponovitev) prof. dr. Cveta Mlakar  
 18.20 Srečanja s slovenskimi skladatelji Pavel Sivinc in Danilo Svava  
 20.00 Literarni večer Veliki sanjati V. Jevgenij Zamjatin

20.40 Z našimi opernimi pevci  
 21.45 Razgledi po sodobni glasbi: Wittenski dnevi nove komorne glasbe 78  
 22.50 Literarni nokturno V. Bienkova: Pesmi

**TOREK 7. AVG.**

**Prvi program**

4.30 Dobro jutro!  
 8.08 Z glasbo v dober dan  
 8.30 Mladi koncertant Glasbena šola Kamnik  
 9.05 Z radiom na poti  
 10.05 Rezervirano za ...  
 12.10 Danes smo izbrali  
 12.30 Kmetijski nasveti - ing. Dragan Bosnić: Priprava njiv za pridelovanje sladkorne pese  
 12.40 Po domače  
 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev  
 13.20 Obvestila in zabavna glasba  
 13.30 Priporočajo vam ...  
 14.05 V korak z mladimi  
 15.30 Zabavna glasba  
 16.00 Vrtljak  
 17.00 Studio ob 17.00  
 18.00 Nekaj pesmi Milana Potočnika - poje mezosopranistka Alenka Dernač-Bunta  
 18.15 Jugoslovanske rapcedije in plesi  
 18.35 Zborovska glasba v prostoru in času  
 19.25 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Minute z ansambлом Milana Ferleza  
 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi  
 20.45 Tipke in godala  
 21.05 Radijska igra Akro Jokimitsu: In ti, Hiroši?  
 21.56 Glasbena medigra  
 22.20 S Plesnim orkestrom RTV Ljubljana  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 S popevkami po Jugoslaviji  
 0.05 Nočni program - glasba

**Drugi program**

8.00 Torek na valu 202

...

13.00 Iz obdobja dixielanda ... z ansambлом Chris Reynolds in Papa bue s viking jazzband  
 13.35 Znano in priljubljeno  
 14.00 Z vami in za vas  
 16.00 Pet minut humorja  
 16.05 Lahke note  
 16.40 Disco čez dan  
 17.35 Iz partitur orkestra Radia Berlin  
 17.50 Ljudje med seboj  
 18.00 Danes vam izbiram  
 18.40 Koncert v ritmu  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Torkov glasbeni magazin  
 21.30 Rezervirano za disco novitete  
 22.00 Glasba nevrščenih  
 22.30 Mala nočna glasba  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Radijski operni list Giuseppe Verdi: Trubadur  
 10.40 Za šolarje Neža Maurer: Tabornik Žuza in njegovo prvo taborjenje  
 11.15 Moment musical  
 11.40 Tekoča repriza

...

16.00 Za šolarje Marinka Svetina: Kam in Tam  
 16.35 Operni koncert Družba in čas mgr. Janko Brunk: Delavsko gibanje v času ljudske fronte in druge svetovne vojne  
 18.20 Minute za Svjatoslava Richterja  
 19.00 Z našimi solisti - Janez Lovše, klavir  
 20.00 Dvignjena zavesa  
 20.20 Berlinski koncert Radijskega simfoničnega orkestra iz Berlina: dirigent Erich Leinardorf, solistka Arlena Souders  
 21.35 Današnja glasba za strune  
 22.20 Skupni program JRT Jugoslovanska glasba

**SREDA 8. AVG.**

**Prvi program**

4.30 Dobro jutro!  
 8.08 Z glasbo v dober dan  
 8.30 Počitniško popotovanje od strani od strani  
 8.45 Pesnice na potepu Poje OPZ  
 Glasbene šole Franca Šturma - Ljubljana  
 9.05 Z radiom na poti  
 10.05 Rezervirano za ...  
 12.10 Veliki zabavni orkestri  
 12.30 Kmetijski nasveti - Martin Mencej: Kaj moramo storiti ob koncu šolskega leta  
 12.40 Ob izvirnih ljudske glasbene kulture  
 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev

13.20 Obvestila in zabavna glasba  
 13.30 Priporočajo vam ...  
 14.05 Razmišljamo, ugotavljamo ...  
 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo  
 15.30 Zabavna glasba  
 16.00 Loto vrtljak  
 17.00 Studio ob 17.00  
 18.00 Škatlica z godbo ...  
 18.30 Kaj radi poslušajo  
 19.25 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Minute z ansambлом Vilija Petriča  
 20.00 Naš goet  
 20.15 Dela skladateljev Ipacev  
 20.40 Dve skladbi Marijana Lipovška  
 21.05 Sergej Prokofjev: Odlomki iz opere »Ognjeni angeli«  
 22.20 Revija slovenskih pevcev zabavne glasbe  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 Jazz pred polnočjo Billy Harper-Niels-Henning Orsted Pedersen  
 0.05 Nočni program - glasba

**Drugi program**

8.00 Sreda na valu 202

...

13.00 Paleta melodij  
 13.35 Znano in priljubljeno  
 14.00 Solisti in ansambli JRT  
 14.30 Iz naših sporedov  
 14.35 Z vami in za vas  
 16.00 Tokovi nevrščenosti  
 16.10 Moderni odmevi  
 16.40 Iz jugoslovanske produkcije zabavne glasbe  
 17.35 Vprašanja telesne kulture  
 17.40 Iz partitur orkestra »Heinz Kiesslinge«  
 18.00 Kam in kako na preprih  
 18.40 Koncert v ritmu  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Melodije po pošti  
 22.15 Zvočni portreti Dave Holland  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**ČETRTEK 9. AVG.**

**Prvi program**

4.30 Dobro jutro!  
 8.08 Z glasbo v dober dan  
 8.30 Mladina poje MPZ »Vesna« - Začorje  
 9.05 Z radiom na poti  
 10.05 Rezervirano za ...  
 12.10 Znano melodije  
 12.30 Kmetijski nasveti - ing. Jože Dular: Vloga kmetijstva v proizvodnji hrane  
 12.40 Od vasi do vasi  
 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev  
 13.20 Obvestila in zabavna glasba  
 13.30 Priporočajo vam ...  
 14.05 Mehurčki  
 14.20 Koncert za mlade poslušalce  
 14.40 Jezikovni pogovori  
 15.30 Zabavna glasba  
 16.00 Vrtljak  
 17.00 Studio ob 17.00  
 18.00 »Vsa zemlja bo z nami zapela ...«  
 18.15 Lokalne radijske postaje se vključujejo  
 18.35 Ogrski plesi Johanna Brahmsa in Ferenca Farkasa  
 19.25 Obvestila in zabavna glasba  
 19.35 Lahko noč, otroci!  
 19.45 Minute z ansambлом Atija Sossa  
 20.00 Četrtek večer domačih pesmi in napevov  
 21.05 Literarni večer Pozabljene strani - V. Pauper studiosus sum  
 21.45 Lepe melodije  
 22.20 Plesna glasba iz jugoslovanskih studiev  
 23.05 Lirični utrinki  
 23.10 Paleta popevk jugoslovanskih avtorjev  
 0.05 Nočni program - glasba

**Drugi program**

8.00 Četrtek na valu 202

...

13.00 Vedri zvoki  
 13.35 Znano in priljubljeno  
 14.00 Z vami in za vas  
 16.00 Oglušam se vam s počinč  
 16.20 Instrumenti v ritmu  
 16.45 Jazz klub Thad Jones

17.40 Iz partitur revijskega orkestra RTV Ljubljana  
 18.00 Danes vam izbiram  
 18.40 Koncert v ritmu  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Beseda v ročku  
 21.00 Naš glasbeni teleks  
 22.00 Akordi za sanjarjenje  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Solisti in orkestri  
 10.40 Za šolarje Ivan Dolničar: Sredi noči in ledu  
 11.15 Tekoča repriza

...

16.00 Za šolarje Aleksander Marodič: Ideči tiger  
 16.35 Narodne za koncertni oder  
 17.00 Ura z Modestom Musorgskim  
 18.05 Zunanepolični fejton  
 18.20 Komorni koncert: Violončelist Paul Tortelier na festivalu v Helsinkih 1978  
 20.00 Glasbeni klub Dirigent Josef Krips in pianist Edwin Fischer  
 21.30 Vabilo v studio 22  
 22.50 Literarni nokturno D. Dragojevič: Pesmi

**Drugi program**

8.00 Sreda na valu 202

...

13.00 Paleta melodij  
 13.35 Znano in priljubljeno  
 14.00 Solisti in ansambli JRT  
 14.30 Iz naših sporedov  
 14.35 Z vami in za vas  
 16.00 Tokovi nevrščenosti  
 16.10 Moderni odmevi  
 16.40 Iz jugoslovanske produkcije zabavne glasbe  
 17.35 Vprašanja telesne kulture  
 17.40 Iz partitur orkestra »Heinz Kiesslinge«  
 18.00 Kam in kako na preprih  
 18.40 Koncert v ritmu  
 19.25 Stereorama  
 20.30 Melodije po pošti  
 22.15 Zvočni portreti Dave Holland  
 22.45 Zrcalo dneva  
 22.55 Glasba za konec programa

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**Tretji program**

10.05 Se pomnite, tovariši! (ponovitev)  
 11.00 Na krilih petja  
 11.40 Dve sonati za trobila

...

16.00 Zborovska glasba našega preporoda  
 16.20 Ars antiqua  
 18.05 Mednarodna radijska univerza  
 18.15 Stereofonski operni koncert  
 19.30 Izbrana proza I. Cimerman: Zeleni grebeni  
 19.45 Glasbeni intermezzo  
 20.00 Večer simfoničnega orkestra RTV Ljubljana  
 21.50 V nočnih urah  
 22.50 Literarni nokturno M. Krunic: Pesmi

**RADIO TRIGLAV JESENICE**

UKW-FM področje za radovljiško občino 87,7 megaherza - Gornjesavska dolina 103,8 megaherza - Jesenice in okolica 100,6 megaherza  
 srednji val 1495 KHz

danes in jutri - Jugoton vam predstavlja - Morda vas bo zanimalo

**Nedelja:**  
 11.03 Mi pa nismo se uklonili - Koledar važnejših dogodkov iz preteklosti - Reklame - Nedeljska kronika - obvestila - 12.00 Čestitke - Morda vas bo zanimalo

**Ponedeljek:**  
 16.03 Lokalna poročila - obvestila - 16.30 Ponedeljkov športni pregled - Morda vas bo zanimalo - Minute z narodnimi pesmimi

**Petek:**  
 16.03 Lokalna poročila - obvestila - 16.30 Kulturna oddaja - Morda vas bo zanimalo - Kaj je novega v Produkciji kaset in plošč RTV Ljubljana

**Sobota:**  
 16.03 Lokalna poročila - obvestila, 16.30 Kam

**Torek:**  
 16.03 Lokalna poročila - Obvestila - 16.30 Oddaja za mlade - Morda vas bo zanimalo

**Sreda:**  
 16.03 Lokalna poročila - Obvestila - 16.30 Stop zelena luč - Morda vas bo zanimalo

**Četrtek:**  
 16.03 Lokalna poročila - Obvestila - 16.30 Naš obzornik - Morda vas bo zanimalo - Po doma



**Komisija za medsebojna delovna razmerja pri svetu delovne skupnosti upravnih organov  
SKUPŠČINE OBČINE KRANJ**

**RAZPISUJE  
prosta dela in naloge:**

**v oddelku za planiranje in analize**

**1. SAMOSTOJNI SVETOVALEC ZA PLAN IN ANALIZE**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba ekonomske, politološke ali sociološke smeri, štiri leta delovnih izkušenj;

**V oddelku za upravnopravne zadeve**

**2. VODJA SLUŽBE ZA ZADEVE BORCEV NOV IN VOJAŠKIH INVALIDOV**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba pravne, upravne, organizacijske, ekonomske, politološke ali sociološke smeri, štiri leta delovnih izkušenj;

**3. SAMOSTOJNI SVETOVALEC ZA SPLOŠNE AKTE I**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba ekonomske ali organizacijske smeri, štiri leta delovnih izkušenj;

**4. SAMOSTOJNI SVETOVALEC ZA SPLOŠNE AKTE II**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba pravne smeri, štiri leta delovnih izkušenj.

**V oddelku za urbanizem, gradbene in komunalne zadeve**

**5. SAMOSTOJNI SVETOVALEC – VODJA SLUŽBE ZA GRADBENE ZADEVE**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba – diplomirani gradbeni ing. ali diplomirani ing. arhitekture – eksterier štiri leta delovnih izkušenj na gradbenem področju.

**V davčni upravi**

**6. SAMOSTOJNI SVETOVALEC ZA PRAVNE ZADEVE**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba pravne ali upravne smeri, štiri leta delovnih izkušenj;

**7. DAVČNI INŠPEKTOR**

**Pogoji:** višja strokovna izobrazba ekonomske ali upravne smeri, dve leti delovnih izkušenj, trimesečno poskusno delo;

**8. DAVČNI KONTROLOR**

**Pogoji:** srednja strokovna izobrazba ekonomske ali upravno administrativne smeri, eno leto delovnih izkušenj, trimesečno poskusno delo.

**V oddelku za notranje zadeve**

**9. SAMOSTOJNI SVETOVALEC ZA DRUŽBENO SAMOZAŠČITO**

**Pogoji:** visoka strokovna izobrazba upravne ali organizacijske smeri, štiri leta delovnih izkušenj.

**V geodetski upravi**

**10. VODJA GEODETSKE PROSTORSKE DOKUMENTACIJE**

**Pogoji:** višja strokovna izobrazba geodetske smeri, dve leti delovnih izkušenj, trimesečno poskusno delo.

**V sekretariatu občinske skupščine**

**11. REFERENT ZA KRAJEVNE SKUPNOSTI**

**Pogoji:** višja strokovna izobrazba pravne, upravne, organizacijske ali ekonomske smeri, dve leti delovnih izkušenj, trimesečno poskusno delo.

**V oddelku za skupne službe**

**12. VODJA KRAJEVNEGA URADA PREDDVOR – JEZERSKO**

**Pogoji:** srednja strokovna izobrazba upravno administrativne ali ekonomske smeri ali gimnazijski maturant, eno leto delovnih izkušenj, trimesečno poskusno delo;

**13. POMOČNIK HIŠNIKA**

**Pogoji:** poklicna šola za ključavničarje, mizarje ali električarje, dvomesečno poskusno delo;

**14. STROJEPISec**

**Pogoji:** poklicna šola administrativne smeri, šest mesecev delovnih izkušenj, dvomesečno poskusno delo.

Za vsa dela in naloge je delovno razmerje za nedoločen čas s polno zaposlitvijo.

Za vsa dela in naloge se zahteva moralnopolitična neoporečnost.

**Kandidati naj pošljejo pismene vloge s kratkim življenjepisom in dokazilom o izobrazbi komisiji za medsebojna delovna razmerja pri svetu delovne skupnosti upravnih organov skupščine občine Kranj, Trg revolucije 1, najkasneje v 15 dneh od dneva objave.**



**Tekstilna industrija  
TEKSTILINDUS Kranj**

**ponovno razglasi prosto delo oziroma nalogo**

**vodenje varstva pri delu  
v kadrovskem sektorju**

**Pogoji:** varnostni inženir, zaželene so delovne izkušnje, poskusno delo je 3 mesece.

**Kandidati, ki izpolnjujejo delovne pogoje, naj dajo pismene prijavitve v kadrovski sektor delovne organizacije v 15 dneh od dneva objave.**



**INDUSTRIJA GRADBENEGA  
MATERIALA  
GRADNJA ŽALEC**

**SCHIEDEL  
MONTAŽNI DIMNIK**

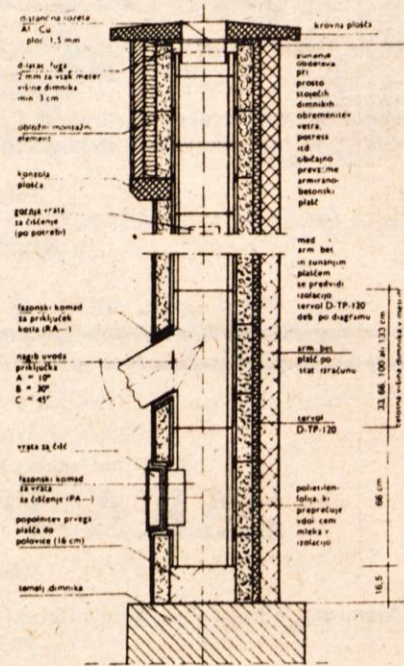
**TEHNIŠKE PREDNOSTI**

Troslojni montažni dimnik po sistemu SCHIEDEL je industrijsko izdelan gradbeni element, ki po svoji konstrukciji in kvaliteti uporabljenih materialov zagotavlja brezhibno delovanje in izredno trajnost. Okrogli presek, notranja šamotna cev in večslojna konstrukcija so temeljne značilnosti sistema.

- okrogli presek zagotavlja: najugodnejši pretok dimnih plinov pri minimalnem preseku, ter najnižji uporih, omogoča najlažje čiščenje
- notranja šamotna cev je: ognjeobstojna, kislino odporna, pilnotečna, odporna na spremembe temperature in ima zadostno trdnost tudi za visoke dimnike
- večplastna konstrukcija omogoča: prosto dilatiranje v vseh smereh, poljubno izolacijo, visoko trajnost, enostavno montažo.

**ŠIROKO PODROČJE UPORABE**

SCHIEDEL-YU-dimniki se uporabljajo za vse vrste goriv (trda, tekoča, pilnasta), kakor tudi za razne moči kotlov od 5000 kcal/h pa do 8.000.000 kcal/h. Dimniki Ø 13,5, Ø 16 in Ø 20 se uporabljajo tudi kot zbirni dimniki z več priključki v raznih etažah, kar predstavlja velike ekonomske prednosti.



Industrija gradbenega materiala GRADNJA ŽALEC  
UPRAVA ŽALEC  
telefoni: (063) 710-740, 710-741, 710-719, 710-773  
telex: 33533 YU - SIGRAD  
PROIZVODNJA, PRODAJA IN TEHNIŠKE INFORMACIJE  
Latkova vas pri Prebodu  
telefoni: (063) 722-027, 722-078, 722-089, 722-151, 722-144

**KRAJEVNA  
SKUPNOST  
RATEČE-PLANICA**

objavlja  
**JAVNI NATEČAJ  
za prodajo**

stavbe »bivša klavnica«  
Rateče št. 69  
v velikosti 63 kv. m  
s 140 kv. m  
funkcionalnega  
zemljišča.

Izključna cena je  
250.000 din.  
Davek plača kupec.

Interesenti naj pismene ponudbe pošljejo priporočeno po pošti do 20. avgusta v zaprti kuverti z oznako »za klavnico« na naslov: Krajevna skupnost Rateče-Planica, Komisiji za zbiranje ponudb.

Podrobne informacije v pisarni Krajevne skupnosti ali pa po telefonu 061/88-566.

**MLEKARSKI ŠOLSKI  
CENTER V KRANJU  
Smledniška 3**

razpisuje prosta dela  
in naloge

1. DELAVKE za razdeljevanje hrane
2. ČISTILKE za čiščenje šolskih prostorov

Nastop službe takoj ali po dogovoru. Prijave sprejema center 15 dni po objavi. Informacije dobite po telefonu 21-547.

**ŠOLSKI CENTER ZA KOVINARSKO  
IN AVTOMEHANIŠKO STROKO  
ŠKOFJA LOKA,  
Šola za voznike**

razpisuje

v šolskem letu 1979/80  
vpis v šolo za voznike C in E kategorije  
v Škofji Loki in na Bledu

**Pogoji za vpis:**

- končanih najmanj 6 razredov osnovne šole,
- zdravniško spričevalo o sposobnosti opravljanja vozniškega poklica,
- starost nad 17 let.

Šolanje traja 1 šolsko leto. Informacije in vpis: v Škofji Loki vsak dan od 8. do 12. ure v pisarni Šolskega centra, Šolska ul. 1; na Bledu v prostorih Združenja šoferjev in avtomehanikov Bled - Jesenice, Bled, Prešernova 14, ob ponedeljkih od 8. do 14. ure in sredah od 10. do 17. ure.

**BRIVSKO FRIZERSKO PODJETJE  
KRANJ, Maistrov trg 12**

Na podlagi potreb podjetja vabimo v našo delovno organizacijo sodelavce za združitev opravil in nalog

**več frizerjev moške – ženske stroke**

**Razpisni pogoji:**

kvalifikacija z ustrezno šolsko izobrazbo

Ponudbe pošljite na naslov: Brivsko frizersko podjetje Kranj, Maistrov trg 12.

Razpis velja do združitve opravil in nalog.

**Komisija za razpis pri  
Skupnosti otroškega varstva Radovljica**

po sklepu 12. seje Izvršnega odbora  
Skupnosti otroškega varstva Radovljica  
objavlja prosto delovno mesto in naloge

**TAJNIKA**

Skupnosti otroškega varstva Radovljica

**Pogoji za izbiro kandidatov:**

- srednja ali višja izobrazba,
- vsaj 5 let delovnih izkušenj,
- primerne organizatorske sposobnosti pri delu na tem področju,
- ustrezne politične in moralne lastnosti.

Delo se združuje za dobo štirih let.

Nastop dela s 1. septembrom 1979.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev s kratkim življenjepisom pošljite na naslov: Skupnost otroškega varstva Radovljica, Kopalniška 10, v zaprti kuverti z oznako – za razpis.

Razpis se zaključuje 15 dni po objavi. Kandidati bodo o izidu razpisa obveščeni 30 dni po javni objavi.

## ZAHVALA

Ob izgubi naše drage sestre in tete

**NEŽE RESNIK**

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so jo spremili na njeni zadnji poti in ji darovali cvetje.

Posebno zahvalo izrekamo zdravniku dr. Bajžlju za dolgoletno zdravljenje, duhovniku za tolažilne besede in pogrebni obred ter pevcem za zapete žalostinke.

Zalujoči vsi njeni!

Kranj, 28. julija 1979

## ZAHVALA

Ob prerani izgubi našega ljubega moža, atija in ata

**JAKA PRETNARJA**

Zdevčevga Jaka

se iskreno zahvaljujemo vsej zdravniški ekipi in bolniškemu osebju, posebno dr. Jezernikovi na KC za nujno pomoč.

Hvala ZZB Novi trg in družbenopolitičnim organizacijam Stara Ljubljana za cvetje in spremstvo ter tov. Anici Jesse za poslovilne besede.

Iskrena hvala sosedom za pomoč ter sorodnikom, prijateljem in sovaščanom, ki ste mu poklonili toliko cvetja in ga spremili na njegovi zadnji poti.

Hvala g. župniku in cerkvenim pevcem za spremstvo in obred.

Zalujoča žena in otroci z družinami!

Zg. Dobrava, 26. julija 1979

## ZAHVALA

Ob smrti naše drage mame, stare mame, babice in tete

**ALOJZIJE JESENKO**

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za pomoč, darovano cvetje, izrečeno sožalje in spremstvo na njeni zadnji poti.

Posebna zahvala g. župniku za opravljen pogrebni obred in pevcem za zapete žalostinke.

Vsem še enkrat iskrena hvala!

Zalujoči vsi njeni!

Ziganja vas, 30. julija 1979

## ZAHVALA

Ob smrti naše drage nepozabne mame

**ANGELE VETERNIK**

se iskreno zahvaljujemo za izrečeno sožalje in nesebično pomoč vsem dobrim sosedom, znancem in prijateljem, kakor tudi kolektivom Klavnice Tržič, Mesoizdelkom Loka, Samopostrežni restavraciji Kranj in Ateljeju za zlatarstvo Ljubljana za darovano cvetje.

Se posebno lepa hvala dr. Hribniku za dolgoletno zdravljenje in lajšanje bolečin.

Hvala tudi pevcem za gahljivo petje ob mrtvaškem odru in ob grobu kakor tudi g. župniku za lep pogrebni obred.

Se enkrat zahvala vsem, ki ste jo spremili na njeni zadnji poti in kakorkoli sočustvovali z nami.

Zalujoči vsi njeni!

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega člana ZB Godešič

**JANEZA FOJKARJA**

se iskreno zahvaljujemo zdravniku tov. dr. Debeljaku ter tov. dr. Bračkovi za zdravljenje v njegovi bolnici.

Posebna zahvala gre vodstvu doma Centra slepih v Stari Loki za njegovo oskrbo.

Prav tako se zahvaljujemo zdravstvenemu osebju bolnice Valdoltra ter kliničnemu centru Golnik.

Ob njegovi zadnji poti se zahvaljujemo vsem darovalcem vencev in cvetja, kakor tudi gasilcem, godbi, govornikom, pevcem, DU Škofja Loka, zaporsčakom ter vsem prijateljem in znancem, ki ste ga spremili na njegovi zadnji poti.

ZB GODEŠIČ ter svojci!

MALI  
OGLASItelefon  
23-341

## PRODAM

Prodajam KAVČ, »KREDENCO« in električni ŠTEDILNIK. Jan Cecilija, Kidričeva 21, Kranj 6043  
Prodajam predgaražno ZAŠČITNO MREŽO (20 x 200). Ferjan Franc, Luže 63, Šenčur 6044Poceni prodajam pet mesecev starega NEMŠKEGA OVCARJA, samca. Zg. Bitnje 130, pri puškarni 6045  
Prodajam ČOLN, primeren za ribolov. Pogon na akumulator. Humer, Šenčur, Mlakarjeva 65, tel.: 41-118 6046

Prodajam eno leto stare KOKOŠI nesnice. Strahinj 38, Naklo 6047

Prodajam ohranjeno PLINSKO PEČ super ser in 1300 kosov STRESNE OPEKE špičak, po 1 dinar. Telefon 40-626, Kavčič, Zg. Besnica 64 6048

Zopet se dobijo sveža DOMAČA JAJCA, vsak popoldan po 16. uri v Srednji vasi 6 pri Goričah 6049

Prodajam suhi MACESEN, debeline 50 mm in suhe smrekove »PLOHE«, debeline 50 in 25 mm. Trboje št. 24, Kranj 6050

V začetku septembra bom prodajal dva meseca stare JARČKE, rjave in grahaste, vse odlične nesnice, cena 45 din. Sprejemam naročila. Stanonik Jurij, Log 9, Škofja Loka 6051

Prodajam KRAVO mlekarico, rabljen krojaški ŠIVALNI STROJ in TOMOS CROSS 50 junior. Stirpnik 7, Selca 6052

Prodajam dobro ohranjen TRAKTOR Binkelj 7, Škofja Loka 6053

Prodajam DNEVNO SOBO dragica (kotno). KAVČ, dva FOTELJA in MIZICO. Jagodič, Zlato polje 3/c, Kranj 6054

Prodajam fasadni PESEK, krem barve. Praprotna polica 31, Cerklje 6055

Prodajam JADRNICO elan S-430, PRIKOLICO, TOMOS 4,5 (v garanciji). Telefon 27-226 (064) od 18. do 20. ure 6056

Prodajam barvni TELEVIZIJSKI SPREJEMNIK Iskra. Ogled od 6. 8. do 9. 8. od 18. do 19. ure. Mrkaič, Kalinškova 25, Kranj 6057

Prodajam borove »PLOHE«. Naslov v oglašnem oddelku. 6058

Prodajam KRAVO simentalo, po teletu, dobro mlekarico. Apno 9, Cerklje 6059

Prodajam suhe hrastove »PLOHE«. Šmartno 29, Cerklje 6060

Po ugodni ceni prodajam trajnožareči ŠTEDILNIK KS 43,2 küppersbusch in kombinirano PEČ na električno in drva (za kopalnico). Ogled je možen v soboto, dne 4. avgusta 1979, od 14. do 18. ure. Roblek Frančiška, Bistrica 16, Tržič 6061

Prodajam OBRAČALNIK maraton za kosilnico BCS 127, v odličnem stanju. Kunc Ciril, Begunje 9 6062

Prodajam gradbeno barako in »BANKINE«. Teran Srečko, Savska cesta 32, Kranj, tel.: 21-798 6063

Ugodno prodajam 6 BETONSKIH STEBROV za kozolec. Butara Vili, Kranj, C. talcev 33 6112

Prodajam izvenkrmni MOTOR TOMOS 10. Žirovnica 101/b 6114

Ugodno prodajam TRAKTOR šore 404, pogon na štiri kolesa. Primožič, Zminec 30, Škofja Loka 5955

Od 200 do 300 kg teškega BIKCA zamenjam za SLAMOREZNICO s puhalnikom ali gumi voz. Ramovž, Koseze 15, 61217 Vodice 5962

Prodajam nov PUHALNIK za seno. Ramovž, Koseze 15, 61217 Vodice 5963

Zaradi selitve prodajam SPALNICO in še nekaj drugega pohištva. Kranj, Stritarjeva 8, pritličje levo 5986

Ugodno prodajam dvizna GARAŽNA VRATA. Telefon 25-751 5987

Prodajam KOKOŠI za nesnost ali zakol ter stoječo OTAVO. Šenčur, Štefotova 18 5988

Poceni prodajam dve MOŠKI KOLESI. Kranj, Prebačevo 8 5989

Prodajam ČOLN elan T 300 in MOTOR TOMOS 4, za 12.000 din. Cerklje 130 5990

Poceni prodajam ŠIVALNI STROJ, otroško POSTELJO, MIZO, dva STOLA in ZABOJ za drva. Križnik, Ul. XXXI divizije 5, Kranj 5991

Prodajam trajnožarečo PEČ küppersbusch in električni ŠTEDILNIK (2 plin, 2 električno). Golob Zdravka, Mlekarska 14, Kranj (Čirče) 5992

Prodajam PSICKE, mešane foks-terier pasme in PSICO. Konjedič Viktor, Kranj, Šiškovsko naselje 11, telefon 21-895 5993

Prodajam skoraj novo jogi POSTELJO (160 x 190). Zagor, C. Staneta Zagarja 12, tel.: 24-037 5994

Prodajam 6 tednov stare PSICKE (samci in samičke), basset - hound sampioni. Telefon 44-510 5995

Prodajam KRAVO po izbiri. Benedik, Dražgoše 41, Železniki 5996

Opravičujemo se naročnikom, ki so prejeli Glas prejeli z enodnevno zamudo. Proti tehničnim kvarom na tiskarskem stroju smo bili nemočni. Prosimo za razumevanje ČP GLAS

Poceni prodajam dobro ŽENSKO KOLO in diatonično HARMONIKO, znamke lubas. Partizanska 34, Kranj 5997

Prodajam original OBRAČALNIK za traktor pasqali. Vidic, Poljšica 42 5998

Prodajam OTROŠKI VOZIČEK in »STAJICO«. Ul. Janeza Puharja 2, Kranj, tel.: 28-097 5999

Prodajam več od 30 do 60 kg težkih PRASIČEV. Posavec 16, Podnart 6000

Prodajam PUJSKE, težke okoli 25 kg. Mlaka 4, Begunje 6001

Prodajam tarup vrhnjo FREZO. Rupa 9, Remic 6002

Prodajam popolnoma novo super 8 ZVOČNO KAMERO revue compact sound 600, zoom 6 x optik. 1 : 1,7. 8 - 48, japonsko, z usnjeno torbico, izredna priložnost. Naslov v oglašnem oddelku. 6004

Prodajam LES za ostrežje. Prebačvo 13, tel.: 49-155 6003

Prodajam devet vreč »HLEVITA«. Moše 26, Smednik 6029

Prodajam mesecne »PLOHE« (5 cm). Naslov v oglašnem oddelku 6030

Prodajam tri mesece brejo TELICO. Zavrl, Verje 46 pri Medvodah 6031

Ugodno prodajam SEDEŽNO GARNITURO in »TEPIH«. Telefon 74-279 od 8. ure dalje 6032

Ugodno prodajam globok OTROŠKI VOZIČEK. Meglič Slavi, Zg. Otok 5, Radovljica 6033

## KUPIM

Kupim kvadre iz LEŠA. Kartnik Slavko, Brezje 17, Brezje 6096

Kupim MOTOR za kosilnico fahr. Gorenja vas 23, Reteče 6097

Kupim 18 smrekovih DESK, debeline 3 cm. Eberl Bogdan, Ljubno št. 94 6098

## VOZILA

Prodajam avto PZ-125, letnik 1971. Konjedič Viktor, Šiškovsko naselje 11, Kranj, tel.: 21-895 6005

Prodajam AMI 8 break, letnik 1973, registriran do marca 1980. Dornik Lovro, Podhom 19 pri Bledu 6006

Prodajam dobro ohranjen R-4, letnik 1973. Ogled v soboto popoldne in nedeljo. Golniška 1, Kranj 6007

Prodajam brezhiben MOTOR in MENJALNIK ter druge dele za fiat 1100, letnik 1967 (lahko po delih). Osterman, Olševek 65, Preddvor 6008

Prodajam FIAT 750, letnik 1972. Ogled vsak dan. Mira Bertonec, Kokrica, Kuratova 64, Kranj 6009

Odstopim vrstni red za R-4 »katrco«, naročeno 20. 2. 1979. Naslov v oglašnem oddelku. 6010

Prodajam ohranjeno ZASTAVO 600, po generalni. Pavlin, Vrečkova 3, Planina 6011

Prodajam FIAT 750, na novo registriran, letnik 1969. Hostar Alojz, Kokrica, Grosova 19 6012

Prodajam 126-P, letnik 1977, z neparno številko. Podreča 8, Kranj 6013

Prodajam FIAT 850 special, letnik 1971, s parno številko. Osmič Husein, Bistrica 181, Tržič 6014

Prodajam ZASTAVO 101, letnik 1973. Ječnik, Zaloše 10, Podnart 6015

Prodajam dve leti star R-4. Informacije popoldne. Stucin, Kranj, Stražiška 3, tel.: 23-331 6016

Prodajam AMI 8, celega ali po delih. Kodrič Marjan, Zg. Besnica 36 6017

Prodajam SKODO 100 L, letnik september 1975, parna številka, prevoženih 34.000 km. Bodlaj Pavel, Pristava 57, Tržič 6018

## OBVESTILO

Telefonske naročnike, vključene v vozlično avtomatsko telefonsko centralo Radovljica (ATC Radovljica, Bled, Bohinjsko jezero, Bohinjska Bistrica in Podnart) obveščamo, da bodo v času do 20. 8. 1979 motnje v telefonskem prometu zaradi nujnih del v centrali. Prosimo za razumevanje.

Podjetje za ptt promet  
Kranj

Prodaja OPEL KADET, letnik 1977. Visoko 130, Senčur 6019  
Prodaja deset mesecev star MOPEL 14 TL, cena po dogovoru. Koletič Slavko, Savska loka 5, Kranj 6020

Prodaja ZASTAVO 101 Lux, letnik 1976. Ogled možen vsak dan. Za družina 11, Primskovo - osnovna šola 6021

Prodaja motorno KOLO DKW, 200 ccm. Moderc Stanko, Zg. Radovna 60, Mojstrana 6022

Prodaja MOTORNO KOLO oiagio. Sr. vas 50, Senčur 6023

Zelo poceni prodaja PRINZA NSU 1000, celega ali po delih. Varel Jernej, Ul. Milene Korbarjeve 11, Kranj 6024

Prodaja karamboliranega MOSKVICA, letnik 1976, prevoženih 17.000 km, celega ali po delih, motor in menjalnik brezhibna. Visenjak Franc, Bokalova 18, Jesenice 6025

Ugodno prodaja ZASTAVO 1300, starejši letnik, motor obnovljen, po generalni. Kovač Darko, Lesce, Vodnikova 2 6026

Prodaja ZASTAVO 101, letnik 1973. Ul. Janeza Puharja 2, Kranj, telefon: 28-097 6027

Prodaja dobro ohranjen FIAT 750, letnik 1972/73, s parno številko. Zadnikar Drago, Preddvor 6065

Nov RENAULT 4-LT zamenjam za zazidljivo parcelo v bližini Kranja, z eventualnim doplačilom. Telefon 24-223 ali ponudbe pod šifro: Katra 6066

Ugodno prodaja dve ŠKODI 1000 MB: eno registrirano in v voznem stanju, drugo pa po delih ali celo; ter dve ZASTAVI 750, eno lahko tudi po delih. Urbanc Blaž, Panteršičica 2, Kranj (proti Golniku) 6067

Prodaja AMI 8, po delih, razen motorja. Hudobivnik Jože, Kokrica, Betonova 42, Kranj 6068

Prodaja ZASTAVO 101, letnik 1974, registrirano do junija 1980. Gros Franc, Mlaka 3, Kranj 6069

Prodaja OPEL ASCONO 16 S, letnik 1972/73. Zupančič Janez, Ribno 74, Bled 6070

Prodaja dobro ohranjen R-16. Zapis, Blejska 15, pošta Bled 6071

Prodaja ZASTAVO 750, letnik 1972. Hafner Franc, Kokrškega odreda 7, Lesce 6072

Prodaja ZAPOROŽCA in tovorni avto ZASTAVA 1300. Galičič, Predmost 26, Poljane 6073

Prodaja VW 1500, registriran do februarja 1980. Klemenčič Janko, Predmost 27, Poljane 6074

Ugodno prodaja PEUGEOT 204, letnik 1971. Fajfar Janez, Podlubnik 153, Škofja Loka 6075

Ugodno prodaja dobro ohranjena ZAPOROŽCA, letnik 1975, registriranega do 24. 6. 1980. Informacije tel.: 064-60-759 popoldan 6076

Prodaja lepo ohranjen FORD ESCORT karavan. Telefon 47-386 6077

Prodaja CITROEN GS, letnik 1976, v račun vzamem manjši avto. Telefon 21-018 6078

Prodaja dobro ohranjen PEUGEOT 304, registriran do julija 1980. Studen, Tenetiše 3, Golnik 6079

Ugodno prodaja ZASTAVO 101, letnik 1975. Razdrh, Golnik 95 6080

Ugodno prodaja ZASTAVO 750, letnik 1971, registrirano do julija 1980. Vopovlje 15, Cerklje 6081

Prodaja osebni avto 125-PZ in rezan LES. Dragočajna 13, Smlednik 6082

Prodaja ohranjen FIAT 850, registriran do 24. julija 1980, cena 19.000 dinarjev. Marjan Zupančič, Mlaka št. 41, Kranj 6083

Prodaja dobro ohranjeno ZASTAVO 1300, letnik 1971, z obnovljeno karoserijo, registrirano za eno leto. Podobnik, Mlaka 76 6084

Prodaja lepo ohranjena GOLFA, letnik oktober 1977, prevoženih 33.000 km. Britof 152, Kranj 6085

Prodaja FIAT 125 special. Ogled vsak dan. Brezje 4, Brezje 6086

Prodaja SIMCO 1301-S, letnik 1971. Peternej, Grajska pot 14, Škofja Loka, tel.: 60-956 6087

Prodaja dobro ohranjeno ZASTAVO 126-P, letnik 1977. Telefon 81-006, Jesenice 6088

Prodaja karamboliran R-4 »skatrco«, letnik 1974. Informacije po telefonu 23-338, Kranj 6089

Zamenjam R-8, letnik 1969 za »FIČKA«. Plut, Cankarjeva 8, Radovljica 6090

Prodaja ZASTAVO 750, registrirano do konca leta, letnik 1967. Strahinj 80, Naklo 6091

Prodaja ZASTAVO 750, letnik 1973, prevoženih 35.000 km. Logar Ivan, Voglje 65, Senčur 6092

Prodaja 126-P, letnik avgust 1978, zaščiten z dinitroolom. Informacije telefon 064-42-015 v petek od 13. do 18. ure 6093

Prodaja SIMCO 1000 special, letnik 1972, za 10.000 din. Zg. Gorje 26 ali telefon 75-140 int. 223 6094

Prodaja ZASTAVO 750 LC, letnik 1979. Telefon 28-420 6095

Kupim TOVORNI AVTO s kasonom, za voznika B kategorije. Burgar Rajko, Vopovlje 5, Cerklje 6110

Prodaja odlično ohranjen VW, starejši letnik, najboljšemu ponudniku. Jezerska c. 130/b, Kranj 6111

Prodaja R-4, prva registracija 1976, z neparno številko. Dolenc, Zevnikova 5, Orehek, Kranj, telefon: 27-937 6113

Prodaja odlično ohranjenega »SPACKA«, letnik 1975. Šarabon Lojze, Proletarska 13, Tržič 6115

Poceni prodaja FIAT 2100, letnik 1960. Kličič tel.: 25-034 6116

DEŽURNI VETERINARJI

OD 3. 8. DO 10. 8. 79  
TERAN Janez, dipl. vet., Kranj, Vrečkova 5, tel. 26-357 ali 21-798

VEHOVEC Srečko, dipl. vet., Kranj, Stošičeva 3, tel. 22-405 za občini Kranj in Tržič

VODOPIVEC Davorin, dipl. vet., Gorenja vas 186, tel. 68-310

OBLAK Marko, dipl. vet., Šk. Loka, Novi svet 10, tel. 60-577 ali 44-518 za občino Škofja Loka

GLOBOČNIK Anton, dipl. vet., Lesce, Poljska pot 3/a, tel. 75-668 za občini Radovljica in Jesenice

Dežurna služba pri Živno-rejskem veterinarskem zavodu Gorenjske v Kranju, Iva Slavca 1, tel. 25-779 ali 22-781 pa deluje neprekinjeno.

STANOVANJA

S 1. septembrom oddam SOBO dvema študentkama. Eržen Slavica, Huje 12, Kranj 6100

Družina z enim otrokom nujno išče STANOVANJE v Kranju ali bližnji okolici. Šifra: Mlada družina

Oddam SOBO kmečkemu dekletu, ki ima veselje do vrtnarjenja, staro od 20 do 25 let. Ponudbe pod: Kmečko deklo 6102

Zamenjam enosobno STANOVANJE (centralna, 36,5 kv. metra) na Planini za večje. Telefon 25-436 6103

V okolici Škofje Loke iščem STANOVANJE. Pripravljena sem pomagati v gospodinjstvu. Kozole Anica, Dom pod planino Trebija, Gorenja vas 6109

Prodaja takoj vseljivo STANOVANJE. Arsič, Ljubljanska 6, Kranj 6109

V najem vzamemo STANOVANJE v Kranju ali bližnji okolici. Smo dobri plačniki. Ponudbe pod: Solidni 5938

Kupim enosobno STANOVANJE ali GARSONJERO v Kranju ali Radovljici, po možnosti takoj vseljivo. Plačam v devizah. Cenjene ponudbe pošljite pod: Čimprej 5979

Starejša upokojenka nujno rabi GARSONJERO ali SOBO s souporabo kuhinje in sanitarij v Kranju. Ponudbe pod šifro: Sedem 6034

Študent išče SOBO ali GARSONJERO v Kranju ali okolici. Ponudbe pod šifro: Adnan 6036

ZAPOSLOTITVE

Kegljaški klub Podreča sprejme takoj TOČAJKO ali TOČAJA, lahko je tudi priučen, za vodstvo bifeja pri klubu na Podreči. Prijave: telefon 40-000, Kranj 6035

agrotehnika  
EXPORT - IMPORT, LJUBLJANA, TITOVA 38

Po rezervne dele za traktorje, kosilnice BCS in avtomobile hodimo v AGROTEHNIKO poslovalnico KRANJ, Dražgoška 2, tel.: 26-681

Gostišče ADEGAS sprejme več NATAKARJEV ali NATAKARIC ter KUCHARICE za delo na Gorenjskem sejmu od 10. avgusta do 21. avgusta. Prijave sprejemamo od 30. julija dalje v Gostišču v Adegasu št. 37, Cerklje. GOSTIŠČE KUCHAR 5878

V času Gorenjskega sejma od 10. do 21. avgusta 1979 zaposli Kovinotehna Celje, blagovnica FUŽINAR Jesenice, več moških PRODAJALCEV tehnične stroke za delo na sejmu v Kranju. Zaposlitev je priložnostna. Informacije dobite po telefonu 81-496 6105

Sprejemem KV KOVINOSTRUGARJA za maloserijska dela. Naglič Jože, Jezerska c. 124/d 6037

Sprejemem DIMNIKARSKEGA pomočnika in vajenca. Arh Stanislav, dimnikarski mojster, Kamnik 6038

Sprejemem vajenca za učenje AVTOLIČARSTVA. Drakslar Izidor, Zavasva 36/b, Orehek 6039

POSESTI

7 km iz Celja, ob glavni cesti, prodaja GOSPODARSKO POSLOPJE s stanovanjem, za večjo obrt. Kralj Irena, Celjska c. 39, Vojnik 6106

IZGUBLJENO

Na planini na Blegašu sta se izgubila dva BIKCA. Eden ima zvonec. Kdor bi karkoli vedel o njih naj sporoči na naslov: Primožič Janez, Davča 69, Železniki, ali na PM - Gorenja vas 5981

V ponedeljek 23. julija 1979 prodan sem izgubil na poti od urarja Šegregurja do hotela Creina MOŠKO ROČNO URO darvil. Poštenega najditelja prosim, da mi jo vrne proti nagradi. Naslov v oglasnem oddelku. 6040

V nedeljo se je izgubil v okolici Bištrice pri Naklem LOVSKI PES trier. Sliši na ime Cokla. Najditelja prosim, da ga vrne na naslov Kuhar Franc, Šolska 2, Kranj, Stražišče

V petek, 27. julija, ob 14. uri sem na Gasilski cesti v Senčuru izgubil pol »KARDANA« od traktorja. Poštenega najditelja prosim, da ga vrne proti nagradi. Voklo 11, Senčur 6106

PRIREDITVE

Mladinska organizacija Britof prireja v soboto od 20. do 24. ure in nedeljo od 16. do 23. ure VRTNO VESELICO. Igrajo TRGOVCI. Vabljeni! 6107

Vsako soboto je PLES v hotelu JELEN v Kranju, ob 19. uri. Igra ansambel JEVSEK 6108

OBVESTILA

Turistično društvo Kokrica vabi občane na ogled RAZSTAVE NAŠI KRAJANI IN NJIHOVI KONJČKI, ki jo prireja v počastitev krajevnega praznika. 6109

Razstava bo v kulturnem domu na Kokrici, odprta pa bo v petek od 13. do 19. ure, v soboto in nedeljo pa od 8. do 19. ure

T. D. Kokrica 6042

Kvalitetno, poceni in hitro vršim usluge - popravilo motorjev in koles. Osterman, Olševek 65, Preddvor 6099

OSTALO

Oblak Franc, Goli vrh 10, Gorenja vas, preklicujem vse neresnične besede, ki sem jih izrekel o Marinki Nagode. 6104



TEXAS INSTRUMENTS elektronski računalniki za šolo in študij

# WIESER

FERLACH/BOROVlje na Koroškem (Avstrija) Klagenfurter Straße 2

Na zalogi imamo:  
radio-rekorderje  
televizijske aparate  
avto-radije  
električne gospodinjske aparate

Lastna mojstrska delavnica za radio in TV servis

TOURISTIK-EXPORT  
Na vse v Jugoslavijo prodane aparate povrnemo kupcu 18 %, na avto-radio in stereo-naprave pa 30 % prometnega davka.

GOVORIMO SLOVENSKO!

MIG hit

## MESNA INDUSTRIJA na GORENJSKEM o. sub. o.

Mestni trg 20  
64220 ŠKOFJA LOKA

Delavski svet Delovne skupnosti DO MIG objavlja proste delovne naloge in vabi k sodelovanju kandidate: za področje pravnih zadev

Kandidat mora izpolnjevati poleg zakonskih še naslednje pogoje:  
- da ima visoko oziroma višjo izobrazbo pravne smeri in smisel za urejanje pravno upravnih zadev s področja združenega dela,  
- da ima pravilen odnos do samoupravljanja in teamskega dela.

Zaželeno je, da ima kandidat dve leti delovnih izkušenj, lahko pa je tudi začetnik.

Za objavljena dela in naloge bomo sklenili delovno razmerje za nedoločen čas.

Pismene prijave s kratkim opisom opravljenih dosedanjih del oziroma nalog in dokazila o izpolnjevanju objavljenih pogojev, pošljejo kandidati v 15 dneh po objavi v časopisu na naslov DO MESNA INDUSTRIJA na GORENJSKEM, splošno-kadrovski sektor, Mestni trg 20, ŠKOFJA LOKA.

Vse kandidate bomo o izidu objave obvestili najkasneje v 30 dneh po zaključku razpisa.

Gostinska in trgovska delovna organizacija

## CENTRAL Kranj n. sol. o.

objavlja na podlagi sklepa IO DS DSSS in IO DS TOZD Delikatessa ter v skladu z določili Pravidnika o delovnih razmerjih

ZA DSSS delovne naloge in opravila KUHARJA  
Pogoji: osnovna šola, 1 leto delovnih izkušenj, delo se opravlja v polovičnem delovnem času;

ZA TOZD DELIKATESA delovne naloge in opravila VEČ PRODAJALCEV - DOPOLNJEVALCEV  
Pogoji: šola za prodajalce, 1 leto delovnih izkušenj, tečaj o higienskem minimumu;

DELAVKE V KUHINJI  
Pogoji: osnovna šola, tečaj o higienskem minimumu;

DELAVKE V TRGOVINI  
Pogoji: osnovna šola, tečaj o higienskem minimumu.

Pismene prijave pošljite v 15 dneh po objavi na naslov: Central Kranj, Maistrov trg 11 - kadrovski oddelek.

Izdaja CP Glas, Kranj, Ulica Moše Pijadeja 1. Stavak: TK Gorenjski tisk Kranj, tisk: Združeno podjetje Ljudska pravica, Ljubljana, Kopitarjeva 2. - Naslov uredništva in uprava lista: Kranj, Moše Pijadeja 1. - Tekoči račun pri SDK v Kranju številka 51500-603-31999 - Telefon: glavni urednik, odgovorni urednik in uprava 23-341, uredništvo 21-835, novinarji 21-860, malo-oglašani in naročniški oddelek 23-341. - Naročnina: letna 325 din, polletna 175 din, cena za 1 številko v kolportazi 5 dinarjev. - Oproščeno prometnega davka po pristojnem mnenju 421-1/72.

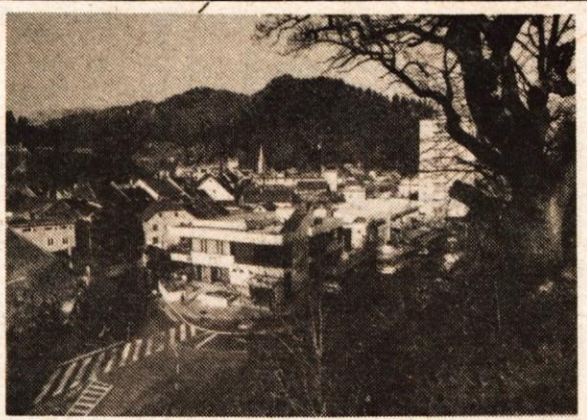
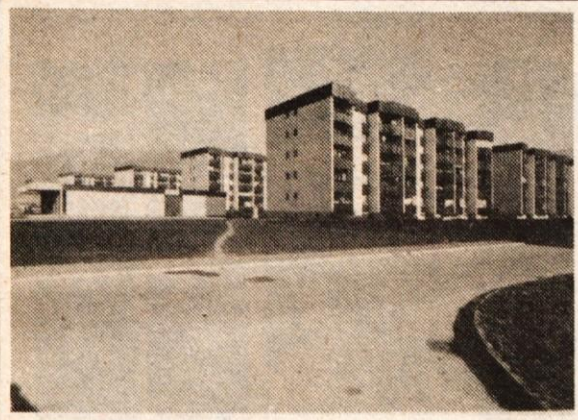
VENAC Industrija mesa Novi Sad skladišče Kranj, C. Staneta Žagarja 51 razpisuje prosta dela in naloge DELAVCA - DISTRIBUTERJA v skladišču Kranj

Pogoj: odslužen vojaški rok, izpit za voznika B kategorije, nastop dela najkasneje 1.9.1979, zdravniški pregled za delo v živilski stroki.

Delo se združuje za nedoločen čas.

Kandidati naj proučijo z dokazili pošljejo najkasneje 15 dni po objavi na naslov: VENAC - Novi Sad, Skladišče Kranj, Cesta Staneta Žagarja 51.

# 5. AVGUST – OBČINSKI PRAZNIK



KADU	STROBUČKI DOMPODAR VPRABANJA	KNJEVNIK PRITE	INDONKI OTOK OB ŠUMATRI	SADITEV	SEDELOVALEC PREMIKOV IZ KARTONA LEPENKA	PIREK KMEČKIH POVSEBI JANKO	TONA AMPER	VARIŠTVO	LET-VISICE BLIZU BRBE	PODOBNOST	MIŠTO V JUGOLAR KONJULI	ŠERBE K. IME	IZBAZ ZACUĐENJA	EGIPT. ŠKONČNI BOU
GERALO DUBAČINA					POSTAVKE ZA KOVANJE									
TUŠEK IMA DOBRA							ZUPANŠKA OBLAST							
ORVAJALC							VRSTA TRIKAR. ČEK							RASPRAVILA (KJE I DOPU) REKREACIJA
NAJZEN VPS						PRABICA DLAKA								VRSTA OBLIČEN BOMBONO
STAB IZBAZ ZA PRABICO PLATA			ŠPOJNA OBROČNA						LEGO VBAVJE				POSTNI PREDAK	
JUBI DALMATIN		VRSTA SOLATE						IZBAZ DOBILSKA						MUSLIMAN PRAZNIK
ORLOVSKI GLAS		GLEBALBEK						AVTRIMA						
PODVALA SVAL					VOJNA OKTOBRSKI REVOLUCIJE				POGOVORNI IZBAZ ZA ZAGLED					
BOLJAKI ČAR					JUNAR ORIBLUK				ODRIVEK					
GERA POSPENIK					NOVINAR KATLEK				EUROPU					
BAMBICA GOVEDA						NIKALNICA	CIRKA						DAKMATIN I. IME	ZAPREKE
ENCIN								ENIGANA NOVA E						
BOMILOV SEAT								RELAZARJEV KOTLOVAC						
CERNE								REKARNA MURKVEN POLJE						
NORMANI								IRIDU						
BABLON BENTOLANJA									OLEG VIDOV				ŠTOJNA V VIBIKI	ALEXANDER KENU
									OLIVER					
														GLAS

## Delovna akcija

V soboto, 28. julija, je bila na cesti od Rateč do tromeje spet lokalna delovna akcija. Jeseniški mladinci so že drugič pomagali vojakom pri urejanju ceste na tromeji, kjer bo 15. avgusta naša osrednja prireditelj ob dnevu čuvarjev meja.

Kljub pripravam in informiranju pa se je akcije udeležilo malo mladih iz delovnih organizacij, čeprav so obljubili sodelovanje, pa tudi v krajevni skupnosti Rateče in Podkoren je bil zelo slab odziv. Akcija bodo ponovno organizirali do sobote, 4. avgusta. Zbor bo ob 7. uri pred jeseniško gimnazijo oziroma ob 8. uri pred gostilno Šurc v Ratečah.

R. Klinar

## DEŽURNI NOVINAR

tel.: 21-860

**Požar na Hvaru** – Med Starigradom in Jelso na otoku Hvaru je izbruhnil velik požar, ki se je zaradi močnega južnega vetra razširil na precejšnje gozdne površine in povzročil veliko škodo. Ogenj je uničil motel Holiday in dva avtokampana v Jelsi, prebivalstvo Jelse, Starigrada, Vrboške in Hvara pa je ob pomoči turistov takoj začelo požar gasiti. Ogenj so prizadeveni občani in turisti presmerili od Jelse proti južni strani otoka, na pomoč so prišli gasilci iz Splita in enot jugoslovanske ljudske armade. Nekatere prebivalce in turiste so evakuirali. Preprečili pa so največje nevarnosti, da bi ogenj zajel Jelso, ki ima gost borov gozd, saj so podirali borova drevesa in kopali jarke. Človeških žrtev ni.

**Za jugoslovansko avtocesto** – Predstavniki konzorcija jugoslovanskih bank za izgradnjo avtoceste skozi Jugoslavijo so sporočili, da za gradnjo primanjkuje še 380 milijonov dolarjev. Cesto skozi Jugoslavijo naj bi začeli graditi prihodnje leto, vendar bodo potrebni še dodatni dogovori z bankami v tujini, da bodo lahko zagotovili denar.

**Še vedno toplo** – Minule dni je nekateri jugoslovanska mesta zajela prava tropska vročina, saj se je na ulicah Beograda asfalt segrel na 50 stopinj. Precej dela so imele tudi službe prve pomoči, vročina pa je napotila kopalce na divje plaže ob Savi in Donavi, čeprav je tam kopanje zaradi umazanije strogo prepovedano. Vremenoslovci še naprej obetajo toplo vreme in najvišje dnevne temperature do 30 stopinj.

D. Sedej

## O pogrešanih planincih ni sledu

Poročali smo že, da so avstrijski mejni organi zaprosili za iskanje nemških zakoncev Von Satkausen Hassau, ki sta pred dobrimi desetimi dnevi izginila nekje na področju Karavank. Gorski reševalci iz Trziča, Radovljice in Jesenic so v teh dneh preiskali Karavanke od Golice preko Beljščice, Stola in Zelenice, vendar niso našli nobenih sledov o pogrešanih planincih. Zakonca sta se z avstrijske strani napotila po vsej verjetnosti na Stol in bi bilo možno, da sta prišla tudi na jugoslovansko stran. Vendar pa vsaj po dosedanjih preverjanjih nista vpisana v nobeno prijavno knjigo v planinskih domovih, niti jih gorski reševalci niso našli.

## Skupščina o smernicah

**TRZIČ** – Jutri se bodo ob 8. uri v večnamenski dvorani v osnovni šoli heroja Bračiča v Bistrici sestali delegati vseh zborov skupščine občine Trzič na skupnem zasedanju. Obravnava-li bodo predlog smernic za pripravo družbenega plana občine Trzič za obdobje od 1981. do 1985. leta.

Osnova za izdelavo smernic so bile sprotne analize vseh problemov, še zlasti ocena uresničevanja družbenega plana razvoja občine v minulih treh letih. Smernice so namenjene predvsem nosilcem planiranja v temeljnih organizacijah združenega dela, krajevnih skupnostih in samoupravnih interesnih skupnostih, ki naj bi jih upoštevale pri oblikovanju in sprejemanju njihovih konkretnih planskih dokumentov.

H. J.

## Istra '79

V ponedeljek, 30. 7. 1979, so se zadnjič sestali mladi brigadirji, ki bodo sestavljali mladinsko delovno brigado Jože Celar-Tugo in se dokončno dogovorili o vseh nalogah, ki jih čakajo bodisi z delom na trasi delovišča, bodisi v zvezi z zabavnim delom brigadirskega življenja.

Mladi, ki bodo sodelovali na mladinski delovni akciji republiškega značaja Istra 79 v III. izmeni, bodo s svojim delom prebivalcem Šmarji pri Kopru zgradili vodovod in tako pripomogli k hitrejšemu razvoju tega predela naše zemlje. Pod vodstvom Kondija Pižorna, komandanta MDB Jože Celar – Tugo, bodo mladi odšli na delovišče v nedeljo, 5. avgusta ob 8. uri. Zbrali se bodo pred Občinsko skupščino Kranj in pred odhodom priredili kratak kulturni program. Brigadirji se bodo vrnili z delovne akcije 28. avgusta.

J. V.

## Našli zdrava in živa

Gorski reševalci iz Kranjske gore so v sredo, 1. avgusta v steni Razorja našli živa in zdrava zahodnonemška planinca Wolfganga Fileerja in njegovega očeta Hubertusa Fileerja. Planinca bi se bila morala vrniti že prejšnji dan, vendar pa ju je v steni ujela noč. Zaskrbljeni svojci so zaprosili za pomoč gorske reševalce, ki so takoj posredovali, vendar tokrat njihova pomoč ni bila potrebna.

Prosimo vse naročnike, ki ste prejeli »Anketo za bralce časopisa Glas«, da jo izpolnite in vrnete, če je do danes še niste.

Le tako bomo lahko uresničili vašo in našo željo, da bo vsebina Glasa še bolj zanimiva.

CP GLAS

Za reševalce nagradne križanke razpisujemo deset nagra, in sicer:

- deset nagrad, in sicer:
- 1. nagrada 250 dinarjev
- 2. nagrada 150 dinarjev
- 3. – 5. nagrada po 100 dinarjev

Rešitve pošljite do 10. avgusta na naslov CP Glas Kranj, 64000 Kranj, Moše Pijadeja 1. Na kuverto napišite PRAZNIČNA KRIŽANKA.

Tržiški miličniki ujeli šolarja z dolgimi prsti

## Konec »zabavnih« počitnic

V kotu čakalnice na postaji milice Trzič sta sedela dva fantiča bolj drobna in bledikava, da bi jima človek privoščil veselo počitniško kopanje z vrstniki kje na morju, kot pa posedanje na postaji milice. Iz oči jima je gledala plašnost: ta dva najbrz niti šole ne bi upala »spricati«. Pa ne. Kdo bi verjel, da sta ga julija, ves prvi mesec počitnic, pošteno »špčila« po Gorenjskem, nekaj grehov pa imata še od prej.

Postaja milice bo verjetno morala pisati kar obsežno ovadbo o počitniški dejavnosti obeh fantov starih 13 in 15 let. Običajno sta začela po kosilu, se zapodila po Trziču ali pa jo mahnila tudi kam dlje tja do Jesenic, na Bled, v Radovljico, do Naklega. Toda ob osmih zvečer sta bila oba že lepo doma, kot se za tako starost in za pridne otroke spodobi. Res, da imajo v teh letih otroci bujno domišljijo in sta morda načrtovala marsikaj tudi takšnega, kar sta videla na televiziji, v kinu, vendar pa jima za tatvine, ki so se dobesedno ponujale iz na pol odprtih avtomobilov, ni bilo treba prav nič fantazije. Zaradi vročine odprta okna v avtomobilih skoraj sama vabijo, da bi kdo segel skozi nje in malo pobrskal po vsebini. Fantiča sta prav to počejala na parkirnih prostorih pri zdravstvenem domu v Trziču, pred kinom, pred gostilnami. V torbica tako ženskih ali moških sta poiskala denar, nikoli nista vzela tudi denarce ali torbice. Lastnik je kasneje verjetno debelo gledal, kje neki je pustil 250 din, 500 din ali tudi večjo vsoto. V enem dnevu sta tako ponekaj izpraznila po nekaj deset avtomobilov. Lastniki tatvin niso prijavili, vsaj doslej ne, in tudi ne na tržiško postajo milice. Pa bi bilo dobro, da bi miličniki do kraja lahko razjasnili vrsto tatvin. Še posebej bi bilo prav, če bi se oglasil na postaji lastnik belega »folkavagna« kranjske registracije, ki je parkiral pred gostilno Damulnek v Trziču in morda še razmišlja, kje in kdaj mu je nekdo iz avta odnesel 2600 din. Prav tako je ostala brez prijave tatvina pri tovarni Lenpke, ko sta fantiča iz avtomobila avstrijske registracije odnesla 1000 šilingov. Tatvino je prijavil le lastnik avstrijskega avtomobila, ki mu je zmanjkalo 3800 šilingov in 1500 din.

Kaj sta počela s šilingi? Ne bi verjeli, toda uspelo jima jih je zamenjati. V banki sicer ne, saj je uslužbenka na prvi pogled videla, da zelena fantiča še nimata niti osebne izkaznice. Lahko pa sta menjala nekje na Bledu, potem ko sta zaman sprva poskušala na otoku in v trafiki. »Usmilil« se ju je tudi neki čolnar, ki jima je le za 600 din odkupil 1000 šilingov. Nasploh sta z bankovci ravnala kot prava mala bogatina. V Lescah sta si privoščila jahanje, se vozila s taksijem, v kranjskem Globusu kupovala velike nože na vzmet, s katerimi bi se junačila pred vrstniki, kupovala sladkarije, se nacejala s pivom: ob vsem tem pa ni nikomur od prodajalcev, čolnarjev, gostilničarjev prišlo na um, da bi se vprašal, od kod zanemarjenimi fantičema denar. Vmes sta mimogrede še v kaki trgovini kaj izmahnila, kar tako iz objestno-

sti. Če je deževalo, sta ukradla dežnik, ko je posijalo sonce, sta ga vrgla proč. Tako tudi z drugimi predmeti.

V Trziču sta si mimogrede izposodila tudi »šifotac«, mojstrsko z žicami vžgala motor, se vozila po okoliških cestah, v Lomu na primer, nato pa avtomobil spet lepo vrnila. Vzela sta tudi kolo, pa moped, ki ga je oškodovanec seveda že dobil nazaj. Prijave od lastnikov pa nobene. Tatvine ni prijavi niti lastnik osebnega avtomobila kranjske registracije, ki mu je na Bledu zmanjkalo značek za bližnje svetovno prvenstvo v veslanju. Tri vrečke značek sta fantiča malo prodala, malo podarila, malo izgubila. Tako je bilo tudi z ostalimi predmeti, ki sta jih izmahnila ali kupila: domov sta vedno hodila praznih rok in ob zgodnji uri, da bi se popoldne spet odpravila na »vznemirljivo potepanje«. No, zdaj bo potepanja gotovo malo manj, morda bo postalo bolj vznemirljivo tudi za starše, če bodo moral razmišljati, kako naj fantiča preživita drugi del počitnic. Če pa bo kdo od okradenih občanov stopil na postajo milice in opisal, kje mu je zmanjkal denar, bo storil prav. Seznam tatvin je le predolg, da bi ju lahko fanta prepčeni odnesla.

L. M.

## NESREČE

### NEZGODA V SOTESKI

Jesenice – V nedeljo, 29. julija, nekaj po 20. uri se je na magistralni cesti med Potoki in Koroško Belo pripetila prometna nezgoda. Voznik osebnega avtomobila Vili Arlič (roj. 1954) iz Podnarta je vozil proti Jesenicam. V Soteski se je srečeval s kolono vozil iz nasprotne smeri, ki jo je nek avtomobil prehitel. Zato je voznik Arlič zavil skrajno desno, pri tem pa je avtomobil začelo zanašati. Trčil je v oporni zid ob cesti in se prevrnil nazaj na cesto. V nesreči je bil ranjen sopotnik Roman Omejc z Jesenic, škoda na avtomobilu pa je za 40.000 din.

### AVTO NA STREHO

Kranj – V sredo, 1. avgusta, nekaj pred 11. uro dopoldne se je na lokalni cesti med Bobovkom in Bledu pripetila prometna nezgoda zaradi neprimerne hitrosti. Voznik osebnega avtomobila – taksist Iztohar Logar (roj. 1960) iz Zabnice je peljal proti Bobovku, ko ga je v ostrem levem ovinku zaradi neprimerne hitrosti zaneslo, nato pa se je avtomobil prevrnil na streho. Voznik je bil v nesreči lažje ranjen, škoda na avtomobilu pa je za 15.000 din.

L. M.

## Planinec zlomil nogo

V sredo, 1. avgusta, si je v Triglavskem pogorju med Gamsovcem in Luknjo avstrijski državljani Karel Efidinger (roj. 1914) iz Linza zlomil nogo. Gorski reševalci iz Mojstrane so ponesrečenca preneali v Aljažev dom, od koder pa so ga prepeljali v jeseniško bolnišnico.